



WARZĘGOWSKIE SPOTKANIA KAPEL

11 października 2020 roku, o godz. 14.00 w Warzęgowie, przy Klubie Ludowym „Biesiada” odbędą się V Warzęgowskie Spotkania Kapel „Gra Kapela”. Zapraszamy!

Warzęgowo
2020



Fot. Agnieszka Kalick



**Młoda kobieta
wygrała z
rakiem. Dziś
pomaga innym**

Fot. Agnieszka Sabat

KURIER GMIN

TYGODNIK POWIATU
WOŁOWSKIEGO

Czwartek, 8 października 2020

www.kuriergmin.pl Nr 41(1536), Rok XXXI

ISSN 1426 - 1057

Cena 3,50zł (w tym 5% VAT)



5 903240 887002



**Mieszkancka
organizuje
spotkanie ze
starostą**

BO NA JEGO DZIAŁCE POSTAWILI KOMISARIAT POLICJI...

POLSAT POKAZAŁ REPORTAŻ O MIESZKAŃCU BRZEGU DOLNEGO

Mieszkańcy, urzędnicy i główny poszkodowany - Dariusz Szumilas, właściciel działki, na której postawiono komisariat policji w Brzegu Dolnym, wystąpili w programie „Państwo w Państwie” w Telewizji Polsat. Sprawa utknęła w miejscu, a prokuratura rejonowa zawiesiła postępowanie, które miało wykazać czy urzędnicy złamali prawo wydając zgodę na remont komisariatu. W sądzie toczy się kolejna sprawa - tym razem o zasiedzenie.



Dariusz Szumilas, jeden z
właścicieli działki.

Janusz Dziarski, starosta
powiatu wołowskiego

Seria fałszywych alarmów w szkołach

**Policja: nie odnotowujemy
porwań w regionie**



**Nauczyciele
nie słuchają
rodziców?**

Zmiany w wołowskiej przychodni Gemini Med

**Opieka stomatologiczna
dla dzieci w ramach NFZ**

ZATRZYMAŁ GO INNY KIEROWCA

Kierował z 3 promilami

Kierowca fiata miał prawie 3 promile alkoholu w organizmie. 41-latek został zatrzymany dzięki czujności mieszkańca.

Jeden z kierowców zauważył podejrzenie zachowującego się mężczyzny, który prowadził auto. Zawiadomił policję. Na miejsce natychmiast został wysłany patrol.

- Jak ustalili funkcjonariusze, kilka minut wcześniej mężczyzna poruszał się w sposób budzący niepokój i podejrzenia innych



Fot. KPP

uczestników ruchu drogowego. Mężczyzna, mając podejrzenie, że kierowca może być pod wpływem alkoholu, uniemożliwił mu dalszą jazdę - mówi Marzena Pawlik z KPP Wołów. - Badanie alkomatem wykazało niemal 3 promile alkoholu w organizmie. 41-letni kierowca miał także zakaz prowadzenia pojazdów.

Dzięki godnej pochwały reakcji kierującego zatrzymano amatora jazdy na tzw. podwójnym gazie. Za popełnione przestępstwa grozi mu kara do 3 lat pozbawienia wolności oraz sądowy zakaz prowadzenia pojazdów. **kk**

Szanowni mieszkańcy Wołowa

14 października, o godz. 16.30, w Wołowskim Ośrodku Kultury przy ul. Sikorskiego 6, odbędzie się spotkanie z panem Starostą i panem Burmistrzem, którzy zostali zaproszeni na piśmie. Tematem spotkania będzie, omówienie sytuacji w powiatowym Centrum Medycznym w Wołowie w szczególności likwidacji oddziałów w szpitalu w Wołowie.

Prosimy o liczne przybycie mieszkańców Wołowa i okolic.

Za przybycie na spotkanie z góry dziękuję.

**Halina Adamska,
Wiktoria Sawicka-Buska**

MIEJSCE DLA SENIORÓW

W nowej placówce opiekę znajdzie 20 osób

W Mojeńcach otwarto Dom Pomocy Społecznej. W uroczystości udział wzięli wiceburmistrz gminy Wołów Jan Janas.

Gmina Wołów otrzymała dofinansowanie w kwocie 1,4 mln zł, na utworzenie Domu Pomocy Społecznej w budynku po Szkole Podstawowej w Mojeńcach. Dzięki tym pieniądzom utworzono 20 miejsc całodobowej opieki dla seniorów. Zajęcia w „Naszym Domu” będą prowadzone w części



Uruchomienie placówki połączone z Dniem Seniora.

wyremontowanego parteru budynku, a na piętrze zajęcia będą

odbywały się w ramach innego projektu Senior +, w ramach któ-

rego powstało 15 miejsc dziennej opieki nad seniorami. **kk**

SZKOŁA OTRZYMAŁA CERTYFIKAT

Zetka promuje krwiodawstwo

W Zespole Szkół Zawodowych w Brzegu Dolnym od wielu lat organizowane są akcje poboru krwi. Początkowo były możliwe dzięki zakładowemu Klubowi Honorowych Dawców Krwi, a od 2009 roku dzięki Stowarzyszeniu Honorowych Dawców Krwi „Rokita” w Brzegu Dolnym.

Prezesem Stowarzyszenia jest nauczyciel Zespołu Szkół Zawodowych Adam Łyczko, inicjator wielu akcji, projektów i działań na rzecz dzielenia się z innymi



Fot.Facebook

tym co najważniejsze - krwią. Zespół Szkół Zawodowych w Brzegu Dolnym otrzymał wyróżnienie, jako druga szkoła na Dolnym Śląsku promująca krwiodawstwo, od Regionalnego Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa za postawę prospołeczną. Wielu krwiodawców zostało wyróżnionych medalami „Zasłużony dla Zdrowia Narodu”. Oddali oni kilkaset litrów krwi dla ratowania ludzkiego życia. Co ważne, Zetka stała się jednostką poboru krwi w systemie organizowanych akcji przez RC-KiK w naszym regionie. Adam

Łyczko, propagator akcji przekazał dyrektor ZSZ Małgorzacie Staniszeńskiej Certyfikat Szkoły Promującej Honorowe Oddawanie Krwi. Gratulujemy!

Kolejne akcje krwiodawstwa na naszym terenie:

Zespół Szkół Zawodowych w Brzegu Dolnym: 27.11.2020 r. Zespół Szkół Zawodowych w Wołowie: 20.10.2020 r.

Przypominamy, nie trzeba zgłaszać się na czczo! Należy zjeść lekki posiłek, a w ciągu doby poprzedzającej oddanie krwi wypić co najmniej dwa litry wody. **iis**

Pieniądze na firmę

Powiatowy Urząd Pracy w Wołowie ogłosił nabór wniosków na rozpoczęcie działalności gospodarczej. Pieniądze będą rozdane z dwóch puli. Dla osób do 30. roku życia oraz powyżej trzydziestki. Każdy, kogo wniosek zostanie rozpatrzony pozytywnie otrzyma z pośredniaka 25 tys. zł. Osoby bezrobotne mogą składać dokumenty do 16 października.

Spis rolny tylko telefonicznie

Taką informację przedstawił dyrektor Centralnego Biura Spisowego.

W związku z utrzymującym się wysokim poziomem zachorowań, spowodowanych pandemią COVID-19, podjął on decyzję o prowadzeniu przez rachmistrzów spisowych wyłącznie wywiadów telefonicznych w gospodarstwach rolnych przydzielonych im do realizacji, z wykorzystaniem otrzymanych urządzeń mobilnych. Decyzja obowiązuje na terenie całego kraju od 1 października 2020 r. do odwołania.

Powszechny spis rolny potrwa od 1 września do 30 listopada.

- Przelewy zwykłe i natychmiastowe
- Płatność gotówką = płatność VISA
- Bez kolejek i wypełniania druków

Znajdziesz nas:
MJK PARTNER
Centrum Kredytowo Leasingowe
Wołów, ul. Poznańska 14/1
godz. 11.00 - 16.00

DORADZTWO, SPRZEDAŻ, INSTALACJE
SERWIS GWARANCYJNY I POGWARANCYJNY

KASY FISKALNE ONLINE

56-100 WOŁÓW, PLAC SZKOLNY 1 (I PIĘTRO)
TEL.: 71 3893033, 601 830 331

TERPOL
Producent
rolet,
żaluzji,
moskitier

Wińsko, Rolna 10
tel. 071 389 83 03,
602 893 328
biuro@terpol.eu
www.terpol.eu

Dnia 9 Października,
13-ste urodziny obchodzi

Julia Grądź
z Pełczyna

Z tej okazji najserdeczniejsze życzenia:
dużo zdrowia, uśmiechu na twarzy,
spełnienia najskrytszych marzeń

Życzy rodzina Rolaków
z Brzegu Dolnego

TARTAK Gola Wąsoska - Wąsosz

20 lat na rynku

Więźba dachowa, podbitka 14mm i 19mm, łąty
Kontrłaty, deska podrynnowa sucha - heblowana
Place zabaw - certyfikaty
Budy dla psów - dowolnego rodzaju

CZYNNE 7.00-16.00
tel: 609 679 930, 693 279 497 e-mail: zuleko@gmail.com www.zuleko.pl

OFERTA PRACY

Miejsce pracy: Wszemirów 100, 55-110 Prusice

ZPB Kaczmarek®

**MURARZ, SPAWACZ, ZBROJARZ,
PRACOWNIK PRODUKCYJNY**

Osoby zainteresowane prosimy o przesyłanie CV
na adres mailowy: prusice@zpbkaczmarek.pl
tel. 603801751, 605534202

www.zpbkaczmarek.pl

POLICJA SZUKA SPRAWCÓW

Seria fałszywych alarmów w szkołach

W ostatnich dniach w powiecie wołowskim pojawiły się informacje o rzekomych alarmach bombowych w placówkach oświatowych.

Informacje o fałszywych alarmach docierały do wołowskich służb od 29 września do minionego poniedziałku. - Dyrektorzy placówek otrzymywali mejle o rzekomych ładunkach chemicznych, które mają się znajdować na ich terenie - mówi dowódca Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej PSP w Wołowie, st. kpt. Paweł Gibek. Strażacy zabezpieczali działania policji w obrębie placówek. Informacje o ładunkach wybuchowych dotarły do wołowskiego technikum, LO w Wołowie, Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Brzegu Dolnym oraz do Zespołu Szkół Zawodowych w Wołowie i do Krzydliny Małej.

Do każdego budynku wkraçały służby, które ewakuowały uczniów i pracowników.



Dyrektor szkoły Jolanta Fryga, przekazała, że w obu budynkach Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 1 (ul. Młodzieżowa 2 i ul. Wilcza 4) przeprowadzona została

ewakuacja dzieci, uczniów i pracowników. Jej przyczyną była reakcja na maila informującego, że w placówce znajduje się ładunek z gazem trującym. Wszyscy

zostali sprawnie i bezpiecznie wyprowadzeni na miejsce zbiórek do ewakuacji, gdzie pozostali pod stałą opieką nauczycieli i wychowawców. Wezwane

służby po przeprowadzonych czynnościach wyjaśniających zdecydowały o odwołaniu ewakuacji. Informacja zawarta w mailu była fałszywa. Dzieci, uczniowie i pracownicy powrócili do budynków.

- Komenda Powiatowa Policji w Wołowie w ostatnich dniach odnotowała kilka zgłoszeń od instytucji z terenu powiatu wołowskiego o otrzymaniu e-maili z informacjami o podłożeniu ładunków wybuchowych. Zgłoszenia takie pojawiają się na terenie całego kraju. Każdorazowo funkcjonariusze podejmują czynności na miejscu mające na celu sprawdzenie budynku oraz wykonanie czynności procesowych. Żadne zgłoszenie nie zostało potwierdzone. Obecnie trwa postępowanie mające na celu ustalenie sprawcy tych zgłoszeń - informuje Marzena Pawlik, oficer prasowy KPP Wołów.

iis

NIEPRAWDZIWE INFORMACJE SIAŁY STRACH WŚRÓD MŁODZIEŻY

Policja: nie odnotowujemy porwań w regionie

Historia zaginięcia we Wrocławiu 20-letniego Maćka, poruszyła, ale i wystraszyła młodzież na terenie całego Dolnego Śląska. Padli oni ofiarami fake newsa, który przesyłali sobie powielając nieprawdziwe informacje, jakoby we Wrocławiu porywano ludzi na organy. Policja jednoznacznie zaprzeczyła i poinformowała, że to fake news.

Dwa tygodnie temu we Wrocławiu zginął 20-latek. Policja odnalazła jego ciało w Odrze. Jak poinformowała, chłopak wpadł do rzeki, na wysokości Uniwersytetu Wrocławskiego. - Był to nieszczęśliwy wypadek - informują policjanci z komendy głównej policji we Wrocławiu, i sprawdzają co się wydarzyło w klubie, w którym bawił się tej feralnej nocy, nastolatek. Poszukiwania studenta trwały tydzień. W tym czasie młodzież, która jeździ z Brzegu Dolnego i Wołowa na imprezy do Wrocławia, czy studiuje tam, podawała sobie w komunikatorach społecznościowych, informacje sięjące strach. Mowa była w nich o tym, że na Dolnym Śląsku działa grupa porywająca młodych ludzi, aby handlować ich organami narządów. W strachu komentowali, dodając historie zasłyszane o innych zaginięciach młodych ludzi, którzy budzili się np. po kilku dniach w tramwajach, z ciętymi ranami. Panika wywołana w sieci wręcz zmusiła komendę policji do wydania w tej sprawie komunikatu. - Obecnie w social mediach krąży nieprawdziwa informacja o porwaniach młodych osób - tak samo jak w przypadku miejskiej legendy



Tej treści fake newsy były powielane przez młodzież.

„o białym busie” – sprawcy tych porwań mają działać w celu pozyskania organów – mówi Kamil Rynkiewicz z dolnośląskiej policji. – Około 2 lat temu w kilku województwach rozprzestrzeniła się informacja dotycząca białego busa, do którego miały by być zabierane dzieci z ulicy. Sprawcy mieli je następnie wykorzystywać dla celów pozyskania organów. Informacja ta okazała się tzw. fake newsem. Niestety istnieją ciemne strony internetu, i jedną z nich jest tworzenie i publikowanie fałszywych treści. Obecnie w social mediach krąży nieprawdziwa informacja o porwaniach młodych osób na terenie Wrocławia.

Sprawcy tych porwań mają działać w celu pozyskania organów. – Podkreślamy – dolnośląscy policjanci nie otrzymują żadnych zgłoszeń dotyczących porwań. Oczywiście nie można ignorować jakiegokolwiek informacji o zagrożeniu, natomiast każdą z nich powinniśmy w miarę możliwości zweryfikować, zanim prześlemy ją dalej – podkreśla Rynkiewicz.

* „Materiał powstał w ramach projektu Stowarzyszenia Gazet Lokalnych z Polsko-Amerykańską Komisją Fulbrighta „Media bliżej ludzi”, finansowanego ze środków Departamentu Stanu USA”.

kk

(...) „Chcąc skorzystać z materiałów, które docierają do ciebie od czytelników, czy które znajdziesz w sieci, zawsze należy odpowiedzieć na poniższe pytania:

- czy wiesz, kto jest autorem?
- czy wiesz, gdzie zrobiono materiał?
- czy wiesz, kiedy go zrobiono?
- czy wiesz, dlaczego go zrobiono?
- czy masz dostęp do oryginału?
- czy materiał nie powstał wcześniej?
- czy był już wcześniej wykorzystywany?
- czy nie został zmanipulowany?
- czy aby na pewno pokazuje to, co myślimy, że pokazuje?
- czy materiał ma metadane?

źródło: Bezpieczni w sieci, autor: Beata Biel



GLORIAN
Dom Pogrzebowy

Usługi Kamieniarskie i Cmentarne
Wieńce i Wiązanki

Darmowa chłodnia i kaplica

Telefon całodobowy:
71 389 13 13

56-100 Wołów, ul. Panieńska I
www.glorian.pl biuro@glorian.pl

CZY WŁODARZ POWIATU WYTŁUMACZY SVOIM WYBORCOM KONTROWERSYJNE ZMIANY W SŁUŻBIE ZDROWIA?

Mieszkanka organizuje spotkanie ze starostą

Miesiąc temu Halina Adamska, mieszkanka Wołowa chciała na sesji zadać pytania staroście w sprawie służby zdrowia. Nie została wpuszczona na salę, bo zabrakło jej kilku podpisów mieszkańców, aby wziąć udział w debacie o stanie powiatu wołowskiego. Teraz to ona zaprasza starostę na spotkanie z mieszkańcami. Czy wóldarz przyjdzie?

- Pani Adamskiej zabrakło 10 głosów, do spotkania nie doszło, mam nadzieję, że dojdzie. Temat który interesuje ją, będzie dziś poruszany przez prezesa Piotra Burdacha. Nie zamykam się na spotkania z mieszkańcami - mówił podczas ostatniej sesji rady powiatu Janusz Dziarski, starosta wołowski.

Halina Adamska, mieszkanka Wołowa chciała wziąć udział w sesji rady powiatu i zabrać głos w sprawie służby zdrowia. Niestety nie mogła, bo zebrała za mało głosów od mieszkańców. Mieszkaniec może zabrać głos, ale w przypadku naszego powiatu musi zebrać 150 podpisów od innych mieszkańców. Mówi o tym artykuł 30a. raport o stanie powiatu - ustawa o samorządzie gminnym.

Nie udało się na sesji, więc chciała spotkać się ze starostą i burmistrzem gminy Wołów osobiście. Gospodarzem miał być starosta. Przyszłam, ale nie było starosty, ani burmistrza, który nie został zaproszony. Więc z kim miałam rozmawiać? Pyta.

Teraz kobieta, razem z inną mieszkanką organizują spotkanie z samorządowcami: starostą i burmistrzem Wołowa i zapra-



Fot. archiwum

Halina Adamska organizuje spotkanie ze starostą

szają innych. Spotkanie zaplanowano 14 października (środa), o godz. 16.30, w Wołowskim Ośrodku Kultury.

Mieszkańcy są zaniepokojeni zmianami w służbie zdrowia i przenoszeniem oddziału wewnętrznego z Wołowa do starego budynku w Brzegu Dolnym, gdzie w tym roku już zlikwidowano oddział położniczo-ginekologiczny. Teraz dziurę „łata” się oddziałem z Wołowa i ratowaniem ledwo funkcjonującego oddziału chirurgii. Strata PCM, spółki która zarządza powiatową służbą zdrowia, wynosi

za rok ubiegły prawie 3 mln zł. Za przenoszeniem oddziału jest tylko dwóch wspólników spółki: Janusz Dziarski, starosta powiatu wołowskiego i Paweł Pirek, burmistrz Brzegu Dolnego. Przeciwny tym działaniom jest burmistrz Wołowa, Dariusz Chmura. Grozi wyjściem ze spółki, zapowiedział budowę nowoczesnej przychodni w Wołowie. A co ze szpitalem? O tym mają debatować samorządowcy z mieszkańcami już w najbliższą środę. Pod warunkiem, że starosta przyjdzie na spotkanie.

mr

Mieszkanki piszą list do starosty:

Panie Starosto!

Jest mi bardzo przykro, że mnie i mieszkańcom, którzy na Pana głosowali. Myśleliśmy, że Pan jako nasz człowiek pochodzący z Wołowa, będzie Pan dbał o nas i o nasze dobro, jakim jest nasz szpital. Jest nas bardzo dużo ludzi w wieku podeszłym. Myśleliśmy, że nasz szpital przeżyje nas był to szpital, który posiadał oddział zakaźny, wspinał chirurgię z doktorem Pelechem na czele z oddziałem położniczym, oddział wewnętrzny, mieliśmy wspinających lekarzy. My mieszkańcy byliśmy bardzo zadowoleni, szpital w centrum miasta, nie trzeba daleko jeździć do szpitala.

A teraz co się stało, co nowa kadencja to gorszy starosta, nie dba pan o nas mieszkańców, oddaje Pan to co dla nas jest ważne, a zdrowie jest najważniejsze.

Szpital, który został wyremontowany jest piękny, ale co z tego, jak w niedługim czasie zostanie za marne pieniądze sprzedany. Będzie tak jak z budynkiem, który był budowany i miała być ginekologia, potem był długo jeszcze remontowany dwa razy okna były wymieniane, aż został sprzedany i ta Pani, która go kupiła, wiedziała co z nim zrobić. Myślę, że na stanowiska menadżerów są zatrudniani ludzie niekompetentni. Tylko umiemy remontować, a potem sprzedawać.

Panie Starosto, chcemy wiedzieć, jakie będą dalsze losy naszego szpitala.

Powinien Pan spotkać się z mieszkańcami i informować nas o stanie faktycznym i co się dzieje w naszym mieście i powiecie.

Halina Adamska
Wiktoria Sawicka-Buska
oraz zatroskani mieszkańcy Wołowa

UWAGA PODRÓŻNI!

Będą nowe połączenia kolejowe



Fot. nowascinawapl

W grudniu podróżujących pociągami linii Wrocław-Głogów spotka nie lada gratka.

Trasę będzie obsługiwał nowy tabor Polregio, ze zmodernizowanymi pociągami - już od 13 grudnia, a wiosną 20201 r. będą to zupełnie nowe składy, z klimatyzacją, wi-fi, gniazdkami do ładowania laptopów i telefonów. Także mieszkańcy naszego powiatu będą korzystać z tych

udogodnień, bo w rozkładzie grudniowym będzie więcej połączeń na linii Wrocław - Głogów. Do tej pory było 14 par pociągów, a po zmianach będzie 20.

Wszystko dzięki zaangażowaniu ścinawskich samorządowców, wsparciu władz Urzędu Marszałkowskiego Województwa Dolnośląskiego i członka zarządu Tymoteusza Myrdy oraz rozwojowi dolnośląskiego zakładu PolRegio.

iis

WILLOWE MIESZKANIA W WOŁOWIE

- 3 POKOJE NA PARTERZE Z OGRÓDKIEM
- 3 POKOJE Z PODDASZEM DO ADAPTACJI
- MIEJSCE POSTOJOWE W CENIE
- TEREN ZAMKNIĘTY, DOSTĘPNE GARAŻE



56-100 Wołów ul. Jacka Kaczmarskiego

www.appart.pl tel. 666 706 050

REKLAMA

BO POSTAWILI KOMISARIAT NA JEGO DZIAŁCE...

Polsat pokazał reportaż o sprawie z Brzegu Dolnego

Mieszkańcy, urzędnicy i główny poszkodowany - Dariusz Szumilas, właściciel działki na której stoi komisariat policji w Brzegu Dolnym, wystąpili w programie „Państwo w Państwie” w Telewizji Polsat. Sprawa utknęła w miejscu - prokuratura zawiesiła postępowanie w sprawie czy urzędnicy złamali prawo, wydając zgodę na remont komisariatu. W sądzie toczy się nowa sprawa, tym razem o zasiedzenie.

W niedzielny wieczór, 4 października, cała Polska zobaczyła reportaż przygotowany przez Telewizję Polsat. Temat, który opisujemy od ubiegłego roku, kiedy to zapadła decyzja sądu administracyjnego uznająca rodzinę Szumilasów za właścicieli działki, zainteresował ogólnopolskie media. Teraz sprawa rodziny z powiatu wołowskiego znana jest w całym kraju. Czy to jej pomoże?

Działka rodzinie Szumilasów została zabrana 40 lat temu. Wybudowano na niej komisariat policji. Ten został wyremontowany w ubiegłym roku za unijne pieniądze, kiedy działka, na której stoi, już wróciła do rodziny



Dariusz Szumilas nie poddaje się. Walczy o swoją własność z machiną urzędniczą.

Szumilasów. Szumilasowie chcą rekompensaty za bezprawne jej użytkowanie oraz pieniędzy za działkę, z której nie mogą korzystać.

Sprawa jeszcze bardziej się skomplikowała, kiedy starostwo wydało decyzję na rozbudowę komisariatu, uznając, że właścicielem działki jest skarbnik państwa. Innego zdania był sąd karny w Wołowie, który nakazał prokuraturze wszcząć postępowanie w sprawie czy urzędnicy powiatowi złamali prawo umyśl-

nie czy nie, wydając pozwolenie na przebudowę komisariatu. Według tego, co ustalono, w księgach wieczystych, właścicielem była już rodzina Szumilasów i to ona mogła tylko wydać takie pozwolenie.

Tymczasem powiat złożył kolejny wniosek do sądu o tzw. zasiedzenie. Sprawa jeszcze się nie rozpoczęła.

- Z ludzkiego punktu widzenia ja tej rodzinie współczuję, natomiast to dzieje się nie z naszej winy. Za czasów PRL-u zaczęła

się gehenna tej rodziny, ale to było 40 lat temu, a my działamy w granicach prawa, które mamy teraz – mówił w programie „Państwo w państwie” Janusz Dziarski, starosta powiatu wołowskiego.

Kurier Gmin zwrócił się do Prokuratury Okręgowej we Wrocławiu oraz wojewódzkiej komendy policji o komentarz w sprawie decyzji sądu karnego o wszczęcie postępowania wobec urzędników, którzy wydali decyzję o przebudowie komisariatu i wobec policji, która się nią posługiwała, składając wniosek o dotację unijną na remont komisariatu.

Rzecznik prasowa Prokuratury Okręgowej we Wrocławiu Justyna Pilarczyk odpowiedziała:

„Prokuratura Rejonowa w Wołowie prowadzi postępowanie przygotowawcze w sprawie niedopełnienia obowiązków służbowych przez starostę powiatu wołowskiego w związku z wydaniem w dniu 28.11.2016 r. decyzji administracyjnej dot. modernizacji i remontu budynku, w którym mieści się Komisariat Policji w Brzegu Dolnym. Postępowanie to prowadzone jest w sprawie o czyn z art. 231 par. 1 kk. Na chwilę obecną nikomu nie przedstawiono zarzutów. Zawiadomie-

nie złożyła osoba, która wskazała, iż jest jednym ze współwłaścicieli przedmiotowej nieruchomości a w chwili wydawania decyzji administracyjnej nie uzyskano od niej zgody na modernizację. Natomiast z akt sprawy wynika, iż w chwili wydawania decyzji, w księgach wieczystych w dziale dot. własności widnieje Skarbnik Państwa. Z uwagi na powyższe prokuratura wydała postanowienie o odmowie wszczęcia śledztwa. Decyzja ta została zaskarżona do sądu przez zawiadamiącego. Sąd przychyliając się do zażalenia wskazał na konieczność uzupełnienia materiału dowodowego i ustalenie czy starosta miał świadomość w chwili wydawania decyzji o istnieniu innego właściciela. Aktualnie w sprawie przeszuchano przedstawiciela starostwa powiatowego oraz KWP we Wrocławiu. Jak wynika z materiałów sprawy postępowanie administracyjne zostało zawieszone z uwagi na oczekiwanie na rozstrzygnięcie Sądu Rejonowego w Wołowie zainicjowane przez starostę dot. nabycia prawa własności budynku w drodze zasiedzenia. Aktualnie w sprawie trwają czynności procesowe. Dopiero po wykonaniu wszystkich czynności zostanie podjęta decyzja w sprawie.”

Lakonicznie do sprawy odniósł się nadkomisarz Kamil Rynkiewicz z Zespołu Prasowego Komendy Wojewódzkiej Policji we Wrocławiu: „W nawiązaniu do Pani e-maila, proszę o zwrócenie się z pytaniami do organu wydającego postanowienie”.

Marta Ringart-Orłowska

POWIAT TRZEBNICKI NADAL W ŻÓŁTEJ STREFIE

Za brak maseczki mandat! Rząd zabiera się za antycovidowców

Tydzień temu informowaliśmy, że dwa niedalekie powiaty są w żółtej strefie. Od 1 października pozostał w niej tylko powiat trzebnicki.

Powiat milicki od 19 września funkcjonował w strefie czerwonej z uwagi na to, że doszło do szybkiego zakażenia koronawirusem, a nowych zachorowań było 12 na 10 tys. mieszkańców.

Od 26 września powiatowi została przypisana strefa żółta, a z dniem 1 października powiat milicki został z niej zdjęty. Stan na dzień 6 października: 89 zakażeń, 1 zgony.

Powiat trzebnicki, gdzie pojawiło się ognisko, początkowo został zakwalifikowany do strefy niebieskiej czyli takiej, w której ze względu na szybki wzrost zakażeń istniała możliwość przejścia do strefy żółtej bądź czerwonej - wynik był tam na pograniczu. Najpierw doszło do zakażenia w zakładzie mięsnym w Ujeźdźcu Małym pod Trzebnicą (na około 1000 osób setka miała wynik pozytywny), następnie ognisko wykryto w Szkole Podstawowej nr 2 w Trzebnicy (stwierdzono

łącznie 25 przypadków zakażeń, zarówno u nauczycieli jak i uczniów). Stan na dzień 29.09 - 250 zachorowań. Od 26 września powiat jest w strefie żółtej i stan ten został przedłużony do dnia 10 października. Stan na 6 października: 272 zakażeń, 2 zgony. **Zasady obowiązujące w strefie żółtej:**

- zakrywanie usta i nosa w środkach publicznego transportu zbiorowego, miejscach ogólnodostępnych (chyba, że jest możliwość zachowania 1,5 m dystansu), w zakładach pracy, budynkach użyteczności publicznej, obiektach handlowych lub usługowych, w trakcie sprawowania kultu religijnego lub podczas pogrzebu,
- limity pasażerów na poziomie 50% dostępności miejsc,
- na liniach realizujących połączenie międzygminne do stref czerwonych obowiązują dotychczasowe limity,
- imprezy sportowe, kulturalne i kina z limitem 25% pojemności obiektu,
- targi, gastronomia z limitem 1 osoba/4 m kw., w siłowniach to 1 osoba/7m kw., w parkach rozrywki- 1 osoba/10m kw.,

- wesela i inne uroczystości z limitem do 100 osób (z wyjątkiem obsługi).

Od soboty 10 października nowe zasady dla wszystkich!

Obecnie noszenie maseczek traktowane jest po macoszemu. Zdarzają się mandaty, upomnienia, osoby tłumaczą się tym, że nie mogą nosić, bo się duszą. Od soboty wszędzie, gdzie jest obowiązek noszenia maseczek, będzie je musiał nosić każdy. Zwolnić od tego może jedynie zaświadczenie od lekarza albo dokument potwierdzający niepełnosprawność. Osoba, bez stosownego zaświadczenia będzie karana grzywną w wysokości 500 zł. W żółtej strefie maseczki będą obowiązkowe od soboty w każdej strefie publicznej.

W strefie zielonej zmniejszono liczbę uczestników imprez ze 150 do 100, w strefie żółtej ze 100 do 75, w strefie czerwonej pozostaje 50, czyli ta liczba, która była wcześniej.

A co w powiecie wołowskim? Komunikat Sanepidu w Wołowie z 5 września: liczba zakażonych osób - 109, przebywających na kwarantannie - 147, z czego 114 na podstawie decyzji Sanepidu.

epresa.pl f6018fb262

iis



Sebastian Floryn
 Specjalista chorób oczu

Starszy asystent Oddziału Okulistyki Szpitala Wojskowego we Wrocławiu zaprasza do nowo otwartego gabinetu okulistycznego (centrum okulistycznego - do wyboru) mieszczącego się w Brzegu Dolnym przy ul. Kopernika 1

W ramach konsultacji okulistycznej możliwość:

- doboru korekcji okularowej
- diagnostyka zaćmy, jaskry oraz innych dolegliwości przedniego odcinka oka
- usuwanie ciał obcych rogówki i worka spojówkowego
- możliwość wykonania płukania kanalików łzowych
- diagnostyka chorób siatkówki, w tym retinopatii cukrzycowej i uszkodzeń żółtej plamki oraz odwarstwień siatkówki
- kwalifikacje do zabiegu usunięcia zaćmy

Badania diagnostyczne przeprowadzane są na urządzeniach firmy NIDEK oraz Carl Zeiss

Rejestracja telefoniczna pod numerem:

730 10 10 60

Od poniedziałku do czwartku w godzinach od 16:00 do 19:00

„PĄCZEK W DŁOŃ NA BADANIA GOŃ” - KAMPANIA ODBĘDZIE SIĘ

15 PAŹDZIERNIKA

Młoda kobieta wygrała z rakiem. Dziś pomaga innym

Małgorzata Bendyk miała 33 lata i szczęśliwe życie. Kochający mąż, piękna córka, dobra praca i dużo planów na życie. Nagle jej świat wywrócił się do góry nogami, diagnoza była bezlitosna: nowotwór złośliwy z przerzutami do węzłów chłonnych. Dziś stara się pomagać innym i organizuje kampanię „Pączek w dłoń, na badania goń!”.

- Jaka była Pani reakcja na diagnozę?

- W listopadzie na badaniach USG kontrolnych usłyszałam diagnozę nowotwór złośliwy z przerzutami do węzłów chłonnych. Usłyszałam wielki krzyk w głowie „Co!? Pół roku temu byłam na badaniach kontrolnych, ktoś się musiał pomylić przecież ja jestem za młoda...”. Wiedziałam, że mam w piersiach gruczolakowłóknia od jakiegoś czasu. Byłam pod kontrolą onkologów i w listopadzie miałam stawić się na wizytę kontrolną. Pod koniec sierpnia wyczułam guzka, który nie zniknął po miesiączce. Nie mam żalu do lekarzy, ale zabrakło z ich strony takiego wyczucia mnie na sytuację, a wręcz

słyszałam od nich: spokojnie za pół roku do kontroli. Moja najlepsza przyjaciółka kazała mi natychmiast jechać na USG. Gdybym jej wtedy posłuchała, oszczędziła bym sobie wiele bólu i przede wszystkim strachu.

- Jak zmieniło się życie po rozpoczęciu leczenia?

- Nasze życie od listopada 2018 roku zmieniło się nie do poznania, wszystkie plany i marzenia przestały istnieć. Nasz świat kręcił się od badań do badań, od wizyty do wizyty. Wszystko w jakimś dziwnym letargu. Półtora miesiąca badań, konsylium i plan leczenia: sześć miesięcy chemioterapia, operacja potem radioterapia oraz hormonoterapia. Dopóki miałam włosy to wszystko wydawało mi się, że jest w porządku. Badania wychodziły dobrze, lekarze byli mili i sympatyczni. Na pierwszą chemię pojechałam z lekkim strachem, ale z uśmiechem na ustach, bo pielęgniarki były kochane i ludzie mili. Po pierwszej dawce czerwonej chemii zorientowałam się, że nie jest to SPA. Odczucia są różne, naprawdę trzeba mieć mocny organizm, żeby brać chemię. Po

drugiej dawce chemii zaczęły mi wypadać włosy, więc mąż ogolił mnie na łyso i wtedy naprawdę zrozumiałam, że jestem chora. Każde spojrzenie w lustro przypominało mi o chorobie, że już się nie ukryję, każdy będzie widział że jestem chora. Miałam dziwne poczucie wstydu. Czteroletnia córka na mój widok się rozpłakała i bała się do mnie podejść. Wtedy zgolenie włosów wydawało mi się tragedią, było dla mnie bardzo traumatycznym przeżyciem. Dziś w skali tej strasznej choroby wiem, że to było śmieszne i najmniej istotne.

- Co było najtrudniejsze w chorobie?

- W tamtym czasie najbardziej negatywnym uczuciem, które nam towarzyszyło codziennie był ogromny strach. Nigdy nie myślałam z mojej perspektywy, tylko z perspektywy mojej córki. Za każdym razem jak na nią patrzyłam myślałam sobie: „Nie może mnie zabraknąć, ona jest taka mała, tak bardzo mnie jeszcze potrzebuje ...” Tak naprawdę ona była moim motorem napędowym w całym leczeniu. Chciałam dla niej prowadzić normalne życie i myślę, że nam się udało.



Fot. Agnieszka Sabat

- Kiedy leczenie zaczęło przynosić efekty?

- Po roku intensywnego leczenia jestem uznana za osobę zdrową, chociaż moje leczenie będzie trwało jeszcze przez 5 lat. Jest po to, żeby potrzymać ten stan i żeby nie było nawrotu choroby. Jestem bardzo optymistycznym człowiekiem i nigdy nie straciłam wiary w to, że będzie wszystko dobrze. Do całej choroby mam pozytywne podejście, ale prawda jest taka, że gdyby nie rodzina i przyjaciele, to nigdy nie udało by mi się przejść przez wszystko z uśmiechem na ustach.

- Co Pani pomogło w trakcie walki z chorobą?

- Wiem, że jest to oklepane, ale w takich sytuacjach poznaje się ludzi, a ja się nie zawiodłam na moich bliskich. Człowiek jak zachoruje to szuka innego człowieka, który przez to przeszedł, który podzieli się swoimi doświadczeniami i doda otuchy i wsparcia. Mi udało się znaleźć wspianale osoby i dlatego wiem jak jest to ważne.

- W jaki sposób pomaga dziś Pani innym osobom?

- Jak tylko mogę staram się pomagać. Każdy kiedy tego potrzebuje, może się zawsze do mnie zwrócić. Chciałabym zwrócić uwagę młodych ludzi, że rak piersi to nie tylko choroba, która dotyka kobiety po 50. W szpitalu spotykam bardzo dużo młodych ludzi z tą chorobą. Lekarze oraz pielęgniarki otwarcie mówią, że młodych osób chorych jest coraz więcej. Rak piersi wykryty bardzo wcześnie jest wyleczalny w 100 %, dlatego profilaktyka jest bardzo ważna oraz reagowanie na różne wątpliwości. Lepiej pojechać do lekarza o jeden raz za dużo niż o jeden raz za późno.

Organizujemy również kampanię, której hasłem jest „Pączek w dłoń na badania goń”. Kampania odbędzie się 15 października na rynku w Wołowie i ma na celu zwiększenie świadomości na temat profilaktyki raka piersi, a w szczególności zwrócenie uwagi na ten problem młodych kobiet i uświadomienie jak ważne są badania piersi. Wydarzenie organizujemy przy współpracy z Gminą Wołów i piekarni Familijna. Na rynku rozdawana będą pączki oraz różne wstążki i ulotki informacyjne. Serdecznie zapraszamy! **di**

OBWIESZCZENIE O DRUGIEJ LICYTACJI

Komornik Sądowy przy Sądzie Rejonowym w Wołowie Mateusz Dziędziola podaje do publicznej wiadomości, że w dniu **19.10.2020 r. o godzinie 12:00** w budynku Sądu Rejonowego w Wołowie, to jest w **Wołowie przy ul. M. Reja 11, w sali nr 15, odbędzie się druga licytacja** przysługującego dłużnikowi Dorocie Chowaniec (Chowaniec) prawa do użytkowania wieczystego nieruchomości gruntowej położonej przy ul. Ścinawskiej 49 w miejscowości Wołów (56-100) oraz budynku stanowiącego odrębną nieruchomość, dla których Sąd Rejonowy w Wołowie, IV Wydział Ksiąg Wieczystych prowadzi księgę wieczystą o numerze **WR1L/00024052/4**.

Nieruchomość stanowi własność Skarbu Państwa i jest oddana jest w użytkowanie wieczyste do dnia 5 grudnia 2089 roku. **Powierzchnia nieruchomości wynosi 57.605 m²** a w jej granicach znajduje się zbiornik wodny o powierzchni około 21.300 m², który łączy się bezpośrednio, w sposób naturalny, z powierzchniowymi śródlądowymi wodami płynącymi. Na pozostałej części w miejscach niezabudowanych nieruchomość jest porośnięta trawą, zakrzewieniami i zadrzewieniami. Na nieruchomości posadowione są 4 domki letniskowe, 1 wiata o konstrukcji drewnianej oraz obiekt nie będący trwale z gruntem związany - altana. Budynki na przedmiotowej nieruchomości nie są objęte wykazem zabytków. Przy wschodniej granicy działki, w sąsiedztwie wjazdu znajduje się parking o nawierzchni z płyt betonowych o powierzchni około 450 mkw. Nieruchomość jest ogrodzona z każdej strony. Wzdłuż ogrodzenia poprowadzony jest chodnik z płyt betonowych. Dostęp do nieruchomości odbywa się bezpośrednio z drogi publicznej - ulicy Ścinawskiej będącej drogą wojewódzką nr 340 (nawierzchnia asfaltowa, jeden pas ruchu w każdym kierunku) poprzez północną bramę lub od wschodu przez działkę nr 4/13 i częściowo działkę nr 4/8 stanowiące własność gminy (droga gruntowa utwardzona).

Nieruchomość znajduje się na terenie objętym planem zagospodarowania przestrzennego przyjętym uchwałą nr LIII/328/2013 Rady Miejskiej w Wołowie z dnia 24 października 2013r. w sprawie uchwalenia Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego - Miasto Wołów. W myśl postanowień planu obszar ten oznaczony jest na rysunku w części symbolem US/9, który oznacza **tereny usług sportu i rekreacji**, a w części symbolami WS/70, WS/43, WS/55, WS/59, WS/66, które oznaczają tereny wód. Szacunkowy udział poszczególnych funkcji wyznaczonych przez plan miejscowy na obszarze nieruchomości wynosi: WS ok. 41,8%, US ok. 58,2%.

Suma oszacowania wynosi 1 071 000,00zł, zaś **cena wywołania jest równa 2/3 sumy oszacowania i wynosi 706 860,00zł**. Dłużnikowi nie przysługiwało prawo do odliczenia podatku VAT przy nabyciu prawa.

Nieruchomość można oglądać w ciągu 2 tygodni bezpośrednio poprzedzających licytację, po wcześniejszym uzgodnieniu terminu z Komornikiem. Operat szacunkowy nieruchomości znajduje się do wglądu w siedzibie kancelarii komornika (dane teleadresowe w lewym górnym roku obwieszczenia).

Dodatkowe informacje na temat nieruchomości oraz licytacji można uzyskać bezpośrednio w siedzibie Kancelarii Komorniczej Komornika Sądowego przy Sądzie Rejonowym w Wołowie Mateusza Dziędzioly w Brzegu Dolnym, przy ul. J.M. Ossolińskiego 15 lub telefonicznie pod numerem 71 307 03 30. Komornik przyjmuje Interessantów osobiście we wtorki od 10:00 do 14:00 lub w terminie indywidualnie ustalonym.

Zdjęcia licytowanej nieruchomości oraz wyciąg z operatu szacunkowego dostępne na stronie internetowej Komornika Sądowego pod adresem: www.komornikwolow.pl (w zakładce licytacje).



PIRAMIDA
MEBLE

od 2005 r. w Wołowie
www.meble-wolow.pl

kuchnie nowoczesne
kuchnie klasyczne
salony i jadalnie

łazienki
meble nietypowe
biura, szafy, wnęki

ul. Polna 5
56-100, Wołów

tel. 602 641 297
tel. 71 389 40 06

WOJEWÓDZTWO
DOLNOŚLĄSKIE

Wiadomości z regionu



PARTNER STRONY: URZĄD MARSZAŁKOWSKI WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Koleje Dolnośląskie i PESA Bydgoszcz podpisały umowę na dostawę pięciu nowych 5-członowych EZT. Tak zwane ELFy 2 pojawią się na dolnośląskich torach za dwa lata. Wartość kontraktu to 145 milionów złotych. To kolejne działania samorządu województwa, który jest właścicielem przewoźnika, zmierzające do eliminacji wykluczenia transportowego Dolnoślązaków

Zakup nowych pociągów to, obok systematycznego przejmowania linii kolejowych przez dolnośląski samorząd, kolejny krok na drodze do zwiększenia dostępu do nowoczesnego i ekologicznego transportu publicznego. Jak podkreślają samorządowcy eliminacja wykluczenia transportowego to strategiczne zadanie, które postawiły przed sobą władze Dolnego Śląska. Sukcesywnie więc realizują plan odtworzenia dawnej siatki funkcjonalnych linii kolejowych poprzez przejmowanie i remontowanie zamkniętych szlaków, a także dalszy rozwój Kolei Dolnośląskich.

- Mocno stawiamy na kolej, bo to transport szybki, bezpieczny, ale również ekologiczny. Stopniowe przejmowanie tras kolejowych i zakup nowych pociągów to ważne elementy naszej strategii rozwoju kolejowego transportu pasażerskiego. Chcemy zapewnić do niego dostęp wszędzie tam, gdzie to jest możliwe i temu będą służyć nowe pociągi naszego przewoźnika - mówi **Cezary Przybylski, Marszałek Województwa Dolnośląskiego**. - Bez efektywnego transportu nie ma mowy o dynamicznym rozwoju regionu, dlatego traktujemy nasze działania jako inwestycję w przyszłość. Zapewniam, że zarówno w procesie przejmowania i uruchamiania linii

ELF-y na dolnośląskich torach. Koleje Dolnośląskie kupują nowe pociągi od bydgoskiej PESY.



Zakup nowych pociągów to kolejny krok na drodze do zwiększenia dostępu do nowoczesnego i ekologicznego transportu publicznego

kolejowych, jak i dalszych zakupów taboru, nie powie- dzieliśmy jeszcze ostatniego słowa - deklaruje Marszałek.

Wartość zamówionych w PESA Bydgoszcz pociągów to 145 milionów złotych. Przewoźnik sfinansuje je częściowo wkładem własnym, pozyskany z kredytu inwe-

stycyjnego, a część środkami unijnymi w ramach umowy z Centrum Unijnych Projektów Transportowych.

- Zakup pięciu Elfów 2 finalizuje pierwszy etap projektu POLiS „Aglomeracyjna Kolej Dolnośląska - zakup taboru kolejowego do obsługi ruchu pasażerskiego

we Wrocławskim Obszarze Funkcjonalnym”. Skuteczne realizowanie projektów unijnych zależy od spełnienia najważniejszych warunków: zabezpieczenia środków własnych i sprawnej realizacji harmonogramów - komentuje **wicemarszałek Marcin Krzyżanowski**. - Wiedząc,

jak istotne z punktu widzenia naszej strategii transportowej jest kupno nowego taboru, poczyniliśmy kroki, które zagwarantowały realizację tego projektu, zostaliśmy gwarantem kredytu inwestycyjnego, jaki Koleje Dolnośląskie otrzymały na zakup pociągów i stale monitorowaliśmy harmonogram projektu, który ani przez moment nie był zagrożony - kończy.

Nowe pojazdy pojawią się na dolnośląskich torach za 22 miesiące, na trasach Wrocławskiego Obszaru Funkcjonalnego: Oleśnica - Wrocław Główny - Siechnice - Jelcz-Laskowice oraz Wrocław Główny - Wrocław Wojnow - Jelcz-Laskowice.

- Nowe pociągi pozwolą na rozwój kolei aglomeracyjnej Wrocławia. To projekt ważny z wielu względów - uwolni miasto od korków, pozwoli na dalszy jego rozwój, a przede wszystkim wpisze się w naszą strategię walki z wykluczeniem komunikacyjnym na Dolnym Śląsku - wyjaśnia **Tymoteusz Myrda, Członek Zarządu Województwa**.

Zadowolenia z podpisania umowy na nowe pociągi nie kryje również Zarząd Kolei Dolnośląskich.

- Cieszymy się, że do parku Kolei Dolnośląskich trafią

kolejne nowoczesne pociągi. PESA i jej produkty ma swoje miejsce w krótkiej historii spółki i jestem przekonany, że Elf 2 zapisze w niej kolejny, znakomity rozdział. - mówi **Damian Stawikowski, prezes Kolei Dolnośląskich**. - Jako przewoźnik regionalny traktujemy każdy swój ruch inwestycyjny jako inwestycję na rzecz województwa i jego mieszkańców - zapewnia Stawikowski.

Spółka przygotowuje już plany operacyjne obsługi linii przejmowanych przez samorząd, szuka również źródeł finansowania na 20 kolejnych Elfów 2.

- Koleje Dolnośląskie to jeden z symboli sukcesu przewoźników regionalnych w Polsce. Jesteśmy dumni z tego, że Pesa, dzięki dostarczającym pojazdom, może być częścią tego sukcesu. Elf2, które dostarczymy KD, to nowoczesne, dobrze zaprojektowane pojazdy, które będą wyprodukowane w oparciu o nasze najlepsze doświadczenia i innowacyjne rozwiązania. Jestem przekonany, że pasażerowie, jak i obsługa pociągów, będą z nich zadowoleni - podsumowuje **Krzysztof Zdziarski, Prezes Zarządu Pesa Bydgoszcz SA**.

PESA ELF KOLEJE DOLNOŚLĄSKIE PODSTAWOWE DANE

- 5 członów
- długość 90,53 m
- prędkość max. 160 km/h
- ERTMS/ETCS poziom 2
- 250 miejsc siedzących
- miejsca dla osób na wózkach
- klimatyzacja
- Wi-Fi
- miejsca na rowery
- 2 toalety



„WOJNA” RODZICÓW Z NAUCZYCIELAMI

Dlaczego nauczyciele nie słuchają rodziców?

14 października będziemy obchodzić Dzień Nauczyciela. Święto, w którym dziękuję się pedagogom za naukę, czas, który poświęcają dzieciom. W tym roku zostali wystawieni na szczególną próbę, podobnie jak rodzice. Czy to wina pedagogów czy systemu edukacyjnego w naszym kraju? Zapytaliśmy na facebooku rodziców o ocenę nauczycieli i nauczyciela o ocenę rodziców.

„Porażka”, „jak za komuny” to jedno z opinii rodziców na temat sposobu nauczania dzieci, który pojawiły się w komentarzach na facebooku, kiedy zapytaliśmy czy są zadowoleni ze sposobu nauczania ich dzieci w naszych szkołach. Nauka pod klucz czy wspieranie



- Nauczyciel musi ucznia przygotować do matury i mieć wyniki. Tego wymagają rodzice - mówią nauczyciele. - Nie ma czasu na dodatkowe, kreatywne zajęcia. Taki mamy system edukacji.

niezależnego myślenia uczniów - jak uczą dziś nauczyciele? Poznaliśmy stanowisko i argumenty dwóch stron: rodziców i nauczyciela, który zgodził się na rozmowę mówiąc jak rodzice interesują się swoimi dziećmi.

Na pytanie: „jak uczą dziś nauczyciele?” uzyskaliśmy wiele negatywnych opinii od rodziców, których dzieci uczęszczają do tutejszych szkół:

- Trzymają się ostro ram. Jak dla mnie coś straszego

- Wszystko zależy od podejścia nauczyciela. Są tacy z powołaniem, którzy mimo sztywnych uytuczonych wychodzą poza ramy i motywują do samodzielnej pracy i myślenia. A są zarówno tacy którzy minęli się z powołaniem i próbują przebrnąć jakoś przez ten etap zwany nauczaniem. Przy czym w zaparte idą realizując program ściśle według schematu i klucza.. Jednoznacznie nie da się odpowiedzieć na to pytanie. Jednak zauważyć idzie, że ówczesne czasy, pensja i ograniczenia nie popychają młodych, ambitnych ludzi w stronę kształcenia się jako przyszli nauczyciele. A Ci prawdziwi z powołaniem nie są doceniani. Zależy również od etapu nauczania. W młodszych klasach na pewno jest więcej swobody jeżeli chodzi o rozwój

samodzielnego myślenia i fantazji dotyczące zajęć. Na późniejszym etapie to tylko klucz, klucz i klucz. Ale czy to wina nauczycieli? Wymagań ministerstwa? Czort wie.

- Mają podejście jak za komuny. Jak nie ma kary i pokazania co źle robią to nie jest ok. Zamiast wspierać, pokazywać i odkrywać mocne strony dzieci to w większości pokazywane są ich słabe strony.

- Ostatnio mój syn miał pytanie dotyczące kosmosu. Uznałam, że najlepiej będzie jak zapyta o to w szkole. Pomyślałam, że to zachęci go do chodzenia do szkoły. Od nauczycielki usłyszałam konkretną odpowiedź: „Teraz prowadzę lekcję.” Myślę, że wprowadzenie od czasu do czasu ciekawostki w trakcie lekcji przykułoby uwagę dzieci.

di

Rozmowa z Agnieszką Michnowską, nauczycielką jednej z wołowskich placówek, o tym jak sytuacja wygląda z „drugiej strony” i jaka jest obecnie relacja rodziców z nauczycielami.

- Jak w trakcie Pani pracy zmieniła się edukacja w Polsce?

- Kilka razy zmieniała się podstawa programowa, przedmioty albo ich nazwy, ale uczeń nadal pozostał z nadmiarem niepotrzebnych treści do zapamiętania, zlikwidowano gimnazja, ale nie bołaczki systemu edukacji.

- Czy ma Pani swoje metody na zachęcenie uczniów do nauki?

- Staram się zachęcić ciekawą opowieścią połączoną z obrazem

(zdjęcia, filmy), kontrowersyjnym podejściem do tematu (np. czy myślicie, że powstanie warszawskie miało sens?) i nawiązaniem dyskusji. Czasem trzeba sięgnąć po śmieszną anegdotkę. Staram się pracować ze źródłami (np. artykuły ze starych gazet), angażować uczniów w projekty edukacyjne.

- Po czym można poznać dobrego nauczyciela?

- Dobry nauczyciel powinien być według mnie merytoryczny, umiejący przekazać wiedzę, zainteresować swoimi zajęciami; powinien umieć rozmawiać z ludźmi, być empatyczny i wyrozumiały.



Agnieszka Michnowska, nauczyciel

- Nauczyciele dziś stawiają na wspieranie ciekawości, aktywności i samodzielności uczniów czy raczej skupiają się wyłącznie na zrealizowaniu programu, czyli na tzw. trzymaniu się ram?

- Większość nauczycieli niestety realizuje podstawę programową i zależy im na wynikach maturalnych, nie na ciekawej lekcji. Dzieci dziś uczą się głównie pod egzaminami zamiast uczyć się samodzielnego myślenia. Trudno o to winić nauczycieli, skoro tego oczekują rodzice i dyrektorzy.

- Czy obecnie rodzice uczniów współpracują z nauczycielem w mo-

nitorowaniu postępów w nauce? Interesują się bardziej edukacją swoich dzieci?

- W dobie dziennika elektronicznego śledzą postępy swojego dziecka w nauce, ale przez to rzadziej są w szkole i rzadko angażują się w życie szkoły.

- Zauważyła Pani, żeby rodzice uczniów wymagali dziś więcej od nauczycieli?

- Na pewno rodzice dziś więcej wymagają, bo są bardziej świadomi swoich i dziecka praw, obowiązków nauczyciela, a także bardziej odważni w zwracaniu uwagi nauczycielowi na nieprawidłowości. Także z jednej strony bardziej wymagający i kontrolujący nauczyciela i szkołę, ale z drugiej strony - mało zaangażowani, w szkole zwykle nieobecni. W liceum w klasach maturalnych frekwencja na spotkaniach z nauczycielami - średnio 5%.

DKMS doceniło Adama Łyczkę za dar życia

Adam Łyczko, wieloletni nauczyciel dolnobrzeskich szkół i prezes Stowarzyszenia Honorowych Dawców Krwi „Rokita”, inicjator akcji oddawania krwi w Zetce, otrzymał dyplom od Fundacji DKMS.

Fundacja DKMS działa w Polsce od 2008 roku jako niezależna organizacja non - profit. Zajmuje się poszukiwaniem Dawcy dla każdego pacjenta, który potrzebuje przeszczepu komórek macierzystych szpiku. W ciągu ponad 11 lat Fundacja zarejestrowała 1 700 000 potencjalnych dawców.

Adam Łyczko otrzymał od Fundacji dyplom dla pedagoga z życiem za aktywną pomoc, wsparcie i zaangażowanie w organizację akcji DOLNOŚLĄSKA #KOMORKOMANIA. Akcja miała na celu aktywne budowanie



Zdjęcie z ubiegłorocznej akcji w Ossolińcyku

świadomości wśród młodzieży w zakresie walki z nowotworami krwi i zwiększeniem bazy potencjalnych dawców krwiotwórczych komórek macierzystych.

Certyfikat dolnośląskiej szkoły z życiem otrzymało także Li-

ceum Ogólnokształcące im. J.M. Ossolińskiego za ubiegłoroczną organizację akcji #KOMORKOMANIA.

Adam Łyczko komentuje: Pracując w „Ossolińcyku” i współpracując od wielu lat z Fundacją

DKMS zajmującej się rejestracją potencjalnych dawców szpiku kostnego, zgłosiłem szkołę do projektu „# Komórkomania” promującej i propagującej wśród młodzieży i ich rodziców modę na ratowanie czyjegoś życia, dotyczącego przeszczepu krwiotwórczych komórek macierzystych. Na lekcjach EDB zapoznałem uczniów z rejestracją dawców i sposobami pobierania komórek macierzystych, uświadamiając im potrzebę ratowania ludzkiego życia. Rozdano dla rodziców wiele ulotek informacyjnych oraz rozreklamowano na plakatach organizację akcji rejestracji dawców podczas Festynu Bożonarodzeniowego. Wiele osób podjęło decyzję zostania dawcą, za co bardzo dziękuję. Wiem, że są już osoby, które oddały część siebie dla potrzebującego biorcy i są z tego powodu bardzo

dumni. Dziękuję zaangażowanym uczniom i dyrekcji za możliwość organizacji Dnia Dawcy i gratuluję otrzymania Certyfikatu Dolnośląskiej Szkoły z Życiem.

iis



PACJENCI BĘDĄ ZADOWOLENI

Zmiany w wołowskiej przychodni Gemini Med

Przychodnia Gemini-Med znana jest mieszkańcom naszego powiatu. Pacjenci korzystają z porad medycznych pediatrów i lekarzy rodzinnych Przychodni, gabinetu położniczo - ginekologicznego oraz gabinetu zabiegowego. W budynku funkcjonuje także apteka. Przychodnie w tym roku czekają kolejne zmiany o których rozmawiamy z dr Arturem Kuleszem.

- W nadchodzących tygodniach przychodnię Gemini-Med w Wołowie czekają duże zmiany. Czego mogą spodziewać się pacjenci?

- Już niedługo nasi pacjenci będą mogli skorzystać z kolejnych najnowocześniejszych sprzętów i specjalnie przygotowanych pracowników do badań. Mowa tu między innymi o pracowni endoskopowej. Będzie można w niej wykonać spektrum badań endoskopowych bezpłatnie na zlecenie lekarza NFZ z Przychodni Gemini-Med lub odpłatnie według cennika na podstawie skierowania lekarza z innej placówki służby zdrowia. Od stycznia funkcjonuje także pracownia radiografii cyfrowej (RTG).

- Najnowocześniejsze, czyli jakie? Czym wyróżniają się nowe pracownie?

- Endoskopia to rodzaj badania, które wykorzystywane jest w diagnostyce różnych narządów. Przeprowadzane jest za pomocą specjalnego wziernika, który określany jest endoskopem. Jest nim giętka rurka, która zakończona jest światłowodem umożliwiającym wgląd do wnętrza poszczególnych organów. Wziernik analizuje stan: przewodu pokarmowego - jest to gastroskopia, jelita grubego - kolonoskopia, dróg oddechowych - bronchoskopia, pęcherza moczowego - cystoskopia, otrzewnej - laparoscopia, przełyku - ezofagoscopia, stawów - artroskopia. Budowa endoskopu została tak zaprojektowana, by nie stawiał on oporu podczas wprowadzania. Jest ona mało inwazyjna dla pacjenta. Największą zaletą jest dostarczenie bardzo szczegółowego obrazu i umożliwienie lekarzowi przeprowadzenia precyzyjnych działań. Aparatura endoskopowa w Przychodni Rodzinnej Gemini-Med w Wołowie jest skonfigurowana z bazą danych podłączonego do niej komputera, co pozwala lekarzowi archiwizować wyniki badań (zdjęcia i filmy wraz z opisem) i porównywać je w ramach kolejnych badań pacjenta oraz wysłać je na adres mailowy pacjenta lub przekazać mu na nośniku danych (płyta CD, pendrive itp.). Pracownia radiologii cyfrowej różni się, zaś faktem,



Aparat Rentgenowski typu Definium 6000TM zainstalowany w Przychodni Gemini-Med Sp. z o.o. w Wołowie.

dr Artur Kulesz

że w klasycznym badaniu rentgenowskim obraz jest utrwalany na specjalnej światłoczułej kliszy (umieszczonej w kasie obłożonej ekranami wzmacniającymi), a następnie wywołany przez technikę radiologiczną. Tymczasem w radiografii cyfrowej (radiowizjografii) zdjęcia nie są wykonywane na światłoczułej błonie, lecz w postaci cyfrowej od razu trafiają do pamięci komputera. Cały proces trwa zaledwie kilka sekund, co pozwala na wydatne zmniejszenie dawki promieniowania przyjmowanej przez pacjenta podczas badania. Ponadto w radiografii cyfrowej nawet nie do końca udane zdjęcie pozwala na uzyskanie dobrej jakości obrazu. W klasycznym badaniu rentgenowskim utrwalony na kliszy fotograficznej obraz nie może być zmieniony. Natomiast w technice cyfrowej obraz można powiększyć lub zmniejszyć, wyświetlić negatyw bądź pozytyw, zmienić kontrast oraz wysycenie. Można także szczegółowo analizować wybrany fragment obrazu i wykonywać pomiary.

- Jakie jeszcze badania można wykonać w Gemini-Med?

- Od kilku lat w przychodni sprawnie funkcjonuje pracownia ultrasonografii cyfrowej (USG). Badanie USG przeprowadzane jest bardzo często, ponieważ dzięki temu można określić stan danego pacjenta i sprawdzić, czy aby na pewno wszystko jest z nim w porządku. Służy ono do diagnostyki obrazowej. Co najważniejsze metoda ta jest dla pacjentów bezpieczna i bezbolesna, więc nie trzeba martwić się o to, że podczas wykonywania badania będzie odczuwało się dyskomfort. Można wyróżnić wiele korzyści, jakie niesie za sobą USG. Wśród nich należy wyróżnić takie korzyści jak: możliwość uzyskania obrazu z różnych narządów i miejsc znajdujących się w organizmie ludzkim, możliwość wybrania optymalnej metody leczenia dla pacjenta, działające zdecydowanie szybciej niż badania radiologiczne oraz może być wykonywane wiele razy, bez obaw o to, że doprowadzi się do jakiegokolwiek inwazji

w ludzkim organizmie. Rodzaje badań USG przeprowadzanych w naszej przychodni: ślinianek, jamy brzusznej, tarczycy, tkanek miękkich, węzłów chłonnych, piersi (sutków), jąder (moszny), stawów biodrowych noworodka, stawów. Wymienione badania są bezpłatne dla pacjentów Przychodni, ale świadczymy też odpłatnie wykonanie tych usług. Warunkiem dokonania rejestracji jest posiadanie skierowania lekarskiego na badanie USG. Pamiętajmy również o badaniach laboratoryjnych szerokiego za-

kresu z wynikami online, a także możliwości przeprowadzenia nieinwazyjnego testu na koronawirusa z możliwością odbioru wyników już po 24 godzinach.

- Przychodnia bardzo się rozwija co pewnie cieszy pacjentów. Jakie są Państwa plany na dalszy rozwój?

- Nadrzędnym celem przychodni Gemini-Med jest świadczenie usług usług medycznych na najwyższym poziomie. Chcielibyśmy, żeby jak najwięcej osób mogło korzystać z badań i pra-

cownik, o których opowiadałem. Mogą być dostępne bezpłatnie także dla pacjentów innych przychodni, jeżeli mamy z daną przychodnią podpisaną umowę. Staramy się współdziałać z jak największą liczbą pobliskich przychodni, żeby pacjenci innych placówek również mogli korzystać z naszych usług. Na obecną chwilę prowadzimy efektywną współpracę np. z przychodnią Manamedica w Wołowie i zależy nam, aby taka współpraca objęła więcej przychodni, np. przychodnię w Wińsku.

di

OFERTA PRACY

Miejsce pracy: Wszemirów 100, 55-110 Prusice

ZPB Kaczmarek®

KIEROWNIK PRODUKCJI

JEŻELI:

- Posiadasz wykształcenie techniczne – preferowane budownictwo;
- Obsługujesz MS Office (w szczególności MS Excel);
- Umiesz czytać rysunki techniczne
- Znasz programy wspomagające projektowanie (np. AutoCAD)
- Umiesz pracować w zespole;
- Jesteś dokładna/y, samodzielna/y i zaangażowana/y;
- Masz umiejętność analizowania dużej liczby danych i wyciągania wniosków
- Potrafisz się zaangażować i współpracować z zespołem ludzi
- Potrafisz ustalać priorytety na zajmowanym stanowisku pracy

- Twoje doświadczenie w branży prefabrykacji będzie dodatkowym atutem;

TO OFERUJEMY CI:

- Umowę o pracę na czas nieokreślony;
- Stabilne zatrudnienie;
- Możliwość rozwoju i pracy w młodym i dynamicznym zespole w firmie o ugruntowanej wieloletniej pozycji na rynku;
- Uczestnictwo w ciekawych projektach i wdrażaniu nowych technologii;
- Możliwość zdobycia doświadczenia zawodowego i podnoszenia kwalifikacji;
- Odpowiednie narzędzia do pracy.

Osoby zainteresowane prosimy o przesyłanie CV na adres mailowy: prusice@zpbkaczmarek.pl, tel. 509666196

www.zpbkaczmarek.pl

Prosimy o zawarcie w CV klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie danych osobowych zawartych w mojej ofercie pracy dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji prowadzonego przez ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (t.j. Dz. U. z 2016 r., poz. 922)”. Jednocześnie wyrażam zgodę na przetwarzanie przez ogłoszyciela moich danych osobowych na potrzeby przyszłych rekrutacji. Informujemy, że Administratorem danych jest ZPB Kaczmarek Sp. z o.o. sp. k. z siedzibą w Rawiczu (Folwark 1, 63-900 Rawicz). Dane zbierane są dla potrzeb rekrutacji. Ma Pani/Pan prawo dostępu do treści swoich danych oraz ich poprawiania. Podanie danych w zakresie określonym przepisami ustawy z dnia 26 czerwca 1974 r. kodeksu pracy oraz aktów wykonawczych jest obowiązkowe. Podanie dodatkowych danych osobowych jest dobrowolne.

epasa.pl 160181b262

REKLAMA

NASZA HISTORIA

Ni z gruszki ni z ... Pieruszy

Myszkując w książkach wystawionych na targu staroci nigdy nie wiesz na co trafisz. „Grundzüge einer Pflanzenkunde der deutschen Braunkohlen”. Brzmi jak stado rozpędzonych nosorożców? Też tak pomyślałam. Już miałam ją odłożyć, gdy wśród opisów karbonu i miocenu wypłynęła mi Pierusza.

Niemiecki geolog Richard Kräusel był Peruschen zafascynowany. Była dla niego kopalnią bez dna wszelkich skamieniałości roślin z okresu miocenu. Kopalnię proszę Państwa w dosłownym tego słowa znaczeniu.

Wokół Pieruszy/ Peruszen znajdowały się bowiem spore pokłady węgla brunatnego. Pokłady ciągnęły się na długości 12 i szerokości 5 kilometrów. Przy czym, co bardzo istotne, na głębokości zaledwie 4 metrów. Pomiędzy 1844 a 1926 wyznaczono na terenie powiatu wołowskiego aż 24 pola górnicze na których zgodnie z badaniami można było próbować szczęścia. Między innymi w Warzęgowie, Smogorzówku, Głębowicach, Staszowice, Nieszkowicach.

Kopalnia w Pieruszy - „Viktor” powstała z połączenia dwóch pól „Eduard” i „Viktor” w marcu 1860 roku. „Viktor-grube” działała do 1912 roku. Wydobywano tu średnio 7000 ton rocznie. Czy to dużo, czy to mało?! Otóż bardzo dużo. Według danych za rok 1887 wydobyte w całej rejencji wrocławskiej wyniosło 11.481 ton. Po jej zamknięciu na znaczeniu zyskała kopalnia tuż obok w Warzęgowie/Wersingawe „Otto” (choć czasami przypisywana jest ona do Pieruszy).

28 lutego 1947 r. zarządzeniem ministra przemysłu wszystkie nadania górnicze przeszły na



własność państwa. Reszty dokonało „Orzeczenie ministra górnictwa o przejściu pól górniczych na węgiel brunatny na własność Państwa” z lutego 1950 roku. I pozamiatane.

Państwo tak rzetelnie zaopiekowało się kopalniami w Pieruszy i Warzęgowie, że dziś trudno trafić na ich ślad. Jedynie zapadliny próbują nam coś jeszcze opowiedzieć o tamtych czasach.

Jakaś książka przypadkiem wygrzebana na pchlim targu. Jakaś kartka z przeszłości znaleziona na internetowej aukcji ot i tyle. Pierusza miała jeszcze swoje 5 minut w 1986 roku, ale o tym już

w następnym wpisie, bo historia tej miejscowości zasługuje na kolejny wpis.

red/ fanpage
Konary. W.
Karabanik

SZYBY
SAMOCHODOWE
wymiana i przyciemnianie
Wołów, ul. Kościuszki 27
(Zespół Szkół Rolniczych)
71 389 51 58,
510 190 930

**SKLEP
MOTORYZACYJNY**
Zdzisław Kołacki
ul. Żeromskiego 10,
56-100 Wołów
tel. 71 380 23 63

Bezpieczna droga do szkoły w Zespole Szkół Specjalnych w Wołowie



Dzielnicy przekazał dzieciom informację dotyczącą tego, jak bezpiecznie poruszać się po drodze.

Aby dzieci i młodzież wiedziały jakie sytuacje są dla nich szczególnie niebezpieczne oraz jakich zasad należy przestrzegać, by bezpiecznie dotrzeć na zajęcia, dzielnicowy z Komendy Powiatowej Policji w Wołowie spotkał się z uczniami Zespołu Szkół Specjalnych w Wołowie. To ogólnopolska akcja profilaktyczno-edukacyjna „Bezpieczna droga do szkoły”.

Dzielnicy st. sierż. Tomasz Nowak spotkał się z dziećmi z Zespołu Szkół Specjalnych w Wołowie w ramach akcji „Bezpieczna droga do Szkoły”.

Funkcjonariusz uświadomił dzieciom z jakimi zagrożeniami mogą się spotkać podczas drogi do i ze szkoły, a także jak sobie radzić w takich sytuacjach. Następnie udał się z nimi oraz nauczycielami na pobliskie przejście dla pieszych, gdzie każdy z uczniów w praktyce nauczył się bezpiecznego przechodzenia przez jezdnię w miejscu wyznaczonym.

Spotkania z funkcjonariuszami mają na celu przekazanie najmłodszym uczestnikom dróg informacji, które pozwolą na ukształtowanie prawidłowych nawyków komunikacyjnych.

**OKRĘGOWA STACJA KONTROLI
POJAZDÓW W BRZEGU DOLNYM**
ZAPRASZA NA
**PRZEGLĄDY REJESTRACYJNE
WSZYSTKICH POJAZDÓW**

Brzeg Dolny, ul. Sienkiewicza 27,
tel. 71 319 55 15
www.okregowastajakontroli.pl

razem od 27 lat

GODZINY OTWARCIA:
pon.-pt.: 8.00 – 17.00
sob.: 8.00 – 14.00

SKLEP MOTORYZACYJNY
Sylwia Klimczak
ul. Wyspiańskiego 19, Brzeg Dolny
tel./fax: 71 319 92 89, 504 404 088
e-mail: sylwiaklimczak@wp.pl

AUTO NAPRAWA
Kuriata
DIAGNOSTYKA KOMPUTEROWA
OBSŁUGA KLIMATYZACJI
Brzeg Dolny
ul. Czartoryskiego 1
(na przeciwko Ośrodka Zdrowia)
tel. 319 98 44 lub 603 428 002

sobota

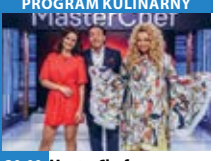
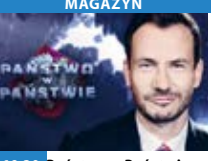
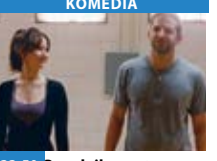
10 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Klan - telenowela TVP 06:00 Sprawa dla reportera 06:50 Spiszmy się jak na rolników przysłało! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej 07:35 Rok w ogrodzie 08:00 Rok w ogrodzie Extra 08:15 Wojsko - polskie.pl 08:40 Pełnosprawni 09:10 Komisarz Alex - serial kryminalny TVP 10:05 Ojciec Mateusz - serial kryminalny TVP 11:05 Kolty siedmiu wspaniałych - western, prod. USA, 1969, reż. Paul Wendkos 13:20 Fascynujący świat - Prawda o antybiotykach - film dokumentalny 14:15 Z pamięci 14:25 Okrasa łamie przepisy 15:05 U Pana Boga w ogródku - serial komediowy	04:50 Cafe piosenka - talk-show 05:50 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 06:55 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial TVP 07:40 Spiszmy się jak na rolników przysłało! 07:55 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przysłało! 11:25 Rodzinny ekspres - Jan Paweł II 12:00 Postaw na milion 12:55 Anything goes. Ale jaxda! - program rozrywkowy TVP 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Koło fortuny 15:15 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 15:50 Dla nieszyjących - Słowo na niedzielę 16:00 Gała wręczenia nagród Totus Tuus 2020 - koncert	04:55 Uwaga! - magazyn 05:15 Mango - telezakupy 07:25 Kosmiczny wykop 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:25 Brzydula - serial, Polska 13:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 15:00 MasterChef 16:30 Top Model 17:55 Szaf Mat 18:00 36,6 - obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Sport 19:35 Pogoda 19:45 Uwaga! - magazyn 20:00 Podatek od miłości - film komedia, Polska, 2017, reż. Bartłomiej Ignaciuk, wyk. Aleksandra Domańska, Grzegorz Damiński, Roma Gąsiorowska, Michał Czernecki, Anna Smolowik, Ewa Gawryluk	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Scooby Doo i potwór z Loch Ness - animacja, USA, 2004 Kolejna z serii tajemniczych przygód Scooby-Doo i jego przyjaciół. Czy uda im się rozwiązać tajemnicę Potwora z Loch Ness? 10:10 Ewa gotuje 10:40 Nasz Nowy Dom 11:40 Bogaty dom - Biedny dom 12:40 Rolnicy. Podlasie 13:45 Rolnicy - Tak się żyje nas na wsi 14:45 Budowlancy 15:45 Więzienie 17:45 Chłopaki do wzięcia 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:00 Mayday	07:00 W Polskę idziemy... czyli jubileusz Wiesława Gołasa - widowisko 08:05 Informacje kulturalne 08:30 Od ucha do ucha - Jonasz i morze - film 08:45 Od ucha do ucha - Kape-lusz - film animowany, prod. Portugalia, 2017 08:50 Od ucha do ucha - Lis i ptaszek - film 09:00 Od ucha do ucha - Budzik - film 09:20 Od ucha do ucha 10:35 Serialowa nostalgia - Droga - serial 11:40 Urodzeni artyści - Beata i Karolina Legierskie 12:15 Czerwona dusza 13:35 Skowronki na wzięciu 15:20 Tego się nie wytnie 16:45 Retro kino - Szczęśliwa siódemka - komedia 17:55 Tamte lata, tamte dni 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Scena muzyczna	06:00 Na wariackich papierach David Addison wraz z piękną współniczką, Maddie Hayes, prowadzą agencję detektywistyczną. 07:00 Taki jest świat - program informacyjny prod. Polska 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy W nowych odcinkach jak zawsze emocjonujące wątki oraz perypetie głównych bohaterów, ze Zbigniewem Buczkowskim na czele. 20:00 Mocne sobotnie kino: Rocky 2 Rocky poślubia Adrian i na rzecz rodziny postanawia porzucić boks. Tymczasem jego przeciwnik, Apollo, pragnie rewanzu za poprzednią walkę.	05:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:00 Mango - telezakupy 08:05 Kosmiczny wykop 08:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:35 Hotel Paradise 12:35 Zakochani po uszy - serial 13:45 Rocky i łoś Superktoś - film komedia, USA, Niemcy, 2000, reż. Des McAnuff, wyk. Rene Russo, Jason Alexander, Robert De Niro, Piper Perabo, Randy Quaid, Janeane Garofalo, Carl Reiner, John Goodman, James Rebhorn 15:35 Pluto Nash - film komedia, USA, 2002, reż. Ron Underwood, wyk. Eddie Murphy, Randy Quaid, Rosario Dawson, Joe Pantoliano, Jay Mohr, Luis Guzman	06:00 Szczególne lata Toma i Jerry'ego 07:00 Ryzykanci 08:55 Galileo 10:55 Gliniarz w przedszkolu 2 Agent Reed z FBI, by odzyskać skradzione dane musi działać pod przykrywką, jako nauczyciel w przedszkolu. Praca z dziećmi w bardzo liberalnej i politycznie poprawnej placówce, okazuje się najtrudniejszą misją w jego karierze... 13:00 STOP Drogówka 14:00 Policjantki i Policjanci 19:00 Galileo 20:00 Święty 22:00 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 00:05 Zatoka - horror. W czasie festynu w miasteczku nad Zatoką Chesapeake dochodzi do serii zatrć. Ekipa telewizyjna filmująca podejrzewa, że doszło do skazania zatoki. 01:55 Anatomia głupoty według Richarda Hammonda
REALITY SHOW	SERIAL OBYCZAJOWY	KOMEDIA	PROGRAM ROZRYWKOWY	DRAMAT	THRILLER	FILM PRZYGODOWY	TV Trwam
							
15:55 Rolnik szuka żony - reality show 17:00 Teleexpress 17:30 Jaka to melodia? 18:30 Ludzie i bogowie 19:30 Wiadomości 20:00 Rozmowa z kard. Kazimierzem Nyczem na Dzień Papieski 20:10 Alarm! - magazyn 20:35 Komisarz Alex - serial kryminalny TVP 21:30 Hit na sobotę - film fabularny, prod. USA, 2012 23:15 Sanctum - dramat 01:15 Kwiaty wojny - dramat 03:40 Jaka to melodia? 04:30 Z pamięci - Michał Walicki - felieton 04:35 Zakończenie dnia	17:00 Czerwona królowa - serial, prod. Ukraina, Rosja, 2015 18:00 Panorama 18:25 Pogoda 18:35 Przyjaciele na zawsze - program rozrywkowy 19:35 Lajk! 20:00 Ameryka da się lubić 21:00 The Voice of Poland 23:10 Muzyka, Taniec, Zabawa - koncert 00:15 Creed: Narodziny legendy - dramat 02:35 Son of a Gun: Młoda krew - film sensacyjny, prod. Australia, 2014, reż. Julius Avery, wyk. Ewan McGregor 04:25 Zakończenie dnia	22:10 Życie od kuchni - film komedia, USA, Australia, 2007, reż. Scott Hicks, wyk. Catherine Zeta-Jones, Aaron Eckhart, Abigail Breslin, Patricia Clarkson, Jenny Wade, Bob Balaban 00:30 Statek widmo - film horror, USA, Australia, 2002, reż. Steve Beck, wyk. Gabriel Byrne, Julianna Margulies, Ron Eldard, Desmond Harrington, Isaiah Washington, Alex Dimitriades, Karl Urban, Emily Browning 02:20 Uwaga! - magazyn 02:40 Noc Magii - program ezoteryczny	22:05 Twoja Twarz Brzmi Znamo 00:05 Gra o życie Bohaterem jest policjant, który osiem lat temu wyjechał z pracy, rozwodził się z żoną i zupełnie zniszczył swoje relacje z 11-letnią córką. W najgorszym momencie swojego życia spotyka tajemniczego mężczyznę, który proponuje mu spłatę wszystkich jego długów i dodatkowe 100 tysięcy dolarów. 02:30 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	20:00 Bilet do kina - Gra tajemnic - dramat, prod. USA, 2014, reż. Morten Tyldum, wyk. Benedict Cumberbatch, Keira Knightley, Matthew Goode, Mark Strong, Rory Kinnear 22:00 Poszukując Lennona - film dokumentalny, prod. Wielka Brytania, 2017, reż. Roger Appleton 23:45 Sesa kultowy - Ucieczka gangstera - film akcji, prod. USA, 1972, reż. Sam Peckinpah 01:50 Urodzeni artyści 02:20 Informacje kulturalne 02:45 Ciepło zimno - film krótkometrażowy	22:20 Copland Wracający po służbie do domu nowojorski policjant, Babitch, zostaje zaatakowany przez dwóch mężczyzn, których zabija. 00:40 Bez twarzy By zlokalizować bombę w centrum Los Angeles, agent Sean Archer przyjmuje tożsamość zabójcy swojego syna. 03:20 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 04:30 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny prod. Polska 05:00 Dyżur - serial	17:40 Tarzan: Legenda - film przygodowy, Kanada, Wielka Brytania, USA, 2016, reż. David Yates, wyk. Alexander Skarsgard, Samuel L. Jackson, Margot Robbie, Djimon Hounsou, Christoph Waltz, Jim Broadbent, Ben Chaplin 20:00 Łowca czarownic - film przygodowy, USA, Chiny, Kanada, 2015, reż. Breck Eisner, wyk. Vin Diesel, Rose Leslie 22:20 Ocean's Eleven: Ryzykowna gra - film sensacyjny, USA, 2001, reż. Steven Soderbergh 00:45 Druga strona medalu - talk show	10:15 Retrospekcja 10:20 Święty na każdy dzień 10:25 Myśląc Ojczyzna 10:35 Polski Punkt Widzenia 11:00 Kropelka radości 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Warto zauważyć... 12:50 Porady Medyczne Bonifratrów 13:20 Ocalić od zapomnienia 13:30 Msza Święta 14:35 Święty Patryk, apostoł Irlandii 15:30 Wierzę w Boga 16:00 Informacje dnia 16:10 Historia PL 17:00 Z Parlamentu Europejskiego 17:30 Okiem kamery 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:00 Msza Święta w intencji Ofiar katastrof smoleńskich w Bazylice Archikatedralnej pw. Męczeństwa św. Jana Chrzyciela w Warszawie 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Myśląc Ojczyzna 21:00 Apel

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

niedziela

11 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
04:45 Klan - telenowela TVP 06:00 Słownik polsko@polski - talk - show p 06:25 Wojsko - polskie.pl 06:55 Słowo na niedzielę - Nieodpowiedni kolor skarpet czyli o gotowości 07:00 Wadownic, miasto mojego dzieciństwa 08:00 Tydzień 08:30 Zakochaj się w Polsce 09:05 Las bliżej nas 09:30 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium św. Jana Pawła II 11:05 Stulecie Winnych - serial TVP 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 12:45 Rwanda 2020 13:10 BBC w Jedynce 14:15 Z pamięci 14:25 Weterynarze z sercem	04:50 Cafe piosenka 05:15 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 06:55 Dla nieszyjących - M jak miłość - serial TVP 07:40 Spiszmy się jak na rolników przysłało! 07:55 Pytanie na śniadanie 11:05 Spiszmy się jak na rolników przysłało! 11:15 Smaki świata po polsku - magazyn 11:45 The Voice of Poland - Przesłuchania w ciemno 14:00 Familiada - teleturniej 14:35 Koło fortuny 15:15 Szansa na sukces. Opole 2021 - widowisko 16:15 Przyjaciele na zawsze - program rozrywkowy 17:05 Jutro należy do nas - serial, prod. Francja, 2017 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Na dobre i na złe - serial	04:55 Uwaga! - magazyn 05:15 Mango - telezakupy 07:25 Nowa Maja w ogrodzie 07:55 Akademia ogrodnika 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Brzydula - serial, Polska 12:30 Co za tydzień 13:05 Usta Usta - serial 14:05 Kosmiczny wykop 14:40 Harry Potter i Książę Półkrwi - film przygodowy, Wielka Brytania/USA, 2009, reż. David Yates, wyk. Daniel Radcliffe, Emma Watson, Rupert Grint, Michael Gambon, Helena Bonham Carter, Jim Broadbent, Robbie Coltrane, Alan Rickman, Bonnie Wright, Maggie Smith 18:00 Totalne remonty Szełagowskiej 19:00 Fakty 19:45 Uwaga! - magazyn	06:00 Nowy dzień z Polsat News 09:00 Pszczółka Maja: - film animowany Bohaterowie jednej z serii animowanych na świecie: sympatyczna pszczółka Maja, Gucio, Pasikonik Filip i inni mieszkańcy łąki powracają w pełnometrażowej animacji. W polskiej wersji m.in. Teresa Lipowska, czyli Klementyna z serialu, Jarosław Boberek, Jerzy Kryszak, Ewa Kasprzyk, Krzysztof Ibisz i Agnieszka Kunikowska. Maja urodziła się w perfekcyjnie zorganizowanym ulu, gdzie każdy ma określone zadania. 10:55 Niesamowity Spider-Man 2 14:05 Formuła 1 GP Niemiec 16:40 Nasz Nowy Dom 18:50 Wydarzenia	06:50 Myśli na ten czas 07:00 Liturgia prawosławna z cerkwi w Rzeszowie 08:25 Od ucha do ucha - Niezapomniany Leonard Bernstein - Spotkania z muzyką 09:30 Od ucha do ucha - Karnawał Zwierząt 10:20 Angielskie śniadanie - Czarna zmija - serial 11:35 Trzeci punkt widzenia - program publicystyczny 12:15 Cesarskie cięcie - komedia, prod. Polska 13:50 Kasia Ballou - western, prod. USA, 1965, reż. Elliot Silverstein 15:35 Międzynarodowy Festiwal Bachowski w Świdnicy 16:50 Informacje kulturalne 17:15 Niedziela z... Teatrem Syrena 20:00 Zulu - dramat 22:20 Trzeci punkt widzenia	06:00 Rodzinny interes 09:50 Sławna restauracja 11:35 Bibliotekarz: tajemnica włóczy 13:35 Najpiękniejsze baśnie braci Grimm: Giesiarzeczka 14:45 W imię króla 17:25 John Carter Weteran wojny secesyjnej zostaje przeniesiony na Marsa. Chce wrócić do domu, jednak staje się uczestnikiem konfliktu między dwiema zamieszkującymi planetę rasami. 20:00 Niedziela z gwiazdami: Red 2 Emerytowani agenci CIA próbują odnaleźć broń masowego rażenia. 22:30 Szpieg, który mnie rzucił - film sensacyjny 00:45 Po prostu walcz 3 - film sensacyjny	05:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 06:00 Mango - telezakupy 08:05 Kosmiczny wykop 08:35 Ukryta prawda - program obyczajowy 10:35 Hotel Paradise 11:35 Hotel Paradise - Rajskie Rozdanie 12:35 Zakochani po uszy - serial 13:40 Ślub od pierwszego wejrzenia 14:40 Kto odmówi pannie młodej? 15:45 Tajemniczy ogród - film rodzinny, USA, Wielka Brytania, 1993, reż. Agnieszka Holland, wyk. Maggie Smith, Kate Maberly, Heydon Prowse, Andrew Knott, John Lynch, Irene Jacob 17:50 Bardzo Dziś Zachód - film western, USA, 1999	06:00 Szczególne lata Toma i Jerry'ego 07:00 Ryzykanci 09:00 Asteriks i Obeliks: Osiedle bogów Jedna osada, zamieszkała przez niepokornych Galów naśladowa opór najeźdźcy. Zirykowany tym Juliusz Cezar, postanawia zmienić taktykę: skoro jego armia nie jest w stanie podbić siłą galijskich barbarzyńców, to może uwieść ich rzymską cywilizacją? 10:50 Galileo 12:50 STOP Drogówka 13:50 Gwiazdy Kabaretu 14:50 A.X.L. Pies-robot 16:55 Gliniarz w przedszkolu 2 19:00 Galileo 20:00 Obcy - decydujące starcie 22:55 Wspaniali ludzie 23:30 Dziewiąta ofiara 01:25 Śmierć na talerzu 02:25 Disco Polo Life 03:25 TOP 10 Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje
SERIAL KOMEDIOWY	SERIAL FABULARYZOWANY	PROGRAM KULINARNY	MAGAZYN	KOMEDIA	SERIAL SENSACYJNY	FILM SENSACYJNY	TV Trwam
							
15:05 U Pana Boga w ogródku - serial komediowy TVP 16:05 Komisarz Alex - serial kryminalny TVP 17:00 Teleexpress 17:20 Pogoda 17:30 Totus Tuus - koncert 18:35 Jaka to melodia? - teleturniej muzyczny 19:30 Wiadomości 19:52 Ludzie i bogowie 20:35 Piłka nożna - Liga Narodów: Polska - Włochy 22:55 Zakochana Jedynka - Przyjaźń czy kochanie? - film obyczajowy 00:35 Twardziele - film fabularny, prod. USA, 2012 02:20 Z tatą czy z mamą? 03:55 Jaka to melodia?	19:25 Na sygnale - serial fabularyzowany TVP 20:00 XXXII Międzynarodowy Festiwal Zespołów Cygańskich Romane Dyvesa. Gorzów Wielkopolski 2020 21:00 Creed: Narodziny legendy - dramat, prod. USA, 2015 23:20 Kino bez granic - Ciemnoniebieski świat - dramat wojenny, prod. Czechy, Wielka Brytania, Dania, Włochy, Niemcy, 2001 01:20 Umiesz dwa razy - film fabularny 03:00 Co słonko widziało - film obyczajowy 04:50 Zakończenie dnia	20:00 MasterChef - program kulinarny 21:30 Usta Usta - serial 22:30 Mad Max: Na drodze gniewu - film przygodowy, USA, Australia, 2015, reż. George Miller, wyk. Tom Hardy, Charlize Theron, Nicholas Hoult, Hugh Keays-Byrne, Josh Helman, Zoe Kravitz 01:00 Projekt Monster - film katastroficzny, USA, 2008, reż. Matt Reeves, wyk. Michael Stahl-David, Lizzy Caplan, Jessica Lucas, T.J. Miller 02:50 Uwaga! - magazyn 03:10 Noc Magii	19:30 Państwo w Państwie - magazyn 20:00 Kabaret na żywo - Klinika Skeczów Męczących 22:05 Aniołki Charliego Dylan, Natalie i Alex są piękne, inteligentne i niezawodne. Do perfekcji opanowały wschodnie sztuki walki, a do dyspozycji mają najnowsze zdobycze techniki, dzięki którym mogą stawiać czoła przeciwnikom na lądzie, wodzie i w powietrzu. 00:25 Bez litości 03:10 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy 05:25 Telezakupy TV Okazje	22:50 Poradnik pozytywnego myślenia - komedia romantyczna, prod. USA 01:00 Informacje kulturalne - informator kulturalny 01:20 Teraz animacje! 01:30 Teraz animacje! - Dzień elektryka - film animowany, prod. Łotwa, 2018 01:40 Bilet do kina - Gra tajemnic - dramat, prod. USA, 2014, reż. Morten Tyldum, wyk. Benedict Cumberbatch, Keira Knightley, Matthew Goode, Mark Strong, Rory Kinnear 03:40 Egoiści - dramat 05:30 Teledyski 05:50 Zakończenie dnia	02:50 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny Serial o niemieckich policjantach, którzy patrolują autostradę wiodącą ze wschodu na zachód Europy. W swojej pracy spotykają przemytników, handlarzy narkotyków i wiele innych podejrzanych osób. Często muszą dokonywać szaleńczych pościgów za uciekającymi przestępcami. 03:45 Zobacz to! Blok powtórkowy: Niesamowicie! 04:25 Taki jest świat - program informacyjny prod. Polska 05:00 Nash Bridges - serial	20:00 Za szybcy, za wściekli - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2003, reż. John Singleton, wyk. Paul Walker, Tyrese Gibson, Eva Mendes, Cole Hauser, James Remar, Devon Aoki 22:20 Zabójcza broń III - film sensacyjny, prod. USA, 1992, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Rene Russo, Stuart Wilson, Steve Kahan, Darlene Love 00:40 Druga strona medalu - talk show 02:25 Noc Magii - program ezoteryczny prod. Polska	09:15 Katecheza 09:30 Msza Święta 10:40 Cuda Jezusa 11:35 Przyjaciele i bohaterowie 12:00 Anioł Pański z Ojcem Świętym Franciszkiem 12:30 Wieś - to też Polska 13:30 Papież Polak do Rodaków 14:10 Trinity Goodheart 15:40 Solidarność Walcząca 16:00 Informacje dnia 16:10 Koncert życzeń 17:00 Zostań Żołnierzem RP 17:15 Tajemnice długowieczności 17:30 Okiem kamery 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Opowieści biblijne historie animowane z Nowego Testamentu 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Kolory Świętości 21:00 Apel Jasnołęski i kaplicy Cudownego Obrazu 21:20 Informacje dnia

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

poniedziałek

12 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial 06:00 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Okiem Wiary - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:40 Korona królów 09:15 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:35 Agropogoda - magazyn 12:40 Spiszmy się jak na rolników przystało! 12:45 BBC w Jedyńce	05:00 Cafe piosenka 05:55 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:45 Coś dla Ciebie 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 10:50 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:25 Koło fortuny 13:00 Va Banque - teleturniej 13:30 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 14:05 Coś dla Ciebie 14:30 Operacja Zdrowie - Endometrioza 15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial	04:45 Uwaga! - magazyn 05:00 Nowa Maja w ogrodzie 05:30 Akademia ogrodnika 05:40 Mango - telezakupy 06:55 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:55 Szaf Mat 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Ukryta prawda 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:25 Detektywi - program kryminalny 15:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:00 Szpital 17:00 Rozwody 18:00 Ukryta prawda 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny prod. Polska 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja - magazyn prod. Polska 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość - serial obyczajowy prod. Polska 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport, Pogoda	07:00 Muzyczne poranki 08:00 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:25 Tego się nie wytnie 09:55 Reżyserzy - John Ford - cykl dokumentalny, prod. Wielka Brytania 11:00 Królowa Bona - serial TVP 13:10 Struna za struną - film animowany, prod. Francja, 2018 13:30 Dzika muzyka - Muzyka z puszczy - magazyn 14:00 Niedziela z... Teatrem Syrena 14:50 Józia - film obyczajowy, prod. Polska, Niemiecka Republika Demokratyczna, 1977, reż. Wojciech Fiwek, wyk. Monika Alwasia, Maria Wawszczyk, Radosław Arkuszynski, Barbara Rachwańska, Zygmunt Malanowicz	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny Serial sensacyjny opowiadający o walce z przestępczością na ulicach San Francisco. Głównym bohaterem jest sprytny policjant Nash Bridges (Don Johnson), który w raz ze swoim partnerem Joe Dominguez (Cheech Marin) walczy z przestępczością w mieście. 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 12:00 Zaklinaczka duchów - serial fantasy 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Przepis na życie - serial obyczajowy, Polska 08:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:30 Szpital - program obyczajowy 12:30 Sąd rodzinny - program sądowy 13:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:30 Brzydula - serial, Polska 16:00 Szkoła 17:00 Miłość od kuchni - program rozrywkowy 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Brzydula - serial, Polska 20:30 Hotel Paradise	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Sędzia Judy 10:25 Sekrety Sąsiadów 11:25 Pamiętniki z wakacji 12:25 Święty 12:55 Uzurpator 13:55 Kobra - oddział specjalny 14:55 STOP Drogówka 15:55 Kobra - oddział specjalny Serial o niemieckich policjantach, którzy patrolują autostradę wiodącą ze wschodu na zachód Europy. 17:00 Nowe Sekrety Sąsiadów 18:00 Policjantki i Policjanci 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 Seksualni, niebezpieczni Po zakończeniu nauki w liceum, czterech angielskich nastolatków udaje się rozerwać na Kretę. 23:35 Rzykanci 00:40 Śmierć na 1000 sposobów 01:30 Galileo 02:30 Interwencja 02:50 SuperLudzie
14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:10 Pogoda 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Teatr Telewizji - Moralność pani Dulskiej 22:40 Świat bez fikcji 23:45 Warto rozmawiać 00:45 Przyjaźń czy kochanie? - film obyczajowy	16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko - serial obyczajowy TVP 19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 20:40 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial TVP 21:50 O mnie się nie martw 22:50 Deep State: tajny układ 23:55 Po tamtej stronie - film fabularny 01:45 Warto kochać - serial 02:40 Ciemnoniebieski świat - dramat wojenny	20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Totalne remonty Szelągowskiej 22:30 Projekt Lady 23:30 Chyłka-Kasacja - serial inne, Polska Prawnicy z kancelarii Żelazny & McVay podejmują się obrony Piotra Langerajuniora (Jakub Gierszał), który zostaje oskarżony o brutalne morderstwo. 00:30 Co za tydzień - magazyn 01:05 Zabójcza broń - serial, USA 02:00 Uwaga! - magazyn 02:20 Noc Magii	20:05 MEGA HIT - Bez litości W filmie Denzel Washington gra McCalla, człowieka, który odciął się od tajemniczej przeszłości, by rozpocząć nowe, spokojne życie. Ale kiedy spotyka Teri, młodą dziewczynę, zmuszoną do współpracy przez niebezpiecznych rosyjskich gangsterów, nie może pozostać bezczynny - musi jej pomóc. 22:55 Bez hamulców 00:55 Bezlitosny Nowojorski detektyw Nick Cassidy wpada na trop handlarzy żywym towarem. 03:00 Tajemnice losu	16:05 Faustyna - film biograficzny 17:30 Rok 2020 17:55 Trzeci punkt widzenia 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Rozważna i romantyczna 20:00 Panorama kina polskiego - Skazany na bluesa - dramat 21:50 Kronos - Sumienie 22:35 Scena muzyczna - MIST - koncert 23:35 Żelazna klasyka - Widmo wolności 01:25 Informacje kulturalne 01:50 Zulu - dramat 04:15 Tamte lata, tamte dni - Józef Wilkoń - magazyn 04:45 Rok 2020 05:05 Teledyski	16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy prod. Polska 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 20:00 Kula w łeb 21:50 Red 2 00:00 Agent Red: Broń chemiczna 02:00 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny 02:55 Niesamowicie! 03:55 Na jedwabnym szlaku 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	21:30 Juliusz - film komedia, prod. Polska, 2018, reż. Aleksander Pietrzak, wyk. Wojciech Meczaldowski, Jan Peszek, Anna Smołowik, Rafał Rutkowski, Jerzy Skolimowski, Maciej Stuhr 23:35 Łowca czarownic - film przygodowy, prod. USA, Chiny, Kanada, 2015, reż. Breck Eisner, wyk. Vin Diesel, Rose Leslie, Elijah Wood, Ólafur Darrí Ólafsson, Rena Owen, Michael Caine 01:50 Druga strona medalu - talk show 02:25 Noc Magii	

dodatek

TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

wtorek

13 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial 06:05 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej 07:30 Agape - magazyn 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:45 Kasta - serial 09:20 Leśniczówka 09:45 Tajedyna - serial obyczajowy, prod. Portugalia 10:20 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 Magazyn Rolniczy 12:55 Natura w Jedyńce - Dzika Kolumbia Brytyjska - film dokumentalny	05:00 Cafe piosenka - talk-show 05:55 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:45 Pod wspólnym niebem - reportaż 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 10:50 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:25 Koło fortuny - teleturniej 13:00 Va Banque - teleturniej 13:30 Uzdrowisko - telenowela dokumentalna TVP 14:15 Dla niesłyszących - M jak miłość - serial TVP	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:30 Rozwody 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:25 Detektywi - program kryminalny 15:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:00 Szpital - program obyczajowy 17:00 Rozwody 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy - Treść fabuły była działalnością biura detektywistycznego z Warszawy, prowadzonego przez Bronisława Malanowskiego. Serial realizowany był na terenie Warszawy i okolic Piaseczna. 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dlaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dlaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 20:05 Ninja Warrior Polska	07:20 Muzyczne poranki 08:00 Informacje kulturalne - informator kulturalny 08:30 Film dokumentalny 09:30 Faustyna - film biograficzny, prod. Polska, 1994, reż. Jerzy Łukasiewicz, wyk. Dorota Segda, Mirosława Dubrawska, Teresa Budzisz-Krzyżanowska, Danuta Szaflarska, Agnieszka Czekańska, Stanisława Celińska 11:00 Królowa Bona - serial 13:00 Krzesany - balet 13:30 Tego się nie wytnie 14:55 Przycięcie na dziesięć osób plus trzy - film 16:00 Zapomniani - dramat, prod. Meksyk, 1950 17:30 Co dalej? 17:50 Kronos - Sumienie 18:30 Informacje kulturalne - informator kulturalny 18:55 Rozważna i romantyczna	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny Serial sensacyjny opowiadający o walce z przestępczością na ulicach San Francisco. Głównym bohaterem jest sprytny policjant Nash Bridges (Don Johnson), który w raz ze swoim partnerem Joe Dominguez (Cheech Marin) walczy z przestępczością w mieście. 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 12:00 Zaklinaczka duchów - serial fantasy 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Przepis na życie - serial obyczajowy, Polska 11:30 Szpital - program obyczajowy 12:30 Sąd rodzinny - program sądowy 13:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:30 Brzydula - serial, Polska 16:00 Szkoła 17:00 19 + - obyczajowy 17:30 Zakochani po uszy - serial 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Brzydula - serial, Polska	06:00 Strażnik Teksasu Cordell Walker (Chuck Norris) walczy ze wszystkimi formami przestępczości w stanie Teksas. 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Sędzia Judy 10:25 Sekrety Sąsiadów 11:25 Pamiętniki z wakacji 12:55 Uzurpator 13:55 Kobra - oddział specjalny 14:55 STOP Drogówka 15:55 Kobra - oddział specjalny 17:00 Nowe Sekrety Sąsiadów 18:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 Gniazdo os - film prod. USA, 2000, reż. Buscemi Steve, wyk. Daeof William, Furlong Edward, Rourke Mickey 23:35 Rzykanci 00:40 Śmierć na 1000 sposobów 01:30 Galileo 02:30 Interwencja 02:50 Trans World Sport 2020
14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 21:00 Magazyn kryminalny 997 - magazyn 21:55 Magazyn Ekspresu Reporterów 22:55 Ocaleni - reality show 24:00 Ogień pod pokładem 02:05 Śmiertelne urojenia	15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:20 Pogoda 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowisko 19:35 Barwy szczęścia 20:45 Kulisy serialu „M jak miłość” 20:55 M jak miłość - serial TVP 21:50 Czerwona królowa 22:55 Ludzkie historie - Over the limit - film 00:15 O mnie się nie martw - serial komediowy TVP 01:10 Rodzinka.pl - serial 01:40 Paradoxs - serial kryminalny TVP	19:00 Fakty - program informacyjny 19:25 Uwaga! koronawirus 19:35 Sport 19:45 Pogoda 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku 20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Szadź - serial, Polska 22:30 Kuba Wojewódzki 23:30 Superwizjer - magazyn reporterów 00:05 36,6 - obyczajowy 01:05 Projekt Lady 02:05 Uprawdazona - serial, USA 03:00 Uwaga! - magazyn 03:20 Noc Magii	22:05 13 - thriller Dwudziestoletni Vince przypadkowo dowiaduje się o istnieniu tajemniczej koperty, dzięki której można zarobić mnóstwo pieniędzy. Naiwny chłopak wchodzi w jej posiadanie i ślepo wypełnia zamieszczone tam instrukcje. 00:15 W imię zasad Po nieudanej misji specjalnej Alexander zostaje przeniesiony w stan spoczynku. 02:40 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	20:00 Madame Modjeska - film prod. Polska, 1995, reż. Janusz Morgenstern 21:35 Lekkie obyczaje - Angele i Tony - dramat, prod. Francja, 2010 23:05 Co dalej? - program publicystyczny 23:25 Informacje kulturalne 23:50 Młoda Polska - Techno - film krótkometrażowy 00:25 Panorama kina polskiego - Skazany na bluesa - dramat 02:15 Kino nocne - Nibelung: Śmierć Zygryfda - film fabularny, prod. Niemcy 04:50 Teledysk 05:50 Zakończenie dnia	16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy prod. Polska 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy to zajęcie ciekawe, ekscytujące, ale często i niebezpieczne. Bohaterami serialu są: właściciel Kazimierz Barski, jego rodzina, pracownicy oraz klienci, którzy pojawiają się w lombardzie z powodów różnych życiowych zawirowań. 20:00 Plan lotu 22:00 Anatomia strachu 23:50 Dredd 01:45 Castle 03:55 Zobacz to! Blok powtórkowy	20:30 Hotel Paradise - program rozrywkowy 21:35 Zabójcza broń IV - film sensacyjny, prod. USA, 1998, reż. Richard Donner, wyk. Mel Gibson, Danny Glover, Joe Pesci, Rene Russo, Chris Rock, Jet Li, Steve Kahan, Kim Chan 00:10 Szczęki: Zemsta - film sensacyjny, USA, 1987, reż. Joseph Sargent, wyk. Lorraine Gary, Lance Guest, Mario Van Peebles, Michael Caine, Karen Young, Judith Barsi 02:15 Noc Magii - program ezoteryczny prod. Polska	

dodatek

TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

środa

14 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial 06:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej na Jasnej Górze 07:30 Rodzinny ekspres - Jan Paweł II 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:40 Kasta - serial 09:15 Leśniczówka 09:40 Ta jedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:40 Rok w ogrodzie Extra 12:55 Natura w Jedyńce - Kukulkan SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Piłka nożna - Liga Narodów: Polska - Bośnia i Hercegowina 22:55 Historia bez tajemnic - Przemyśl - złamane marzenia - film 00:05 Ludzie i bogowie 00:55 Śmiertelne urojenia	05:20 Cafe piosenka - talk-show 05:50 Doktor z alpejskiej wioski - serial, prod. Niemcy, 2017 06:45 Pozyteczni.pl - magazyn 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 10:50 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:25 Koło fortuny 13:00 Va Banque - teleturniej 13:30 Uzdrowsko - telenowela dokumentalna TVP 14:10 Dla niesłychających - M jak miłość - serial TVP SERIAL OBYCZAJOWY  15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowsko 19:35 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 20:40 Kulisy seriali Na dobre i na złe i Na sygnale 20:55 Na dobre i na złe 21:55 Na sygnale - serial fabularny 22:35 Kino relaks - Teoria chaosu - komedia 00:10 Doktor Foster - serial, prod. Wielka Brytania 01:20 Kakofonia Donbasu 02:35 Miasto skarbów - serial	05:15 Uwaga! - magazyn 05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:30 Rozwody 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:25 Detektywi - program kryminalny 15:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:00 Szpital 17:00 Rozwody 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku SERIAL OBYCZAJOWY  20:15 Na Wspólnej - serial obyczajowy, Polska 20:55 Milionerzy 21:30 Top Model Mad Max pod Kopułą Gromu - film S-F, Australia, 1985, reż. George Miller, George Ogilvie, wyk. Mel Gibson, Tina Turner, Angelo Rossitto, Helen Buday 01:15 Superwizjer - magazyn reporterów 01:55 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 02:55 Uwaga! - magazyn 03:15 Noc Magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy - serial kryminalny prod. Polska 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dłaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dłaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Nasz Nowy Dom 21:05 Kabaret na dobry wieczór. Paraniernormalni Show FILM S-F  22:05 Z księżycą spadłeś? - Miliony lat świetlnych od Ziemi znajduje się planeta, której mieszkańcami są wyłącznie mężczyźni. Pozbawieni uczuć i rozmnażający się przez klonowanie kosmici chcą zawiadnąć wszechświatem. W tym celu ich najlepszy agent przybywa na Ziemię i wciela się w postać bankowca Harolda Andersona. 00:30 Dyktator 02:20 Tajemnice losu - program ezoteryczny 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy prod. Polska 05:25 Telezakupy TV Okazje	07:00 Muzyczne poranki 08:00 Informacje kulturalne 08:30 Niedziela z... Teatrem Syrena 09:25 Zapomniani - dramat, prod. Meksyk, 1950 11:00 Siedlisko - serial TVP 13:00 Pożar - film animowany 13:10 Podarunek lustra - film animowany, prod. Meksyk, 2014 13:30 Księga Przechlewności - Józef Simmler 14:00 Którędy po sztukę 14:10 Tamte lata, tamte dni - Józef Wilkoń - magazyn 14:40 Sarid - film dokumentalny, reż. Zbigniew Gajdzler 15:40 Wino truskawkowe - komediodramat 17:35 Co dalej? - program publicystyczny 18:00 Urodzeni artyści 18:30 Informacje kulturalne 18:55 Rozważna i romantyczna FILM OBYCZAJOWY  20:00 Na wschód od Hollywood - Walc w alejkach - film obyczajowy, prod. Niemcy, 2018, reż. Thomas Stuber, wyk. Franz Rogowski, Sandra Hüller, Peter Kurth 22:15 Więcej niż fikcja - Dramatyczny rok - film 00:10 Co dalej? - program publicystyczny 00:30 Jazz - Andanca - Koncert Grażyny Auguścik 01:45 Informacje kulturalne - informator kulturalny 02:20 Lekkie obyczaje - Angelle i Tony - dramat 03:50 Kino nocne - Chaos - film obyczajowy 06:00 Zakończenie dnia	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 12:00 Zaklinaczka duchów - serial fantasy 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Narzeczony mimo woli 22:10 Wielkie wesele SERIAL OBYCZAJOWY  18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Siła taktyczna 21:50 Zemsta Sokola 23:50 Nieproszeni goście 01:25 Castle 02:30 Zobacz to! Blok powtórkowy: Niesamowite! 03:05 Taki jest świat - program informacyjny prod. Polska 03:55 Na jedwabnym szlaku 04:35 Z archiwum policji - serial dokumentalny prod. Polska 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Wiza na miłość 08:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:30 Szpital - program obyczajowy 12:30 Sąd rodzinny - program sądowy 13:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:30 Brzydula - serial, Polska 16:00 Szkoła 17:00 19 + - obyczajowy 17:30 Zakochani po uszy - serial 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Brzydula - serial, Polska 20:30 Hotel Paradise FILM SENSACYJNY  21:30 Chłopcy z ferajny - film sensacyjny, USA, 1990, reż. Martin Scorsese, wyk. Robert De Niro, Ray Liotta, Joe Pesci 00:30 Jackie Chan: Przyjemniaczek - film komedia, Hong Kong/USA/Australia, 1997, reż. Samo Hung, wyk. Jackie Chan, Richard Norton, Miki Lee, Karen McLymont, Gabrielle Fitzpatrick 02:30 Noc Magii	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Sędzia Judy 10:25 Sekrety Sąsiadów 11:25 Pamiętniki z wakacji 12:25 Święty 12:55 Uzurpatorka 13:55 Kobra - oddział specjalny 14:55 STOP Drogówka 15:55 Kobra - oddział specjalny 17:00 Nowe Sekrety Sąsiadów 18:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 S.W.A.T. Obłężenie 23:25 Rzykanci 00:30 Śmierć na 1000 sposobów 01:25 STOP Drogówka - magazyn 02:25 Disco Polo Life 03:25 TOP 10 Lista Przebojów 05:30 Telezakupy TV Okazje TV Trwam 10:00 Audycja Generalna Ojca Świętego Franciszka 11:00 Świat na wyciągnięcie ręki 11:20 Kolory Świętości 11:25 Mysłak Ojczyzna 11:40 Prosto o gospodarce 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Dzieci Andersa 13:30 Msza Święta 14:30 Oratorium Średniowieczne „Ordo Virtutum” św. Hildegardy z Bingen 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Na zdrowie 16:30 Regal 17:00 Po stronie prawdy 17:30 Okiem kamery 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Brat Franciszek 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Mysłak Ojczyzna 21:00 Apel Jasnogórski 21:20 Informacje dnia 21:40 Polski Punkt Widzenia 22:00 Na zakręcie

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

czwartek

15 października

TVP 1	TVP 2	TVN	POLSAT	TVP Kultura	TV Puls	TVN 7	TV 4
05:10 Przysięga - serial obyczajowy, prod. Turcja 06:00 Elif - serial, prod. Turcja 06:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 07:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Matki Bożej 07:30 Coś dla Ciebie 07:50 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:00 Wiadomości 08:10 Pogoda poranna 08:15 Kwadrans polityczny 08:35 Spiszmy się jak na rolników przystało! 08:45 Kasta - serial 09:20 Ta jedyna - serial 10:15 Komisarz Alex - serial 11:05 Ojciec Mateusz - serial 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:30 Agropogoda - magazyn 12:35 To się opłaca - magazyn 12:55 Natura w Jedyńce - Duże jest piękne SERIAL OBYCZAJOWY  14:00 Elif - serial, prod. Turcja, 2017 15:00 Wiadomości 15:15 Alarm! - magazyn 15:35 Gra słów. Krzyżówka 16:05 Przysięga - serial 17:00 Teleexpress 17:25 Jaka to melodia? 18:00 Klan - telenowela TVP 18:30 Kasta - serial 18:55 Jeden z dziesięciu 19:30 Wiadomości 20:10 Alarm! - magazyn 20:30 Leśniczówka 20:55 Ojciec Mateusz - serial 21:40 Sprawa dla reportera 22:30 Magazyn śledczy Anity Gargas - magazyn 23:05 Motel Polska 23:35 Magazyn kryminalny 997 - magazyn	04:50 Cafe piosenka - talk-show 05:50 Doktor z alpejskiej wioski - serial 06:40 Operacja Zdrowie - Endometriozia 07:10 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 07:20 Familiada - teleturniej 07:55 Pytanie na śniadanie 10:45 Panorama 10:50 Pytanie na śniadanie 11:15 Spiszmy się jak na rolników przystało! - magazyn rolniczy 11:25 Rodzinka.pl - serial komediowy TVP 11:55 Barwy szczęścia - serial obyczajowy TVP 12:25 Koło fortuny - teleturniej 13:00 Va Banque - teleturniej 13:30 Uzdrowsko - telenowela dokumentalna TVP 14:10 Na dobre i na złe SERIAL OBYCZAJOWY  15:10 Doktor z alpejskiej wioski - serial 16:00 Koło fortuny - teleturniej 16:35 Familiada - teleturniej 17:10 Więzień miłości 18:00 Panorama 18:30 Va Banque - teleturniej 19:00 Uzdrowsko 19:35 Barwy szczęścia - serial 20:40 Filmowe czwartki - Wiesław Kot - felieton 20:45 Filmowe czwartki - Zwyczajna przysługa - film fabularny 22:55 Skazany - film akcji 01:05 Teoria chaosu - komedia 02:40 Dzielnica bankowa - serial sensacyjny 03:45 Art Noc	05:35 Mango - telezakupy 06:50 Kuchenne rewolucje 07:50 Doradca smaku 08:00 Dzień Dobry TVN - magazyn 11:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 12:30 Rozwody 13:30 Szpital - program obyczajowy 14:25 Detektywi - program kryminalny 15:00 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 16:00 Szpital - program obyczajowy 17:00 Rozwody 18:00 Ukryta prawda - program obyczajowy 19:00 Fakty 19:25 Uwaga! koronawirus 19:55 Uwaga! - magazyn 20:10 Doradca smaku 20:15 Na Wspólnej - serial 20:55 Milionerzy PROGRAM KULINARNY  21:30 Kuchenne rewolucje - program kulinarno-rozrywkowy 22:30 Och, Karol II - film komedia, Polska, 2011, reż. Piotr Wersniak, wyk. Piotr Adamczyk, Małgorzata Socha, Małgorzata Foremniak, Katarzyna Zielińska, Marta Żmuda-Trzebiatowska, Katarzyna Glinka, Anna Mucha, Jan Frycz 00:50 Jak upolować faceta? - film komedia, USA, 2012, reż. Julie Ann Robinson, wyk. Katherine Heigl, Jason O'Mara, Daniel Sunjta 02:40 Uwaga! - magazyn 03:00 Noc Magii	06:00 Nowy dzień z Polsat News 08:40 Malanowski i Partnerzy - Bronisław Malanowski rozwiązuje zagadki kryminalne, prowadząc biuro detektywistyczne. 09:40 Sekrety rodziny 10:40 Dłaczego ja? 11:40 Gliniarze 12:40 Dzień, który zmienił moje życie 13:40 Trudne sprawy 14:40 Dłaczego ja? 15:50 Wydarzenia 16:10 Pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Na ratunek 112 17:00 Gliniarze 18:00 Pierwsza miłość 18:50 Wydarzenia 19:30 Gość Wydarzeń 19:45 Sport 19:55 Pogoda 20:05 Nasz Nowy Dom 21:05 Przyjaciółki FILM MUZYCZNY  22:05 Step Up - taniec zmysłów - film muzyczny, USA, 2006, reż. Fletcher Anne, wyk. Channing Tatum, Dakinane Radcliff 00:15 Wredne dziewczyny 2 - 17-letnia Jo Mitchell przeprowadza się do nowego miasta wraz z ojcem. 02:35 Tajemnice losu 04:40 Disco Gramy - program rozrywkowy	07:00 Muzyczne poranki 08:00 Informacje kulturalne 08:25 Tamte lata, tamte dni - Józef Wilkoń - magazyn 09:00 Wino truskawkowe - komediodramat, prod. Polska, Słowacja, 2007, reż. Dariusz Jabłoński, wyk. Jiri Machacek 11:00 Siedlisko - serial TVP 13:00 Pola 13:25 Rok 2020 13:55 Trzeci punkt widzenia 14:30 Czy jest tu panna na wydaniu? - film TVP, reż. Janusz Kondratiuk, wyk. Roman Kłosowski, Jan Wrona 15:55 Ucieczka z kina „Wolność” - film obyczajowy 17:30 Co dalej? 17:50 Księga Przechlewności - Dla zysku i na służbie 18:20 Którędy po sztukę 18:30 Informacje kulturalne - informator kulturalny SERIAL KOSTIUMOWY  18:55 Wojna i pokój - serial kostiumowy, prod. Wielka Brytania, 2016 20:00 Tego się nie wytnie 21:25 Czwartkowy klub filmowy - Wstęp do filmu - Dotyk zła 21:35 Czwartkowy klub filmowy - Dotyk zła 23:15 Co dalej? - program publicystyczny 23:35 Scena muzyczna 00:35 Informacje kulturalne 01:10 Na wschód od Hollywood - Walc w alejkach - film obyczajowy 03:25 Kino nocne - Kosmos - dramat, prod. Francja, 2015 05:45 Zakończenie dnia	06:00 Nash Bridges - serial sensacyjny 07:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 08:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 10:00 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 12:00 Zaklinaczka duchów - serial fantasy 14:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy 16:00 Rodzinny interes - serial obyczajowy 18:00 Lombard. Życie pod zastaw - serial obyczajowy prod. Polska 20:00 Narzeczony mimo woli 22:10 Wielkie wesele KOMEDIA  23:55 American Pie: Naga mila - film sensacyjny, USA, Australia, 2004, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney, Brad Pitt, Matt Damon, Catherine Zeta-Jones, Andy Garcia, Don Cheadle, Julia Roberts, Bernie Mac, Casey Affleck, Scott Caan, Vincent Cassel, Eddie Jemison 02:00 Kobra - oddział specjalny - serial sensacyjny 03:05 Zobacz to! Blok powtórkowy: Taki jest świat - program informacyjny 04:00 Z archiwum policji 05:00 Nash Bridges - serial sensacyjny	04:55 Szkoła 05:55 Mango telezakupy 07:30 Wiza na miłość 08:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 11:30 Szpital - program obyczajowy 12:30 Sąd rodzinny - program sądowy 13:30 Sędzia Anna Maria Wesołowska - program sądowy 14:30 Ukryta prawda - program obyczajowy 15:30 Brzydula - serial, Polska 16:00 Szkoła 17:00 19 + - obyczajowy 17:30 Zakochani po uszy - serial 18:00 Szpital - program obyczajowy 19:00 19 + - obyczajowy 19:30 Zakochani po uszy - serial 20:00 Brzydula - serial, Polska 20:30 Hotel Paradise FILM SENSACYJNY  21:35 Ocean's Twelve: Dogrywka - film sensacyjny, USA, Australia, 2004, reż. Steven Soderbergh, wyk. George Clooney, Brad Pitt, Matt Damon, Catherine Zeta-Jones, Andy Garcia, Don Cheadle, Julia Roberts, Bernie Mac, Casey Affleck, Scott Caan, Vincent Cassel, Eddie Jemison 00:10 Za szybcy, za wściekli - film sensacyjny, USA, Niemcy, 2003, reż. John Singleton, wyk. Paul Walker, Tyrese Gibson, Eva Mendes, Cole Hauser, James Remar, Devon Aoki 02:30 Noc Magii	06:00 Strażnik Teksasu 08:00 Nasz nowy dom 09:00 Sędzia Judy 10:25 Sekrety Sąsiadów 11:25 Pamiętniki z wakacji 12:25 Święty 12:55 Uzurpatorka 13:55 Kobra - oddział specjalny 14:55 STOP Drogówka 15:55 Kobra - oddział specjalny 17:00 Nowe Sekrety Sąsiadów 18:00 Policjantki i Policjanci - serial obyczajowy 20:00 Święty 20:30 Sprawiedliwi - Wydział Kryminalny 21:40 Stalingrad 00:25 Wspaniali ludzie 01:25 STOP Drogówka - magazyn prod. Polska 02:25 Disco Polo Life 03:25 TOP 10 Lista Przebojów TV Trwam 10:15 Rozmowy niedokończone 11:25 Mysłak Ojczyzna 11:35 Przyroda i ludzie 12:00 Anioł Pański 12:03 Informacje dnia 12:20 Po stronie prawdy 12:50 Misja Bilaj 13:20 Przegląd katolickiego tygodnika „Niedziela” 13:30 Msza Święta 14:30 Historia, której nie pamiętam 15:25 Proroctwa Humanaw Vitae 15:50 Ma się rozumieć 16:00 Informacje dnia 16:10 Z wędką nad wodę w Polsce i Świat 16:35 Porady Medyczne Bonifratrów 17:00 Akademia pro-life 17:05 Danuta Siedzikówna „Inka” 17:30 Okiem kamery 18:00 Anioł Pański 18:05 Informacje dnia 18:15 Rozmowy niedokończone 19:25 Święty na każdy dzień 19:30 Moja katolicka rodzina 20:00 Informacje dnia 20:20 Różaniec 20:50 Głos Polski 21:00 Apel Jasnogórski

dodatek TELEWIZYJNY DO TWOJEJ GAZETY

Pielgrzymka do Łososiowic

To była już IV Piesza Pielgrzymka do Łososiowic. Mimo deszczu, zebrało się wielu parafian chcących w niej uczestniczyć.

Pielgrzymka, 3 września, rozpoczęła się zbiórką o 9.30 w Kościele pw. NMP Królowej Polski w Brzegu Dolnym na osiedlu Fabrycznym. Około 10.00 pielgrzymi ruszyli w drogę przez ulicę Mostową, Naborowską w kierunku Naborowa. Trasa liczyła około 9 km i zakończyła się Mszą Świętą o godzinie 12.30 w Łososiowicach. Była to msza odpustowa z poświęceniem figurki Św. Jadwigi Śląskiej wraz z relikwią. Po mszy każdy pielgrzym mógł liczyć na poczęstunek. **iis**



NASZE PASJE

„Klientki inspirują mnie najbardziej”

Zapraszamy do rozmowy z Barbarą Nowosad, fryzjerką i stylistką paznokci, która niedawno otworzyła nowy salon w Brzegu Dolnym, na ulicy Słowackiego 2H.

- Barbara Nowosad Art, to nowe miejsce w Brzegu Dolnym gdzie można dbać o urodę. Od jak dawna pracuje pani w zawodzie fryzjerki?

- Z fryzjerstwem jestem związana od 16 lat.

- Gdzie zdobywała pani doświadczenie?

- Zawodu uczyłam się u nas w mieście, pod okiem Anny Drabik. Ostatnie lata spędziłam w Niemczech, gdzie bardzo rozwinęłam się w zawodzie, tam też prowadziłam własną działalność usługową - fryzjerstwo i stylizację paznokci

- Co obecnie powinno królować na naszych głowach, jaki kolor i cięcie?

- W tym sezonie zdecydowanie króluje prosta linia cięcia i stonowane naturalnie kolory z jaśniejszymi refleksami. Choć ja osobiście na jesień proponuję wszelkiego rodzaju rudości.

- Czy jest jakaś sława fryzjerstwa, która jest dla pani wzorem, czy w inny sposób się pani inspiruje we fryzjerstwie?

- Moją inspiracją nie jest nikt sławny, a zwykli ludzie, klientki, z którymi mam do czynienia na co dzień. To one mnie inspirują najbardziej.



Barbara Nowosad

- Oprócz fryzjerstwa zajmuje się pani także stylizacją paznokci. Co pani poleca na jesień, jaka metoda, wzory, kolor?

- Obok fryzjerstwa moją wielką pasją jest stylizacja paznokci. Ja osobiście jestem zwolenniczką paznokci żelowych i takie też oferuję moim klientkom, z wszelkiego rodzaju zdobieniami, od malowanych ręcznie po brokaty, cyrkonie i inne świecidełka.

- Czy jest jeszcze coś, co panią pasjonuje?

- Tak, w tym wszystkim staram się znaleźć jeszcze czas na ry-

sowanie, szczególnie portretów ze zdjęć. Jest to moja ogromna pasja, która mnie uspokaja, wycisza i nie ukrywam, że te zdolności artystyczne są bardzo pomocne w mojej codziennej pracy przy włosach i paznokciach. Serdecznie zapraszam do mojego salonu i na moją stronę na fb Barbara Nowosad Art. Szczególnie zachęcam do śledzenia postów, gdyż obecnie trwa konkurs, gdzie do wygrania jest darmowa stylizacja paznokci, a obiecuję, że takich konkursów będzie dużo więcej.

- Dziękuję za rozmowę.

eprasa.pl f6018fb262

iis

Specjalna rekompensata dla rolników

Właściciel małego gospodarstwa, który zdecyduje się zakończyć działalność rolniczą i przekazać lub sprzedać swoją ziemię oraz inwentarz innemu rolnikowi, może od 30 września br. ubiegać się w ARiMR o specjalną rekompensatę z PROW 2014-2020.

Wnioski w ramach poddziałania „Płatności na rzecz rolników kwalifikujących się do systemu dla małych gospodarstw, którzy trwale przekazali swoje gospodarstwo innemu rolnikowi” można składać do 29 października 2020 r. w biurach powiatowych Agencji.

Kto może otrzymać wsparcie?

Pomoc może być przyznana rolnikowi (osobie, a nie innemu podmiotowi prowadzącemu działalność rolniczą) wpisanemu do ewidencji producentów prowadzonej przez ARiMR, który uczestniczy w systemie dla małych gospodarstw w ramach płatności bezpośrednich.

Jak przekazać gospodarstwo?

Jednym z warunków uzyskania premii jest przekazanie przez rolnika posiadanego gospodarstwa (tj. gruntów rolnych oraz zwierząt) na powiększenie innego gospodarstwa lub innych gospodarstw. Gospodarstwo powiększone na skutek przejęcia gruntów od rolnika wnioskujące-

go o rekompensatę musi osiągnąć powierzchnię co najmniej równą średniej powierzchni gospodarstwa rolnego w kraju (lub w województwie, jeżeli średnia wielkość liczona dla danego województwa jest mniejsza niż w kraju).

Przekazanie gospodarstwa musi być trwałe, czyli odbyć się wyłącznie na podstawie umowy sprzedaży albo umowy darowizny. Ponadto rolnik przejmujący grunty musi zobowiązać się, że będzie na nich prowadził działalność rolniczą przez okres co najmniej 5 lat.

Rolnik przekazujący swoje gospodarstwo może zachować na własne potrzeby nie więcej niż 0,5 ha gruntów rolnych.

Jaka jest wysokość pomocy?

Wysokość wsparcia stanowi 120 proc. rocznej płatności, do której rolnik kwalifikuje się w ramach systemu dla małych gospodarstw. Premia naliczana jest od daty trwałego przekazania gospodarstwa do dnia 31 grudnia 2020 r. Wsparcie wypłacane jest jednorazowo.

Co po otrzymaniu premii?

Przez 5 lat, licząc od dnia przekazania gospodarstwa, rolnik nie może podlegać ubezpieczeniu w KRUS oraz nie może prowadzić działalności rolniczej. Może za to ubiegać się w ARiMR o premię na rozpoczęcie działalności pozarolniczej z PROW 2014-2020 i założyć własną firmę.

kk

ROZMOWA Z KS. TADEUSZEM ISAKOWICZEM-ZALESKIM

Państwa chrześcijańskie powinny wspierać ludność Armenii

Wołów odziedziczył po wojnie wiele pamiątek po Kościele Ormiańskim we Lwowie. Dziś część tych pamiątek znajduje się w Klasztorze Sióstr Benedyktynów w Wołowie. 27 września muzułmański Azerbejdżan i Turcja rozpoczęły zwalczanie Ormian w Górskim Karabachu. Ks. T. Isakowicz-Zaleski mówi: „Nie widać jednak w tej chwili, by rząd Polski chciał zrobić cokolwiek pozytywnego”.

- Dzisiaj chrześcijanie w Górskim Karabachu są zagrożeni, cierpią prześladowania?

- Cierpią, oczywiście, od dłuższego czasu; ten konflikt trwa co najmniej 100 lat, o ile nie dłużej. Imperium Osmańskie było bardzo nieprzychylnie chrześcijanom. W poprzednich wiekach zasadniczo nie prześladowano chrześcijan wprost, choć pogromy Ormian się zdarzyły; ale na początku XX wieku doszło do ludobójstwa. W Turcji do władzy doszli młodoTurcy, nacjonalistyczni politycy, którzy rzucili hasło „Turcja dla Turków”. Chcieli się pozbyć wszystkich mniejszości: nie tylko Ormian, ale także prawosławnych Greków, członków Kościołów wschodnich. W czasie I wojny światowej wymordowano na terenie Imperium Osmańskiego prawie półtora miliona Ormian. Do pogromów Ormian dochodziło jednak też na terenie Azerbejdżanu. Każdy, kto czytał książkę „Przedwiośnie” Stefana Żeromskiego wie, że także po I wojnie światowej dochodziło do mordowania Ormian, niszczenia kościołów chrześcijańskich. Do pogromu Ormian doszło też w okresie istnienia Związku Sowieckiego, w 1988 roku był pogrom Ormian na terenie Azerbejdżanu, w Baku i Sumgait.

- Czy Armenia może liczyć na jakiegokolwiek wsparcie?

- Dzisiejsza Armenia to skrawek dawnego państwa ormiańskiego. Wielka Armenia została wymordowana przez Turków. To tak, jakby dzisiaj w Polsce ocalało tylko województwo podlaskie czy lubelskie. Terytorialnie i ludnościowo jest to kraj niesłychanie słaby. Co więcej, nie ma dostępu do morza. Fatalne jest też to, że większość jego granic jest zamknięta. Granica ormiańsko-turecka jest zamknięta od dziesiątków lat. To samo z Azerbejdżanem, to samo z enklawą muzułmańską Nachiczewan. Otwarty jest tylko skrawek granicy od strony Iranu oraz granica z Gruzją, przez góry. Osamotnienie jest więc także geograficzne – ale i polityczne.

- Kto ma rację w sporze o Górski Karabach, Azerowie czy Ormianie?



Po II wojnie światowej, w 1946, w wyniku utraty Kresów przez Polskę, opuściły Lwów i zamieszkały u oo. Benedyktynów w Lubiniu w Wielkopolsce. W roku 1958 przeniosły się do Wołowa na Dolnym Śląsku, gdzie osiadły w założeniu kaplicy Św. Józefa przy ul. Poznańskiej. Z powodu braku rodzimych powołań i faktycznego zaniku społeczności ormiańskiej w Polsce, zdecydowały się w 1961, za czasów ksieni Jadwigi Józak, na przyjęcie obrządku łacińskiego (rzymskiego). Jej następczynią została siostra Romana (zm. 2006)



Wołów (pamiątkowe zdjęcie szkoły polskich Ormian ze Lwowa). Mało kto wie, ale Matka chrzestna Pomnika Nieznanego Żołnierza w Warszawie to Jadwiga Zarugiewicz urodziła się w Kutach, w rodzinie polskich Ormian. Do wskazania trumny z ciałem Nieznanego Żołnierza, poproszono właśnie Jadwigę Zarugiewiczową, matkę jednego z Orląt Lwowskich. W listopadzie 1918 r. jej syn Konstanty Zarugiewicz wziął udział w obronie Lwowa w wojnie polsko-ukraińskiej. Zginął 17 sierpnia 1920 roku w bitwie z bolszewikami pod Zadwórzem.

- Powinno dojść do konsensusu. Ormianie bardzo często podkreślają, że był już w Europie takie precedens. To Kosowo. To przecież terytorium Serbii, które jest w większości zamieszkane przez muzułmańskich Albańczyków, ale Kosowo zostało wsparte przez Stany Zjednoczone i inne kraje jako niepodległe państwo. Także Polska uznała Kosowo, choć są kraje europejskie, które go nie uznają – na przykład Węgry, bo sami mają różne wrażliwe sprawy; są liczni i wpływowi w Siedmiogrodzie, gdzie domagają się autonomii i wielu przywilejów. Uważam, że Europa Zachodnia postępuje w sposób bardzo niekonsekwentny, a nawet pełen hipokryzji. Muzułmańskie Kosowo uznano za wolne państwo na mapie świata, a Górskiego Karabachu nie. Bez solidnej interwencji politycznej Unii Euro-

pejskiej i Stanów Zjednoczonych konflikt będzie dalej eskalował. Turcji, jak sądzę, zależy na jego eskalacji. Najlepszym rozwiązaniem byłoby uznanie autonomii Górskiego Karabachu i doprowadzenie do podpisania porozumienia, które zadowoliliby wszystkie strony konfliktu. Na razie tego nie widać.

- Jak powinna zachować się Polska?

- Polska musi pamiętać o tych wartościach, które przyświecały I Rzeczypospolitej, czy też, w najnowszych czasach, ruchowi „Solidarność”. Wszystkie te bardzo pozytywne działania naszych przodków polegały na tym, że wspiera się przede wszystkim prześladowanych chrześcijan. Polska była azylem, nie tylko dla Ormian uciekających przed prześladowaniami, ale także



Na czele zakonu stała Ksieni. Pierwsza na to stanowisko została wybrana w 1701 Marianna Nersesowiczówna, siostra biskupa koadiutora Deodata Nersesowicza



Ks. Tadeusz Isakowicz-Zaleski w Wołowie.

dla wielu innych narodowości i mniejszości. Trzeba pamiętać, że w Górskim Karabachu jest konflikt między światem chrześcijańskim a muzułmańskim. Po drugie Ormianie są związani z Rosją, bo nie mają żadnego innego wyjścia. Gdyby NATO czy Unia Europejska chciały Armenię, to byłaby zupełnie inna sytuacja. Dla Ormian Rosja jest zaborcą, ale tym łagodniejszym, który nie doprowadza do ludobójstwa jak Turcy. Myślę, że porzucenie Armenii przez Europę Zachodnią jest bardzo poważnym grzechem.

- Los Ormian, jak rozumiem, byłby wtedy nie do pozadroszczenia...

- Było ludobójstwo, były pogromy, wszyscy Ormianie wiedzą, czym jest wojujący islam. U nas, w Polsce, jest taki mit polskich Tatarów... Oczywiście, polscy Tatarzy to bardzo pozytywna grupa etniczna, wierna Rzeczypospolitej, tak jak Ormianie. Jednak polscy Tatarzy są całkowicie spolonizowani, ich mentalność jest zupełnie inna od agresywnej mentalności Turcji, państwa mającego od 40 lat konflikt o Cypr, ostatnio także konflikt z Grekami... Chociaż Turcja jest członkiem NATO, to ma ogromne aspiracje imperialne. Państwa chrześcijańskie powinny wspierać ludność Armenii. Nie chodzi o wsparcie wojskowe, wysyłanie broni, to jest osobna sprawa. Chodzi o wsparcie prześladowanej ludności, pomoc organizacjom charytatywnym. Nie widać jednak w tej chwili,



Arcybiskup lwowski Józef Teodorowicz (obrazku ormiańskiego), teolog, polityk, poseł na Sejm Ustawodawczy, a następnie senator I kadencji w II RP. W okresie Ukraińskiej SRR w trakcie profanacji i zrównywania z ziemią Cmentarza Obrońców Lwowa Maria Tereszcakówna (polska działaczka społeczna) wraz z grupą kilku innych osób, w celu ratowania szczątków polskich bohaterów pochowanych na tym cmentarzu przeniosła kilka ciał zasłużonych Polaków w inne miejsce pochówków w tym do grobowców w głębi Cmentarza Łyczakowskiego w tym szczątki Józefa Teodorowicza Polska społeczność od 1991 roku czyniła starania o jego ekshumację z grobowca Kłosowskich (w grobie tym nadal spoczywa ks. Gerard Szmyd, którego szczątki zostały tutaj ukryte w latach 70. w podobnych okolicznościach) i powrót na Cmentarz Orląt jednak Ukraińcy każdorazowo odmawiali, nawet wówczas gdy w 2009 roku włączyła się w te zabiegi polska organizacja państwowa Rada Ochrony Pamięci Walk i Męczeństwa. Dopiero jej sukcesywne dwuletnie dalsze próby poskutkowały wyrażeniem zgody przez stronę ukraińską na ekshumację. W dniu 7 czerwca 2011 szczątki ks. arcybiskupa Józefa Teodorowicza zostały z powrotem przeniesione do grobu na Cmentarzu Obrońców Lwowa.

by rząd Polski chciał zrobić cokolwiek pozytywnego. Przyjmuje raczej kolejny raz postawę asekuracyjną, a część środowisk nie kryje swojego wsparcia dla Turcji i Azerbejdżanu. Przeżyłem to w 2004 roku, kiedy odsłonięto w Krakowie krzyż ku czci ofiar ludobójstwa Ormian. Ze strony MSZ-u były naciski, by zbrojotować tę uroczystość, bo dla nich związki z Turcją były ważniejsze niż jakaś tam Armenia. PiS ma metodę „jestem za, a nawet przeciw”. Ta cenzura w Polskim Radiu jest tylko jednym z wielu elementów strategii, by nie wspierać Ormian i przymykać oko na niszczenie Armenii przez Azerbejdżan i Turcję. Dziękuję za rozmowę

Wojciech Orłowski



MEDALOWY FINISZ

KOLARSTWO MTB



Październikowe ściganie entuzjacji kolarstwa MTB rozpoczęli w Świeradowie-Zdroju. Góry Izerski barwny peleton powitały mocnym podmuchem - nie konieczne wyłącznie optymizmu, ale na trasie 7.zawodów z tegorocznego cyklu *Bike Maraton* na wielu odcinkach wiatr na pewno pomagał uczestnikom wyścigów, ale najczęściej potem *natura* w dwójnasób odbierała co dała lekką ręką, dmąc w twarz uczestnikom zmagających. Trudno więc było podziwiać izerskie krajobrazy, kiedy walczyć trzeba ze zmęczeniem, konkurencją oraz złośliwym wiatrem. Niedogodności jednak potęgują nie tylko wyzwanie, ale także satysfakcję po tym, kiedy jemu się podoła. Potwierdzą to z całą pewnością wszyscy entuzjaci górskiego kolarstwa, którzy w grupie 800 pojawili się na świeradowskim starcie. Jako ostatni do sportowej walki na 18-kilometrowej, głównie szutrowej trasie **FUN** ruszyła grupa najmniej

doświadczonych kolarzy, co jednak nie decyduje o poziomie rywalizacji, gdyż sportowa walka na każdym z podjazdów i zjazdów była naprawdę zacięta. Trasa oczywiście nie zmuszała do wykazania się wielką techniczną biegłością, ale w walce o jak najwyższą lokatę trzeba było już zaprezentować nie tylko sportowy charakter i ambicję, ale i umiejętności. Najlepiej w sobotę w rowerowym *siodle* spisali się legnickianie **Łukasz** i **Andrzej Hernikowie**, z których więcej sił na finisz zachował pierwszy z wymienionych (58:37s.), wyprzedzając najgroźniejsze rywala o zaledwie 7 sekund. Znacznie więcej do triumfatora stracili nasi reprezentanci, których tym razem w grupie blisko 90 startujących znalazło się zaledwie 3:

Bartłomiej Nieckarz	Wołów	1:28:22s.
Oskar Nieckarz	Wołów	1:28:33s.
Piotr Choina	Wołów	1:45:25s.

Kwadrans wcześniej na świeradowską trasę ruszył liczący 365 kolarzy barwny peleton wyścigu **CLASSIC**,

w którym z bardzo dobrej strony pokazał się wołowianin **Krzysztof Lenartowski**. Od samego początku nasz reprezentant trzymał się blisko czołowej grupy i na całym liczącym 33km dystansie nie tracił z nią kontaktu, lecz trudno uznać, aby był jednym z tych, którzy dyktowali tempo rywalizacji. Choć to rzeczywiście stało się w tym wyścigu rolą innych, zawodnik *FitStyle Team* potrafił sprostać narzuconym warunkom i ostatecznie dojechał do mety na 14.pozycji, zaś w swojej grupie wiekowej mógł cieszyć się z 2.stopnia na podium.

Krzysztof Lenartowski	Wołów	1:28:00s.
Marek Markowski	Wołów	1:41:32s.
Krzysztof Maruszak	Brzeg D.	1:44:52s.
Filip Różycki	Brzeg D.	1:48:11s.
Maciej Konieczny	Wińsko	1:48:44s.
Grzegorz Kopeć	Wołów	1:51:07s.
Jarosław Zaremba	Wołów	1:51:13s.
Marek Kijek	Wołów	1:58:36s.
Paweł Nowak	Brzeg D.	2:05:26s.
Andrzej Choina	Wołów	2:07:08s.
Artur Różycki	Brzeg D.	2:33:02s.

Od samego początku rywalizacji na czoło *klasycznego* dystansu wysunął się **Dawid Romanowski** z Zielonej Góry i chociaż ciągle *wisieli* mu na kole groźni konkurenci, to nie tylko *utrzymywał* ich w bezpiecznej odległości, ale i do samej mety wytrzymał narzucone przez siebie tempo, zwyciężając z wynikiem 1:21:39s. Największe emocje przeżywaliśmy jednak podczas rywalizacji **MEGA**, która w Świeradowie-Zdroju odbywała się na dystansie 50km, a jednym z jej mocnych uczestników był wołowianin **Michał Nowak**. Nasz zawodnik rozpoczął nieco schowany w liczącym blisko 300 kolarzy peletonie, ale szybko przebił się do czołówki i przez cały wyścig jechał z najlepszymi. Na zjeździe po stoku narciarskim, który kończył zmagania najszybszy okazał się jednak **Paweł Ścierański** z Tychów, uzyskując rezultat 2:00:23s., a nasz reprezentant linię mety minął 20 sekund później i ostatecznie stanął na najniższym stopniu podium.

Michał Nowak	Wołów	2:00:43s.
Ireneusz Kubera	Wołów	2:51:36s.
Zbyszek Rycerz	Brzeg D.	3:01:45s.
Maciej Krakowski	Brzeg D.	3:02:53s.

Ważnym zawodnikiem w peletonie **GIGA** jest dolnobreżanin **Paweł Kwiatkowski**, który na liczącą 78km październikową trasę ruszył w towarzystwie blisko 70 niesamowicie mocnych konkurentów. Nasz reprezentant z całą pewnością zdał kolejny sportowy egzamin, ale tym razem czas 3:16:21s. *uplasował* go tuż za czołową dziesiątką (11.pozycja). Najlepszy w Świeradowie-Zdroju zdroju okazał się **Jakub Zamroźniak** z Jabłonki, który w sobotę wykreślił rezultat 2:56:08s.



KOSZYKÓWKA

FIASKO NA FINISZU



W minioną niedzielę koszykarze z Lubiąża stanęli przed szansą, aby w 7.edycji Dolnośląskiej Amatorskiej Ligi Koszykówki sięgnąć po zwycięstwo. Już przed tygodniem przez większą część meczu z *Nie...Rozumiem* nasza drużyna stanowiła wyrównanego rywala, ale ostatecznie do pełnego sukcesu trochę zabrakło. W kolejnym starciu 2.ligowych zmagających rywalami graczy BTL byli zawodnicy *PogoArt*, którzy na inaugurację ulegli konkurentom z *Gród Złotniki* (**53-61**). Po niedzielnym meczu jeden z tych zespołów mógł cieszyć się ze zwycięstwa i niestety - nie byli to koszykarze z Lubiąża. Konfrontacja rozpoczęła się jednak bardzo obiecująco, gdyż z dystansu trafił **Jarosław Kochmański**, ale kolejne skuteczne ataki były już dziełem rywali, którzy nie tylko szybko odrobili stratę, ale nawet wypracowali przewagę (3:9). W kolejnych minutach 1.kwartę konkurenci nie zwalniali, a nasi gracze mieli problemy z rozgrywaniem akcji w ataku. W tym okresie jedynym antidotum na defensywę *PogoArtu* były rzuty zza linii 6,75m, a w tym elemencie koszykarskiego rzemiosła udanie sprawdził się również **Zbigniew Posacki**, a kiedy później swoje *oczka* do zespołowego dorobku dorzucili jeszcze **Marcin Szymecki** i **Szymon Kaczyński**, na *dystansie* ponownie skutecznym okazał się J. Kochmański - przewaga konkurentów znacznie *stopniała* (15:16), choć ostatni skuteczny atak w tym fragmencie meczu należał jednak do graczy *PogoArt* (15:18).

Po udanym początku 2.odslony niedzielnego pojedynku lubiążanie ponownie mogli cieszyć się z prowadzenia (23:20), ale na półmetku kwarty opadli nieco z sił, co zaowocowało nie tylko utratą pomysłów w ofensywie, ale również *dziurami* w

obronie, które w ostatnich minutach przed przerwą rywale wykorzystali z premedytacją. Na 148 sekund przed *antraktową* syreną i po celnym *osobistym Pawła Wojtyły*, nasz zespół mógł jeszcze cieszyć się z prowadzenia (28:24), ale w pozostałym czasie trafiali już tylko konkurenci, szybko powracając na prowadzenie (28:32). Przyczyną porażki w 1.spotkaniu była kompletnie przepana 3.kwarta, ale tym razem lubiążanie zdecydowanie *wyszli* na parkiet i szybko rozpoczęli odrobienie strat, a kolejne trafienia zapisał na swoim koncie J. Kochmański (32:34). Niestety, w tej części spotkania w sukurs najlepszemu strzelcowi BTL przyszedł tylko Z. Posacki, więc straty nie udało się zniwelować (38:42). Ostatnia kwarta nie rozpoczęła się obiecująco, gdyż rywale systematycznie budowali swoją przewagę (38:47), ale wówczas lubiążanie pokazali, że nie rezygnują z walki o pełną pulę i kiedy do zakończenia meczu pozostały niespełna 4 minuty, wynik ponownie oscylował wokół remisu (48:49). Na finiszu konfrontacji jej *ster* znacznie mocniej chwycili jednak gracze *PogoArtu* i dzięki skutecznym akcją ostatecznie rozwiali resztkę wątpliwości i naszych nadziei.

BASTET TEAM LUBIAŻ

- **PogoArt 48-60**

15:18; 13:14; 10:10; 10:18
BTL: J. Kochmański (26pkt.-6zb.-1as.), S. Kaczyński (8-6-4), Z. Posacki (7-9-3), M. Szymecki (4-9-1), M. Tomczak (2-2-1), P. Wojtyła (1-2-1), Bartosz Bukiewicz (0-2-2), Michał Garncarz (0-1-0).

Tabela 2.ligi - grupa C				
1.	Gród Złotniki	2	4	+13
2.	Nie...Rozumiem	3	4	-5
3.	PogoArt	2	3	+4
4.	KSP Gospoda	2	3	-13
5.	Od Deski	1	2	+24
6.	BASKET TEAM LUBIAŻ	2	2	-23
7.	Exorganika Mebla	-	-	-

SIATKÓWKA

UDANE OTWARCIE



Bardzo długo na start w 3.ligowych rozgrywkach w ramach Otwartych Mistrzostw Wrocławia czekali siatkarze z Wołowa, ale w końcu udało im się wyjść na parkiet i rozegrać pojedynek. Nasz zespół w nadchodzących tygodniach walczył będzie o rankingowe oczka w grupie **B** męskiej 3.ligi, a ich pierwszym rywalem byli zawodnicy Mamrot Żórawina.

Wrocławska rywalizacja toczy się do dwóch wygranych setów, więc margines błędów jest dość wąski, a każda wygrana czy przegrana piłka może mieć kolosalne znaczenie. Być może długie oczekiwanie na inauguracyjny pojedynek odcisnęło na wołowianach znaczące piętno, gdyż na początku wrześnieowej konfrontacji znacznie lepsze wrażenie sprawiali rywale. Na szczęście z każdym kolejnym zagranieniem w postawie naszych zawodników widać było coraz większą pewność, co oczywiście natychmiast przełożyło się na ich postawę zarówno w grze obronnej, jak i w skuteczności w ataku. Z każdą kolejną akcją obraz pojedynku stawał się coraz bardziej wyrównany, ale ostatecznie nieco więcej swobody w ataku i uwagi w obronie było po stronie rywali, którzy po 1.secie mogli cieszyć się z *kroku* do zwycięstwa (21:25). Porażki w debiucie zdarzają się wprawdzie często, ale siatkarze USG OSiR Wołów nie zamierzali łatwo rezygnować z walki, choć w 2.secie każdy przegrany punkt wytwarzał dodatkową presję, gdyż na porażkę w 2.partii nasz zespół nie mógł już sobie pozwolić. Każdy atak należało więc kończyć precyzyjnym atakiem, zachowując jednocześnie maksymalną koncentrację w grze obronnej, a przeciwnicy nie zamierzali przecie-

oddawać pola i zwycięstwa. Ta część pojedynku miała więc bardzo emocjonujący przebieg i walka w niej szła o każde *oczko*, które w końcowym rozrachunku mogło okazać się tym decydującym. Po pasjonującej końcówce i długiej grze na *punkty* szala zwycięstwa przechyliła się jednak na stronę wołowian (32:30) i o wyniku musiał zdecydować *tie-break*. Do decydującej partii nasz zespół wyszedł maksymalnie skoncentrowany i można było zauważyć, że gracze nie tylko nabrali znacznie większej pewności w swoich zagraniach, ale i znacznie lepiej zniesli trudy wcześniejszej walki. Siatkarze z Żórawiny na tym etapie gry natomiast nieco *wyhamowali* i nie byli już tak skuteczni, zaś nasz zespół *napędzał* się z każdym wygranym punktem. W emocjonującej końcówce nasz zespół nie popełniał już prostych błędów, dzięki czemu wołowianie okazali się lepsi zarówno w obronie, jak i w ofensywie, w czego rezultacie po ostatnim skutecznym ataku mogli cieszyć się z zasłużonego zwycięstwa (15:10). Początek rywalizacji w OMW nasz zespół ma za sobą i miejmy nadzieję, że w kolejnych konfrontacjach zagrania siatkarzy będą pewne i skuteczne. Jest to o tyle ważne, że w 2.serii pojedynków (10 października) drużyna USG OSiR spotka się z Progress Team (godz.13.00) oraz Spirit Wrocław (16.00), a do tych pojedynków nasi reprezentanci przystąpią z 4.pozycji w ligowym rankingu.

Tabela 3.ligi - grupa B				
1.	Mamrot Żórawina	2	4	3-2
2.	Spirit Wrocław	1	3	2-0
3.	Silni Kluci	1	2	2-1
4.	USG OSiR WOŁÓW	1	2	2-1
5.	Progress Team	2	1	1-4
6.	Andromeda	1	0	0-2

ZAPASY

JEST POTENCJAŁ



Wprawdzie pandemiczne ograniczenia na powiatowych zapasach nie odcisnęły w ostatnich dniach tak znaczącego piętna, jak na tenisie stołowym, ale koronawirus spowodował, że młodzi adepci tej dyscypliny sportu dopiero w miniony weekend mogli sprawdzić swoją dyspozycję w rywalizacji z rówieśnikami, po raz pierwszy od 7 miesięcy, a regionalne i krajowe mistrzostwa młodzików tuż za przyszłowiowym *rogiem*. W wołowskim klubie duże oczekiwania dotyczą szczególnie występów zapaśniczek, a te potwierdziły swoje umiejętności w Rudzie Śl. oraz Łodzi.

Sobotni śląski *championa* pokazał, że podopieczne **Ryszarda Podrażnika** są mocne nie tylko na swoim *podwórku*. Na rudzkich matach swoje umiejętności zaprezentowało 5 zawodniczek i aż 4 z nich zakończyły zawody na najwyższym stopniu podium i mistrzowskim tytułem.

Srebro przypadło w udziale jedynie **Aleksandrze Gaj** (kat.50kg), ale tylko dlatego, że w finałowej walce musiała uznać wyższość klubowej koleżanki - **Nikoli Bronowickiej**. Pozostałe bezkonkurencyjne wołowianki to: **Magdalena Wijatyk** (42), **Izabela Kuriata** (54) i oczywiście **Magdalena Siedy** (62).

W niedzielę swoje umiejętności nasze *dominatorki* potwierdziły w Łodzi, gdzie rozegrano Grand Prix *włókienniczego* miasta. Ponownie miejsca na najwyższym stopniu podium zajęły N. Bronowicka, I. Kuriata oraz M. Siedy (w kategoriach jak wyżej), natomiast A. Gaj wróciła do domu z brązowym krążkiem. W grupie dziewczynek (dzieci) talentem błysnęła **Wanessa Rozpędek** (24), która zakończyła łódzkie zawody na 3.pozycji, zaś jej brat **Maksymilian Rozpędek** (57) okazał się bezkonkurencyjny w *męskiej* rywalizacji.

STAŁE FRAGMENTY

4.LIGA/MKP WOŁÓW

Mechanik Brzezina

- MKP WOŁÓW 4-2 (1-1)

Bramki: D. Rosiński (17'), D. Stupieńko (50');

Żółte kartki: K. Moskwa, S. Supranionek (2);

Czerwona kartka: S. Supranionek (78');

MKP: P. Leciejewski – D. Kamiński, O. Juwa, S. Supranionek, K. Moskwa, S. Kościuk, D. Stupieńko (82' A. Judziński), K. Aramowicz (87' B. Gałęcki), K. Miłkowski (75' P. Hryszkiewicz), M. Gacek, D. Rosiński (65' K. Włodarczyk).



Wrzesień rozpoczął się dla piłkarzy wołowskiego MKP zwycięstwem w Bardzie (**2-0**), a potem w kolejnych 5 pojedynkach (w tym 2 mecze w PP) podopieczni trenera **Piotra Bolkowskiego** odnieśli 4 zwycięstwa, dzieląc się punktami jedynie z konkurentami z Oławy (**2-2**). Tak udany miesiąc nasza drużyna zakończyła w Brzezynie, gdzie stoczyła futbolową batalię z solidnie spisującym się innym beniaminkiem - Mechanikiem. Obie ekipy nieco ponad rok temu rywalizowały o *okręgowe* punkty i wówczas górą byli wołowanie (**2-0**), ale tym razem areną futbolowej rywalizacji było brzezińskie boisko, na które rywale wracali po wielu miesiącach nieobecności. Spragnieni więc piłkarskich emocji miejscowi kibice mogli po raz pierwszy zobaczyć swoich pupili w 4.ligowym pojedynku i był to *debiut* udany.

W sobotę arena nie nadawała się do gry, ale i w środę jej stan po-

zostawiał wiele do życzenia, choć plac futbolowego boju miał równy wpływ na postawę obu stron, to jednak bardziej pasował do *filozofii* gospodarzy. Zespół Mechanika bowiem starał się grać długą piłką, z pominięciem jej rozgrywania w środkowej strefie, gdzie zarysowała się wyraźna przewaga zawodników MKP. Pierwsze futbolowe *zwarcie* wypadło więc na korzyść przyjezdnych, którzy w 17.minucie mogli cieszyć się z prowadzenia. Po zamieszaniu w polu karnym do piłki jako pierwszy dopadł **Dominik Rosiński** (na zdjęciu) i plasowanym uderzeniem umieścił futbolówkę w siatce

12.kolejka (10 października, g.15.00): MKP WOŁÓW - Polonia Trzebnica

Ostatni awans do 4.ligi zawodnicy i kibice Polonii Trzebnica świętowali na zakończenie sezonu 2016/2017, ale większość *21.wiecznych* rozgrywek drużyna ta spędziła właśnie na tym poziomie rozgrywek (11 sezonów). Zresztą, ostatnie lata to dobry okres dla trzebnickiego futbolu, gdyż wiosną 2010 roku zespół *otał* się o 2.ligę, przegrywając awans na finiszu rozgrywek z Górnikiem Wałbrzych. W kolejnych latach zawodnicy Polonii obniżali rankingowe *loty*, by po porażce z Formacją Port 2000 Mostki (**1-6**) i 6 latach w 3.lidze poczuć gorzyc degradacji. Swoją obecność na tym poziomie rozgrywek trzebniczanie *zamknęli* w **184** spotkaniach, z których **61** kończyli zwycięstwem, **35** razy dzielili się punktami z konkurencją, zaś **88** razy schodzili z murawy pokonani (skuteczność 39,4%). W kolejnych rozgrywkach zespół nie zdołał się *odbudować*, co ostatecznie zaowocowało przegranym barażem o utrzymanie z Sokółem Marcinkowice (**0-2**).

Rozgrywki 2016/2017 można nazwać trzebnickim *koncertem*, gdyż klasę okręgową trzebniczanie przeszli bez porażki, notując na swoim koncie **28** zwycięstw w **30** pojedynkach (95,5%). Ekipa Polonii w kolejnych latach *zadomowiła* się na poziomie 4.ligi, nigdy wprawdzie nie wybijając się zbyt nio ponad ligową przeciętność, ale również *trzymając* się dość daleko od degradacyjnej strefy. W 3.poprzednich edycjach trzebniczanie rozegrali w sumie **75** spotkań, zwyciężając **24** konfrontacje, **18** razy ich mecze kończyły się remisem, a **33** sukcesem konkurentów (40%). W sezonie zdobywali więc średnio **30** punktów (przy skróconych rozgrywkach 2019/2020), a taki *łup* przeważnie gwarantuje ligowy byt.

W ciągu ostatnich lat obie drużyny spotykały się w bezpośrednich pojedynkach **4** razy, a bilans tych meczy - choć były *bezkompromisowe*, jest remisowy. W sezonie 2017/2018 Polonia zwyciężyła w Wołowie (**0-1**), zaś w rewanżu po komplet punktów sięgnęli gracze MKP (**2-1**). Kolejne rozgrywki to znowu *wołowski* triumf trzebniczian (**1-3**) z trafieniem **Kamila Ramiączka**, ale potem podopieczni **Piotra Bolkowskiego** przywieźli z kwietniowej futbolowej eskapady zwycięstwo (**2-0**), a **8** piłkarzy z obecnego składu może pamiętać tamtą konfrontację.

Z dotychczas rozegranych **11** pojedynków sympatycy Polonii z całą pewnością mogą być zadowoleni, gdyż ich pupile zgromadzili w nich **23** *oczek* (69,6%) i mocno trzymają się rankingowej czołówki. Szczególnie solidnie tej jesieni prezentuje się defensywna formacja trzebniczian, gdyż w rozegranych pojedynkach rywale zdołali tylko **7** razy pokonać **Karola Buchlę** (średnio **0,63** straconego gola w meczu), który **6** razy schodził z murawy z *czystym* kontem. Nie można jednak zapominać, że trzebniczanie mają także swoje atuty w ataku i doskonale znany naszej drużynie **Grzegorz Rajter**, który nieco ponad 2 lata temu w 10 minut skompletował na wołowskiej murawie *hat-trick'a* (vs. Orzeł Prusice **2-4**), w bieżących rozgrywkach ma na swoim koncie już 9 trafień i w sobotę dał snajperski popis (4 gole) w pojedynku z Mechanikiem Brzezina.

bramki gospodarzy. Nasz zespół nie cieszył się jednak długo z prowadzenia, gdyż chwilę później zespół Mechanika skutecznie egzekwował rzut wolny i konfrontacja zaczęła się od początku. Do końca 1.odślo-ny obie strony próbowały zmienić rezultat, ale *czytelnych* sytuacji nie było zbyt wiele, więc obie drużyny schodziły na przerwę z takim samym dorobkiem.

Po zmianie szybko na prawym skrzydle rozegrali wołowanie i po asyście **Kamila Miłkowskiego** ponownie nasz zespół na prowadzenie wyprowadził **Dominik Stupieńko**. I tym razem jednak nasi piłkarze nie potrafili długo utrzymać prowadzenia, gdyż po przypadkowym zagranii ręką w polu karnym arbiter wskazał *wapno*. Kolejny stały fragment przyniósł więc wyrównanie zespołowi Mechanika, ale w kolejnych minutach inicjatywa należała jednak do gości. Cóż z tego, kiedy nie przełożyła się ona na sytuacje strzeleckie, a w formacji defensywnej zawodnicy MKP zaczęli popełniać proste błędy. Na nieco ponad kwadrans przed końcowym gwizdkiem nasi obrońcy przy kolejnym rzucie wolnym *zgubili* krycie, co wykorzystał jeden z brzezinian i precyzyjnym strzałem głową pokonał **Piotra Leciejewskiego**. Sytuacja zrobiła się nieciekawa, a *dyskomfort* pogłębiła jeszcze czerwona kartka dla **Sebastiana Supranionka**. Mimo gry w przewadze gospodarze nie kwapili się jednak ze śmielszym sięgnięciem po inicjatywę, skupiając się raczej na *pilnowaniu* korzystnego rezultatu, za co mogli być ukarani, ale w grze ofensywnej naszym zawodnikom zabrakło nieco zimnej krwi i mimo paru ciekawych sytuacji nie zdołali doprowadzić do remisu. Na domiar złego kolejny błąd w końcówce meczu zaowocował rzutem karnym, który przypieczętował zwycięstwo *Mechaników*.

Wrześniowy *finisz* nie wypadł więc zbyt okazale, choć w środowym starciu nasz zespół nie był wcale gorszym od rywali. Zabrakło jednak skuteczności i koncentracji przy stałych fragmentach gry, które okazały się atutem gospodarzy.

Pozostałe wyniki: Polonia - Mechanik **5-3**; Sokół W.L. - Nysa **1-4**; Bielawianka - Orzeł L. **9-0**; Sokół M. - Moto-Jelcz **4-2**; Piast N.R. - Unia **2-2**; Lechia - Piast Ż. **2-0**; Mirków/Długoleka - Strzegom **1-2**; Orzeł Z. - Pogoń **3-0**; Bystrzyca G. - Orzeł P. **9-1**; **mecze zaległe:** Piast Ż. - Piast N.R. **5-0**; Unia - Sokół M. **0-6**.

TABELA 4.LIGI (wschód)			
1.	Lechia Dzierżoniów	10	27 41-10
2.	Bielawianka Bielawa	11	24 46-11
3.	Moto-Jelcz Oława	10	23 25-11
4.	Polonia Trzebnica	11	23 20-7
5.	AKS Strzegom	11	21 25-12
6.	Sokół Marcinkowice	11	20 30-15
7.	Sokół Wielka Lipa	11	18 26-16
8.	Piast Żerniki	11	17 17-8
9.	MKP WOŁÓW	10	17 28-19
10.	Mechanik Brzezina	10	16 25-23
11.	Piast Nowa Ruda	10	15 16-21
12.	GKS Mirków/Długoleka	10	12 13-25
13.	Orzeł Żabkowice Śl.	10	12 17-21
14.	Nysa Kłodzko	10	11 17-17
15.	LKS Bystrzyca Górna	10	7 14-22
16.	Unia Bardo	10	7 14-29
17.	Orzeł Lubawka	10	5 9-40
18.	Orzeł Prusice	11	4 14-57
19.	Pogoń Pieszyce	11	0 3-36

12.kolejka (10 października): Pogoń - Bystrzyca G.; Strzegom - Orzeł Z.; Piast Ż. - Mirków/Długoleka; Unia - Lechia; Moto-Jelcz - Piast N.R.; Orzeł L. - Sokół M.; Nysa - Bielawianka; Mechanik - Sokół W.L.



PIŁKA MŁODZIEŻOWA

W miniony weekend sporo działo się na młodzieżowych boiskach i to sporo dobrego. Dzięki zdecydowanemu zwycięstwu nad rówieśnikami ze Strzelina samodzielnym liderem tabeli w zmaganiach juniorów młodszych zostali dolnobrzescy *Akademicy*, którzy młodzi koledzy prawie *zaliczyli* jeszcze trudniejszy egzamin, goszcząc na własnym boisku świdnickiego lidera rozgrywek wojewódzkiej 2.ligi. Piłkarze Polonii-Stal okazali się wymagającym przeciwnikiem, a futbolowy *egzamin* stał się jeszcze trudniejszy, kiedy już na początku spotkania nasz zespół musiał grać w osłabieniu. Kiedy składy się wyrównały **Antoni Paszek** doprowadził do remisu, ale ostatnie *słowo* należało jednak do gości. W trudnych pojedynkach nie potknęli się także młodzi z dolnobrzeskiej AP, a ich rówieśnicy z Wołowa mogli cieszyć się kompletem punktów po zaciętej rywalizacji z rówieśnikami ze Smolca.

JUNIORZY MŁODSI 5.LIGA OKRĘGOWA

Feniks Strzelin

- AP BRZEG DOLNY 1-4 (0-3)

Bramki: Ł. Tkaczyk (27', 63'), M. Kukliński (31', 40');

Żółte kartki: K. Więclawski, M. Kukliński, D. Malesza, G. Mikołajczyk;

AP: W. Paszek – M. Plewa, B. Ciejek, D. Tomczak (65' D. Łatanik), B. Pajęcki, G. Mikołajczyk, Ł. Tkaczyk, K. Więclawski, P. Stróżyński (52' J. Więclawski), D. Malesza, M. Kukliński (83' J. Jaguś).

TABELA			
1.	AP BRZEG DOLNY	6	18 52-3
2.	Feniks Strzelin	6	15 42-9
3.	Polonia Środa Śl.	6	15 35-15
4.	Olympic II Junior	6	10 28-18
5.	Olympic III Junior	6	7 9-16
6.	Czarni Jelcz-Lask.	6	7 26-25
7.	Barycz Milicz	6	6 14-36
8.	Sokół Marcinkowice	4	6 7-10
9.	Energetyk Siechnice	5	6 29-22
10.	Czarni Kondratowice	5	5 17-16
11.	Unia Wrocław	5	4 28-22
12.	Foto-Higiena Gać	7	0 2-97

8.kolejka (11 października): **AP** - Energetyk Siechnice (11.00).

TRAMPKARZE 2.LIGA WOJEWODZKA - grupa 1

AP BRZEG DOLNY

- Polonia-Stal Świdnica 1-2 (0-1)

Bramka: A. Paszek (52');

Czerwona kartka: J. Swornowski (9');

AP: B. Chyziński – J. Swornowski, D. Kaczmarek, B. Pawłowski, M. Góralski, T. Woźniak, K. Krupa, S. Kosiński, A. Wyrzykowski, M. Świątek, K. Smoliński – J. Guzowski, K. Kahalik, K. Żuk, J. Kutzmann, A. Paszek, M. Tkaczyk, A. Wolański.

TABELA			
1.	Polonia-Stal Świdnica	6	16 37-5
2.	Śleza Wrocław	6	13 26-6
3.	Górnik Wałbrzych	5	9 22-10
4.	Górnik NM Wałbrzych	6	8 11-13
5.	AP BRZEG DOLNY	6	7 21-16
6.	Forza Wrocław	5	4 7-25
7.	AS Kielców	6	0 6-55

9.kolejka (17 października): Górnik Wałbrzychy - **AP** (13.00).

4.LIGA OKRĘGOWA

MKP WOŁÓW

- Sokół Smolec 4-3 (3-1)

Bramki: F. Nowak (12'), D. Kurantowicz (18'), M. Warpas (20', 49'); **MKP:** H. Łukaszewski – I. Partyka, A. Purcha, M. Płonka, J. Łoziński, M. Szerszeń, M. Dziubiński, M. Wiąckiewicz, F. Nowak, D. Kurantowicz, M. Warpas – O. Bednarz, J. Rutkiewicz, R. Storbuczynski, F. Szerszeń.

TABELA			
1.	Piast Żmigród	7	13 32-17
2.	Unia Wrocław	7	12 25-29
3.	MKP WOŁÓW	7	12 32-22
4.	Barycz Sułów	6	10 18-14
5.	Lotnik Twardogóra	7	9 21-29
6.	Sokół Smolec	6	9 24-26
7.	Orzeł Prusice	6	6 15-22
8.	Olympic III Junior	6	6 13-21

8.kolejka (10 października): **MKP** - Piast Żmigród (10.00).

MŁODZICY 4.LIGA OKRĘGOWA

6.kolejka (1 października):

Unia Wrocław

- AP BRZEG DOLNY 0-2 (0-0)

Bramki: O. Bieniek (54'), T. Jaworski (57');

AP: C. Sadowski – M. Tkaczyk, M. Jabłonka, T. Niczyj, K. Wróbel, F. Pieróg, T. Jaworski, M. Chmielewski, K. Pytlak – J. Kuczma, E. Świątanowski, E. Litwin, O. Bieniek, N. Gaborski, Maciej Paszek.

7.kolejka (4 października):

AP BRZEG DOLNY

- Academy Kielców 2-0 (1-0)

Bramki: F. Chmielewski, F. Pieróg;

AP: C. Sadowski – M. Tkaczyk, M. Jabłonka, T. Niczyj, K. Wróbel, F. Pieróg, T. Jaworski, M. Chmielewski, K. Pytlak – J. Kuczma, E. Świątanowski, E. Litwin, O. Bieniek, N. Gaborski, Maciej Paszek.

TABELA			
1.	Olympic IV Junior	6	15 33-8
2.	Academy Kielców	6	15 21-8
3.	PKS Łany	6	12 18-12
4.	AP BRZEG DOLNY	7	12 22-20
5.	Wrocław III Academy	6	7 11-16
6.	Unia Wrocław	6	6 7-13
7.	Forza Wrocław	5	3 14-16
8.	Polonia Środa Śl.	6	1 6-39

8.kolejka (11 października): **AP** - Polonia Środa Śl. (10.00).

6.LIGA OKRĘGOWA

MKP WOŁÓW

- Jedenastka Kąty Wr. 2-8

TABELA			
1.	Jedenastka Kąty Wr.	6	18 45-5
2.	Sporting Wrocław	6	15 63-12
3.	Talent Trzebnica	5	12 37-14
4.	Pogoń Syców	6	12 24-14
5.	Moto-Jelcz Oława	6	12 22-20
6.	Śleza IV Wrocław	5	9 19-20
7.	AP Football Wrocław	4	9 12-15
8.	Parasol IV Wrocław	4	6 16-6
9.	MKP WOŁÓW	6	6 11-27
10.	Feniks Strzelin	6	3 13-33
11.	Pogoń Oleśnica	5	3 9-23
12.	Unia II Wrocław	4	3 4-34
13.	Moto-Jelcz II Oława	5	3 7-34
14.	Sokół Marcinkowice	6	0 7-32

6.kolejka (8 października): AP Football Wrocław - **MKP** (17.30); **7.kolejka** (10 października): **MKP** - Moto-Jelcz II Oława (11.00).

7.LIGA OKRĘGOWA - grupa 4

4.kolejka:

UKS Wińsko

- Talent Trzebnica 0-19

KP BRZEG DOLNY

- Piast II Żmigród 1-0 (0-0)

5.kolejka:

Iskra Pasikurówice

- KP BRZEG DOLNY 1-2 (0-2)

Bramki: D. Wierchowski (7'), K. Kawalec (11');

KP: J. Kawalec – P. Psykała, K. Simlat, D. Wierchowski, M. Sobieski, R. Strzałkowski, O. Szarek, M. Wlezień, E. Węgiel – J. Bobkiewicz, A. Kaczmarek, K. Kawalec.

SP Milicz - UKS WIŃSKO 12-1

TABELA			
1.	SP Milicz	5	15 35-3
2.	Widawa Psary	5	13 21-8
3.	Talent II Trzebnica	4	12 33-4
4.	Piast II Żmigród	5	12 33-7
5.	Płomień Krośnice	4	12 26-3
6.	Tęcza Brzezina Łąka	4	7 14-7
7.	Błysk Kuźniczysko	5	6 16-15
8.	KP BRZEG DOLNY	5	6 4-13
9.	Dolpasz Skokowa	5	6 17-28
10.	Bór Oborniki Śl.	4	3 10-18
11.	Iskra Pasikurówice	5	3 10-23
12.	Talent III Trzebnica	5	1 10-25
13.	UKS WIŃSKO	5	1 9-52
14.	Polonia II Trzebnica	5	0 10-42

6.kolejka (10 października): **UKS** - Płomień Krośnice (13.00); **KP** - Polonia II Trzebnica (13.00).

7.LIGA OKRĘGOWA - grupa 5

ODRA LUBIĄŻ

- Fenomen Leśnica 2-3 (0-3)

Bramki: M. Kijaczek (42', 58');

ODRA: D. Rykowski – K. Soroko, D. Soroko, A. Niewiadomski, K. Kostrzycki, K. Szuszałak, T. Rożek, M. Kijaczek, W. Ozimek – W. Szumniak, A. Kostrzycki, B. Bronowicki.

TABELA			
1.	Fenomen Leśnica	5	15 29-6
2.	UKS Gminy Miękinia	4	12 21-6
3.	Mechanik Brzezina	3	9 27-6
4.	GOKiS Kąty Wr.	4	9 20-10
5.	MKS Kostomłoty	4	9 18-14
6.	Jedenastka II Kąty Wr.	4	6 17-13
7.	Sokół II Smolec	3	3 24-15
8.	ODRA LUBIĄŻ	4	3 12-14
9.	Bystrzyca Kąty Wr.	4	3 8-19
10.	Polonia II Środa Śl.	5	3 9-29
11.	Parasol VII Wrocław	4	0 4-28
12.	Błękitni Jerzmanowo	4	0 5-34

6.kolejka (10 października): Błękitni Jerzmanowo - **ODRA** (14.00).

KLASA A
VICTORIA ORZESZKÓW
- **Sokół Smolec 2-4 (1-2)**
Bramki: P. Janus (31'), D. Kukliński (51');
Żółte kartki: K. Strzemski, K. Mucha, D. Kukliński;
VICTORIA: K. Golinowski – Ł. Ba-
giński, K. Strzemski, K. Partyka (17'
K. Orniacki), A. Buzdygan, A. Ulma-
niec, O. Ondycz (79' M. Kozarek), D.
Adamczak, K. Mucha, D. Kukliński, P.
Janus.

Porcelana Ciechów
- **ODRA LUBIĄŻ 0-4 (0-1)**
Bramki: Ł. Piskorski (23', 90'), D.
Szczerba (65'), D. Żołądziejewski
(67');
Żółte kartki: P. Główka, B. Niedziel-
ski, Ł. Piskorski;
Czerwona kartka: P. Wnias (58');
ODRA: D. Posacki – P. Wnias, J.
Szuszfałak, P. Płaszczczyński (80' J.
Niewiadomski), K. Sołowski (76'
B. Kozłowski), D. Żołądziejewski
(67' B. Niedzielski), Ł. Piskorski,
P. Główka (55' S. Ostapyszen), D.
Szczerba, G. Gryzan (72' M. Głów-
ka), A. Główka.

KP BRZEG DOLNY
- **Pogoń Miękinia 1-2 (1-1)**
Bramka: M. Żebrowski (37');
Żółta kartka: P. Ślazyk;
KP: D. Zimny – M. Cygan, M. Racki,
K. Jaworski (72' T. Daniel), J. Mazur,
Przemysław Bobkiewicz, M. Klim-
czak, T. Woś (82' M. Posłuszny), Pa-
tryk Bobkiewicz, K. Karbowski (46' P.
Ślazyk), M. Żebrowski.
MECZ ZALEGŁY (7.kolejka):
Polonia Bielany Wr.
- **KP BRZEG DOLNY 3-1 (0-0)**
Bramka: Patryk Bobkiewicz (75');
Żółte kartki: T. Woś, D. Bąkowicz, M.
Klimczak, P. Biernacki;
KP: D. Zimny – T. Daniel (65' P. Gór-
niak), P. Biernacki, R. Konieczny (53'
D. Bąkowicz), J. Mazur, Przemysław
Bobkiewicz (65. P. Ślazyk), T. Woś (46'
M. Racki), M. Klimczak, Patryk Bob-
kiewicz, M. Żebrowski, M. Pomiećko.

Zieloni Rakoszyce
- **SPARTA MIŁCZ 3-0 (1-0)**
Żółta kartka: M. Malinowski;
Czerwona kartka: K. Jelec (49');
SPARTA: H. Kunda – K. Heluszka, M.
Hańczyk, K. Stefanowski (85' P. Pa-
sek), M. Malinowski (40' M. Leśniew-
ski), M. Kaniecki (52' A. Korcz), S. Pę-
cherski (75' W. Pelikan), T. Kunat (67'
P. Chmielewski), K. Jelec, P. Kozak, M.
Urbanik.

KOMETA KRZELÓW
- **LZS Osiek 6-2 (5-2)**
Bramki: M. Przyszlak (3'), D. Chylak
(19', 27', 33'), R. Sawa (40'), M. Białek
(67');
Żółte kartki: R. Sawa, M. Białek;
KOMETA: N. Golec – M. Przyszlak
(55' J. Kędzierski), P. Szymański,
P. Białek, M. Napora, R. Sawa (65'
M. Dziubiński), B. Przyszlak (76' K.
Dziubiński), A. Marcinkowski, M. Kę-
dzierski (85' J. Jakimiak), M. Białek,
D. Chylak.

Pozostałe wyniki: Ambrozja - Mu-
chobór **7-4**, Zorza - Polonia **0-3**,
Zjednoczeni - Puma **1-1**.

KLASA A			
1.	Polonia Bielany Wr.	8	24 30-9
2.	Zieloni Rakoszyce	8	18 15-5
3.	Ambrozja Bogdaszowice	8	18 28-17
4.	Sokół Smolec	8	18 45-17
5.	ODRA LUBIĄŻ	8	16 20-6
6.	Pogoń Miękinia	8	15 21-18
7.	VICTORIA ORZESZKÓW	8	14 24-19
8.	KP BRZEG DOLNY	8	10 21-16
9.	LZS Osiek	8	10 22-26
10.	Puma Pietrzkowice	8	10 24-28
11.	SPARTA MIŁCZ	8	9 22-29
12.	Zorza Pegów	8	8 20-29
13.	Porcelana Ciechów	8	6 24-40
14.	Zjednoczeni Szczepanów	8	5 19-24
15.	KOMETA KRZELÓW	8	4 17-35
16.	Muchobór Wrocław	8	0 5-39

9.kolejka (10-11 października):
ODRA - KOMETA (sobota, 15.00),
SPARTA - VICTORIA (niedziela,
15.00), Osiek - **KP** (niedziela, 15.00),
Muchobór - Porcelana, Polonia -
Zjednoczeni, Pogoń - Zorza, Sokół
- Ambrozja, Puma - Zieloni.

KLASA B
KP II BRZEG DOLNY
- **KS Piotrkowice 5-1 (3-1)**
Bramki: P. Ślazyk (27'), F. Kubala (39',
40', 75'), J. Lewański (84');
Żółte Kartki: J. Płóciennik, P. Gór-
niak, S. Goles;
KP: M. Posłuszny – S. Goles, P. Gór-
niak (46' K. Szewczyk), P. Ślazyk (46'
M. Ordonowski), D. Pluta (75' D.
Ciochoń), K. Kubacki, J. Lewański,
J. Płóciennik (55' M. Sankiewicz), W.
Lesiewicz, K. Zaguła, F. Kubala.

Dąb Kuraszków
- **KS BRZEG DOLNY 1-1 (1-0)**
Bramka: K. Ziółkowski (+90');
KS: K. Karbowniczak – W. Biruk, A.
Juwa, M. Tomela, M. Sierota (46' A.
Gregoraszczyk), F. Cukrowski (65' M.
Kozieł), D. Skoczeń, M. Maćkowiak,
T. Biruk, S. Fernandez, A. Kapron (90'
K. Ziółkowski).

Pirania Radziądz
- **OLIMPIA GODZIĘCIN 4-3 (2-1)**
Bramki: G. Szewczyk (21', 73'), H.
Skrzek (+90');
Żółta kartka: N. Narmatov;
OLIMPIA: Dawid Kasprzyk – M. Ko-
pacz, G. Szewczyk, Paweł Smoliński,
K. Praczyk, S. Skrzek (80' P. Hawryl-
czak), N. Narmatov (46' R. Żak), Ł. Ko-
ciołek, K. Lipa, P. Ignasiak, H. Skrzek.

RUCH WARZĘGOWO
- **Odra Uraz 3-3 (3-0)**
Bramki: D. Małecki (12'), M. Dłuż-
niewski (15'), S. Ziółkowski (18');
Żółte kartki: T. Pogwizd, M. Dłuż-
niewski;
RUCH: R. Sobotka – D. Morawski,
M. Grzywacz, P. Michułka (30' K. Bo-
rosowski), K. Winiarczyk, M. Dłuż-
niewski (30' K. Kmiec), D. Małecki, T.
Pogwizd, J. Kozak, K. Grzywacz (65'
Ł. Domin), S. Ziółkowski.

ORKAN MOJĘCICE
- **Orkan Borzęcin 3-7 (1-1)**
Bramki: M. Zalewski (39', 59'), H. Sie-
radzki (+90');
Żółte kartki: H. Sieradzki, M. Zalew-
ski, M. Żmuda, D. Przybylski;
MOJĘCICE: S. Raczak (78' A. Mirec-
ki) – K. Kopczyński (46' B. Goch), K.
Pietroń (65' D. Przybylski), M. Bazy-
lewicz (60' D. Marchlewski), P. Budzik
(35' M. Wróbel), A. Sadowski, V. But-
ko, K. Lickiewicz (63' M. Żmuda), H.
Sieradzki, M. Zalewski, R. Żarczyński.

ZRYW GŁĘBOWICE
- **Lech Barkowo 2-7 (1-4)**
Bramki: J. Juzwa (4'), A. Czuchajew-
ski (75');
Żółte kartki: G. Bronik, J. Juzwa;
ZRYW: Ł. Maślejak – Ł. Grynienko,
G. Bronik, K. Hukiewicz, M. Krajka
(20' Ł. Derda, 80' K. Podbucki), J. Ko-
wał, A. Czuchajewski, J. Juzwa (78' J.
Kuczyński), M. Oleszkiewicz (46' G.
Zagrodny), M. Gajewski, Z. Miłuch
(46' K. Oczek).

Pozostałe wyniki: Czarni - Krościna
Wlk. **9-0**.

KLASA B			
1.	Czarni Białków	8	19 31-12
2.	KP II BRZEG DOLNY	8	16 29-17
3.	Orkan Borzęcin	8	15 44-27
4.	Pirania Radziądz	7	15 20-20
5.	KS BRZEG DOLNY	7	13 16-12
6.	Dąb Kuraszków	8	12 19-14
7.	Lech Barkowo	8	12 20-18
8.	OLIMPIA GODZIĘCIN	8	11 24-16
9.	Odra Uraz	8	11 16-18
10.	KS Piotrkowice	7	10 20-19
11.	RUCH WARZĘGOWO	7	10 17-24
12.	LKS Krościna Wielka	7	8 17-22
13.	ORKAN MOJĘCICE	7	7 16-26
14.	HEROSI ST. WOŁÓW	7	0 10-28
15.	ZRYW GŁĘBOWICE	7	0 11-37

W zmaganiach klasy **A** szla-
gierowo zapowiadał się
niedzielnny pojedynek
w Orzeszkowie, gdzie
spotkały się ekipy z
ligowej czołówki, choć
w ostatnich tygodniach
dotknięte pewnym
kryzysem. Piłka-
rze Victorii cią-
gle czekają na
powrót swojego
snajpera, ale w
ostatnich kolej-
kach szwankuje
także gra obron-
na, więc **Kacper**
Golinowski skapi-
tulował już w 8.minucie.
Potem przez ponad
godzinę oglądaliśmy
wyrównane widowisko,
w którym gospodarze
znaleźli swój *pomysł*
na granie, ale w koń-
cówce - po *trafionych*
zmianach szkoleniow-
ca przyjezdnych, piłka-
rze Sokoła zaatakowali
skutecznie, w czego re-
zultacie sięgnęli po zwy-
cięstwo.
Podopieczni trenera **Pio-
tra Jurkowa** stworzyli cie-
kawy futbolowy spektakl
w Solnej, gdzie swoje
pojedynki rozgrywa li-
derująca zmaganiom
Polonia. Wprawdzie od
samego początku ton wy-
darzeniom na boisku nadawali
gospodarze, ale dolnobreża-
nie nie tylko potrafili rozbijać
ataki rywali, ale i wyprowadzać
groźnie *kontry*. Niestety, żadna
z nich nie przyniosła trafienia,
a po zmianie stron defensywny
mur KP wreszcie pękł i po indy-
widualnych błędach konkurenci
mogli cieszyć się bramkową
zdobyczą. Ich zwycięstwo sta-
nęło jeszcze pod *dyskretnym*
znakiem zapytania po *kontak-
towym* trafieniu **Patryka Bob-
kiewicza**, ale gol w 89.min.
rozwiął resztkę wątpliwości.
Jeśli porażkę w konfrontacji
z Polonią można było przewi-
dzieć, to jednak niepowodze-
nie w domowej konfrontacji z
Pogonią Miękinia było sporym
rozczarowaniem. W przekroju
całego spotkania więcej okazji
do zwycięstwa mieli gracze KP,
ale te wszystkie niewykorzysta-
ne okazje *zemściły* się na nich
w doliczonym czasie gry, w któ-
rym padła zwycięska bramka
dla przyjezdnych.
Mocno rozczarowani wrócili
z Rakoszyce Spartanie, którzy
przez większą część konfron-
tacji z Zielonymi stanowili god-
nego rywala, ale już po kwa-
dransie musieli *gonić* wynik.
W 1.odstonie się nie udało, a
tuż po wznowieniu gry sprawa
się jeszcze bardziej skompliko-
wała, gdyż z czerwoną kartką
murawę opuścił **Kacper Jelec**.
Ambitna *pogoń* za wyrównują-
cym trafieniem kosztowała spo-
ro sił, za co nasi gracze *zapła-
cili* w końcówce, tracąc kolejne

9.kolejka (11 października): **OLIM-
PIA - MOJĘCICE** (11.00), Lech -
RUCH (11.00), Piotrkowice - **ZRYW**
(11.00), **HEROSI** - Dąb (13.00), **KS** -
Czarni (15.00), Krościna Wlk. - **KP II**
(15.00), Odra - Pirania.

OLDBOY's - 1.LIGA (grupa 1)
Oddech od futbolowych emocji
mieli *weterani* z Godzięcina, ale
przed drugąną Olimpij niezwykle



gole oraz nadzieję na korzyst-
ny rezultat.
Po zwycięstwie z rankingo-
wym *outsiderem* z Muchoboru
kolejny efektowny rezultat za-
pisali na swoim koncie piłka-
rze z Lubiąża, ale ich wysokie
zwycięstwo w Ciechowie nie
było niespodzianką. Pozytyw-
nym zaskoczeniem jest na-
tomiasz pierwsze zwycięstwo
krzelowian, którzy na własnym
boisku ograli rywali z Osieka.
O swoich strzeleckich umie-
jętnościach przypomnieli w tej
konfrontacji **Dominik Chylak**
(na zdjęciu), który w niespełna
kwadrans ustrzelił *hat-trick'a*.
Świadcami bramkowych serii
byli kibice w Warzęgowie, gdzie
Ruch podejmował konkurentów
z Urazu. Po udanym starcie
gospodarze w ostatnim cza-
sie spuścili nieco z tonu, ale w
meczu z Odrą ich kibice mogli
mieć nadzieję na korzystny wy-
nik, gdyż w 6 minut gospodarze
wypracowali sobie 3-bramkową
przewagę. Z taką zaliczką nie
wytrwali jednak nawet godzi-
ny, gdyż w 2.półowie stracili 3
gole w... 9 minut. Potem obie
drużyny jakby zapomniały jak
zdobywa się bramki i ostatecz-
nie pojedynek zakończył się
podziałem punktów.
Problemów ze skutecznością
nie mieli wiceliderzy **B**-klaso-
wej tabeli z Brzegu Dolnego,
choć konfrontacja z piotrkowi-
czanami nie rozpoczęła się dla
nich najlepiej, gdyż już w 3.mi-

nucie *awaryjny* golkipier **Maciej**
Posłuszny musiał wyciągnąć
piłkę z siatki. Przez blisko pół
godziny utrzymywał się wynik
korzystny dla gości, ale stan
rywalizacji wyrównał wresz-
cie **Patryk Ślazyk**, a potem
1.skrzypce w dolnobrezskiej
ofensywie zagrał Filip Kubala,
jeszcze przed przerwą zdoby-
wając 2 gole. Młody napastnik
KP *hat-trick'a* skompletował
na kwadrans przed końcowym
gwizdkiem, a rezultat pojedy-
ku ustalił **Jakub Lewański**.
Bohaterem dolnobrezskiego KS
w Kuraszkowie został natomiast
Krystian Ziółkowski, który po-
jawił się na boisku w doliczo-
nym czasie gry, ale w tych kilkadzie-
siąt sekund pozostałych do koń-
cowego gwizdka, zdołał wpisać
się na listę strzelców, *ratując* w
ten sposób swojej drużynie re-
mis.
Dość pozytywne wrażenie po-
zostawili po sobie w Radziądzu
piłkarze Olimpii, ale strachu go-
spodarzom napędzili dopiero w
końcówce, gdyż *kontaktowy* gol
Huberta Skrzeka padł dopiero
w doliczonym czasie gry i do
choćby rankingowego *oczka* za-
brakło już czasu.
Niespodzianek niestety nie było
ani w spotkaniach mojęcickiego
Orkana oraz Zrywu Głębowice,
gdź rywale przyjechali do na-
szych zespołów jak *po swoje* i
mimo ambitnej postawy gospo-
darzy - wyjechali w pełni usatys-
fakcjonowani.

zinie z liderującym zmaganiom
Wojskowymi (19 października,
g.16.00).

TABELA			
1.	Ślask Wrocław	7	19 24-6
2.	Pogoń Oleśnica	7	15 14-7
3.	Orla Wąsosz	8	11 15-16
4.	Sycowski KS Pogoń	8	11 17-12
5.	Lotnik Twardogóra	8	11 14-12
6.	OLIMPIA GODZIĘCIN	7	7 10-12
7.	Muchobór Wrocław	8	6 7-19
8.	Polonia Środa Śl.	7	4 5-22

Jak zamówić ogłoszenia drobne

na stronie www.kuriergmin.pl/ogloszenia-drobne/



pocztą

"Kurier Gmin"
56-100 Wołów
ul. Zwycięstwa 15



wyślij sms-em

pod numer **79567**
koszt 9 zł + Vat
zaznaczając od OKG
(spacja)treść ogłoszenia



e-mailem

sekretariat@kuriergmin.pl
lub osobiście



Numer konta: Bank MBANK 83 1140 2004 0000 3902 4474 9895



71 319 79 18

USŁUGI

- Videofilmowanie, 602879746, 515276337.
- **Garaże blaszane, od 1.450 zł, bramy, tanie ogrodzenia metalowe, RATY! TRANSPORT GRATIS! www.dobrygaraż.pl, 627338830, 607680103.**
- Pranie dywanów i kanap aut. 535-679-346
- Tapicer Dokładnie. 604300278
- Powiatowy Urząd Pracy w Wołowie oraz Filia PUP w Brzegu Dolnym informuję, iż od dnia 22.01.2020 można odbierać PIT-11 za rok 2019. 0713197918
- Drobné usługi remontowe tel. 797460755

NIERUCHOMOŚCI

- **SPRZEDAM**
- Brzeg Dolny - sprzedam dom parterowy 126 m², 4 pokoje, 2 łazienki, ogrzewanie gazowe, ogród, studnia głębinowa, kontakt 501464 061
- Sprzedam mieszkanie w budynku wielorodzinnym w Piotroniowicach o pow. 90 m. + budynki gospodarcze. Cena 95000 zł. Możliwość dokupienia ziemi. 791001537
- Sprzedam działki bud. w Lipnicy, różne kształty-każda po 13ar, wydane warunki wod-kan i elektryczne, w cenie udział w drodze wewnętrznej, 35zł/m², tel. 781036887
- Działki na peryferiach Wołowa. 516323353
- **WYNAJME**
- Wynajmę mieszkanie w Brzegu Dolnym koło Netto. Duża,

ładna, umeblowana kawalerka 36 m². 667203516

- mieszkanie bezczynsowe, parter w Wołowie tel 721536546

KUPIĘ

- Kupię ciągniki, przyczepy i maszyny rolnicze 602811423 lub 535135507

MOTORYZACJA

KUPIĘ

- Kupię auto do 800 zł, 604317276.
- Kupię każde auto całe i uszkodzone. Gotówka od ręki. 603868712
- Skup aut za gotówkę 693544030
- **Skup aut, kasacja do 2000zł. Najwyższe ceny. 513441152**

RÓŻNE

SPRZEDAM

- **Drewno opałowe, kominkowe, 602718279.**
- Szkołka drzew i krzewów ozdobnych, choinki. Lipnica 661349383
- Sprzedam pszenice w workach dla kur. 713890507
- Sprzedam prosięta. 713898492
- Sprzedam pszenicę. 889140374
- Sprzedam drewno opałowe Sopicowo koło Krzydliny Małej. 606587176
- Sprzedam pszenice, pszenżyto tel. 663200192

KUPIĘ

- Kupię monety, zegarki, srebro-antyki. 725332771

PRACA

DAM PRACĘ

- Pracownik oborowy i pracownik na traktory Mojęcice kontakt Daniel Lisiecki tel. 661519171
- Szukam ogrodnika. 606587176

KOREPETYCJE

- Matematyka zaliczenia, egzaminy, matura. 608518085

POMOC

- Grupa Anonimowych Alkoholików, Wołów pl. Szkolny 2, wtorek godz. 17.00, niedziela godz. 17.00, Ścinawa ul. Zgody 12 (salka katechetyczna), piątek godz. 17.00, tel. zaufania 71 321 21 24 od godz. 16.00.
- Pomoc weterynaryjna, tel. 071 319 03 78; 0606 46 97 97.
- Punkt Wspierania Rodzin, Rynek 18, Brzeg Dolny, GOSP. p. nr 2, wtorek 17.00-19.00, tel. 071 319 56 62, w. 19.
- Psycholog, Rynek 18, Brzeg Dolny, GOSP. p. nr 2, poniedziałek - piątek 16.00-20.00, tel. 071 319 56 62, w. 19.

- Poradnia Problemów Uzależnień, pon., wt. 7.30-13.30, śr., czw. 7.30-17.30, tel. 071 319 56 62.
- Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Wołowie, Centrum Profilaktyki Uzależnień, 56-100 Wołów, pl. Szkolny 2, tel. 071 389 14 95, e-mail: gkrpawolow@op.pl - inicjuje działania związane z profilaktyką i rozwiązywaniem problemów alkoholowych, - podejmuje czynności zmierzające do orzeczenia o zastosowaniu wobec osoby uzależnionej od alkoholu obowiązku poddania się leczeniu w zakładzie lecznictwa odwykowego, - opiniuje wnioski o wydanie zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych. W Punkcie Konsultacyjnym Komisji dyżury pełnią: Pełnomocnik Burmistrza ds. Realizacji GPP i RPA - poniedziałki, wtorki, środy i piątki w godz. 9.30-12.30. Psycholog - poniedziałki od godz. 16.00-19.00., czwartki od godz. 15.00- 18.00. Konsultant ds. uzależnień - środy od godz.16.00-19.00. Odbywają się spotkania: - Grupy terapeutycznej dla osób uzależ-

- nionych - w poniedziałki od godz. 17.00. - Grup AA - we wtorki i w niedziele od godz. 17.00. - Grupy AI-Anon w piątki w godz. 17.00-19.00.
- Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna w Brzegu Dolnym, ul. 1 Maja 1A, I piętro (dawny internat ZSZ), tel. 071 319 99 94, proponuje dzieciom, młodzieży, rodzicom i nauczycielom szeroką ofertę psychologiczną, pedagogiczną i logopedyczną, m.in. w zakresie: diagnozy, terapii, profilaktyki, poradnictwa, planowania kariery zawodowej. Wizyty BEZPŁATNE. Czynne od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-15.00.
- Powiatowa Stacja Sanitarno-Epidemiologiczna w Wołowie, kontakt 071 389 28 56, po godzinach urzędowania oraz w dni wolne od pracy, telefon dyżurny - 0604 208 816.
- Grupa Anonimowych Narkomanów Grupa „Warriors”, spotkania w niedzielę od 16:00 do 18:00 w 2. niedzielę miesiąca, mityng otwarty, Brzeg Dolny, ul. Zwycięstwa 5 (wejście po prawej stronie) tel. kontaktowy 790491700.

Szanowni Państwo

Informujemy,

że w **Przychodni Rodzinnej Gemini-Med Sp. z o.o. w Wołowie** przy ul. Trzebnickiej 20/4 (przy rondzie Buchholz),

będzie przyjmował specjalista dermatolog lek. med. Dominik Mocny

Prosimy o rejestrowanie się na wizytę bezpośrednio w Przychodni lub pod nr
tel. 71 389 79 90

Serdecznie zapraszamy!

REKLAMA

URZĘDOWA KASACJA POJAZDÓW



P.P.H.U. „LECH-MET”
ul. Kościuszki 9
55-140 Żmigród

Telefon całodobowy:
600 403 082

- wydajemy zaświadczenia kasacji pojazdów do wydziału komunikacji i firm ubezpieczeniowych
- bezpłatny transport (laweta)
- wszystkie czynności załatwiamy na miejscu

REKLAMA

OSK BETA

Bernard Kuska

Kurs prawa jazdy kategorii:
B, B+E (daje uprawnienia do jazdy ciągnikiem)



692 520 635
bernardkuska@wp.pl

REKLAMA

Gabinet Weterynaryjny
„EUROVET”
www.eurovet.com.pl

Oferujemy:

- badanie laboratoryjne krwi i moczu (na miejscu),
- lecznictwo i profilaktyka,
- chirurgia,
- okulistyka i stomatologia,
- USG,
- zwierzęta egzotyczne i ptaki,
- czipowanie i paszporty,
- strzyżenie i zabiegi kosmetyczne.

Wojciech Poral specjalista chirurg 696 302 170	Krzysztof Frasas 696 027 476
---	---

Wołów, ul. Poznańska 2
pon. - pt. 8:00-18:00
sob. 9:00-14:00
tel. 71/389 42 64

REKLAMA

"MACII" STACJA DEMONTAŻU POJAZDÓW MACIEJ NOWAK
Śmiłowo 29e, 64-125 Poniec

**ZEZŁOMUJ AUTO
W FIRMIE MACII
I WYGRAJ NOWE**

Loteria trwa w dniach 01.09-31.12.2020r. Szczegóły w regulaminie na stronie www.macii.pl

REKLAMA



Kącik Kulinarny *Marzeny*

Pyszna serowa przekąska od Marzeny

Składniki: 280g. czerwonej papryki marnowanej 230 g. sera śmietanowego, opakowanie krakersów, sól i pieprz do smaku.

Wykonanie: Drobno pokrojoną paprkę, sól i pieprz zmieszaj z serem i podawaj z krakersami. Smacznego:)

Dziękuję za Nominację Rolnik Roku

Zachęcam do Głosowania WRL.193 na numer 72355

PROŚBA O UDOSTĘPNIENIE MATERIAŁÓW



Zarząd Stowarzyszenia Pierwszych Osadników Ziemi Dolnobrzeskiej planuje zorganizowanie wystawy wydawnictw dotyczących Brzegu Dolnego.

Zwracamy się do wszystkich Czytelników z uprzejmą prośbą o udostępnienie rodzinnych pamiątek i archiwalnych materiałów (zdjęć, pocztówek, plakatów, książek, ulotek, broszur, druków okolicznościowych, czasopism, itp.) ilustrujących historię Brzegu Dolnego, od czasów najdawniejszych po współczesne.

Liczymy bardzo na Państwa współpracę i pomoc w przygotowaniu wystawy, wszelakie materiały po zakończeniu ekspozycji zostaną zwrócone.

W sprawie wystawy i użyczenia materiałów prosimy o kontakt telefoniczny, mailowy tel. 606 229 300, osadnicybd@onet.pl lub osobisty w siedzibie Stowarzyszenia Pierwszych Osadników Ziemi Dolnobrzeskiej w Brzegu Dolnym przy ul. Zwycięstwa 5, w czwartki w godz. 16:00 – 18:00.

Za Zarząd

MIESIĄC SENIORA
BURSZTYNY
MAŁA ORKIESTRA DENCINGOWA
W UTWORACH PIOTRA SZCZEPANIKA
30.10.2020
GODZ. 18:00
WOŁOWSKI OŚRODEK KULTURY
WSTĘP BEZPŁATNY

ZAPRASZAMY DO KINA
IKAR
LEGENDA
MIETKA
KOSZA
DAWID OGRODNIK
W FILMIE MACIEJA PIEPRZYCY
14.10.2020 GODZ. 19:00 WSTĘP BEZPŁATNY
WOŁOWSKI OŚRODEK KULTURY

BURMISTRZ GMINY WOŁÓW - DARIUSZ CHMURA ZAPRASZA NA:
II WOŁOWSKI MIESIĄC SENIORA 2020

04.10.2020 r. GODZ. 10:30 MSZA ŚWIĘTA W INTENCJI SENIORÓW GODZ. 18:00 V KONCERT XX MIĘDZYNARODOWEGO FESTIWALU MUZYKI ORGANOWEJ „CANTUS ORGANI” INAUGURACJA II WOŁOWSKIEGO MIESIĄCA SENIORA MIEJSCE: Kościół pw. św. Wawrzynca w Wołowie	14.10.2020 r. GODZ. 18:00 PROJEKCJA FILMU: IKAR. LEGENDA MIETKA KOSZA MIEJSCE: Wołowski Ośrodek Kultury (sala widowiskowa)
06.10.2020 r. GODZ. 17:00 WYKŁAD PT.: 4 KROKI DO UTRZYMANIA SPRAWNOŚCI FIZYCZNEJ I UMYSŁOWEJ W WIEKU 60+ MIEJSCE: Wołowski Ośrodek Kultury (sala widowiskowa)	19.10.2020 r. GODZ. 17:00 OLIMPIADA DOBREGO ROCZNIKA W KRIĘGLACH MIEJSCE: Kryniewia w Wołowie, ul. Kolejowa
12.10.2020 r. GODZ. 17:00 II WYKŁAD PT.: NA KRAŃCU ŚWIATA MIEJSCE: Wołowski Ośrodek Kultury (sala widowiskowa)	30.10.2020 r. GODZ. 12:00 ZAKOŃCZENIE OBCHODÓW II WOŁOWSKIEGO MIESIĄCA SENIORA. Koncert z cyklu Retro Melodie BURSZTYNY. Mała Orkiestra Dencingowa wykonujący utwory Piotra Szczepanika sen. realnie: Olga Stępińska (wokall), Michał Marecki (pianino), Filip Jarczyński (gitara basowa). MIEJSCE: Wołowski Ośrodek Kultury (sala widowiskowa)
13.10.2020 r. GODZ. 10:30 DYSKUSYJNY KLUB KSIĄŻKI „BIBLIOFILE” comiesięczne spotkania z książką, zawsze przy kawie. MIEJSCE: Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Wołowie	KONKURSY DLA UCZNIÓW SZKÓŁ PODSTAWOWYCH I ŚREDNICH. SZCZEGÓŁY W SZKOLACH I NA STRONIE WWW.

KONKURSY TRWAJĄ OD 1.10. DO 31.10.2020 R.
SZCZEGÓŁOWE INFORMACJE NA STRONIE WWW.WOLOW.PL ORAZ POD NR TEL. 71 319 13 30

WEŹ UDZIAŁ W KONKURSACH I WYGRAJ POBYT DLA 4 OSÓB W POLANICY ZDRÓJ ORAZ NAGRODY RZECZOWE

RR meble RZĄSA
Meble Tapicerowane od Producenta
ul. Piłsudskiego 15, Wołów, tel. 71 384 34 24

Sala Weselna
Piwnica pod Wołami
Sala Weselna & Catering
Catering
Wesela Komunie Chrzcziny Stypy Bankiety
Wołów ul. Koszarowa 1-3 tel. 884 816 191

WINNICE JAWOREK MIĘKINIA

DEGUSTACJA WINA
ZWIEDZANIE WINNICY
ZNAKOMITE DANIA W RESTAURACJI
ELEGANCKIE POKOJE

WYPOCZNIJ I DELEKTUJ SIĘ WYŚMIENITYM SMAKIEM WIN RODZINY JAWOREK
www.winnicejaworek.pl

Kup ekuriera
w naszym kiosku
na www.kuriergmin.pl
Docieramy nawet do 70 tys. użytkowników



NA ZDROWIE



NA ZDROWIE

W SP NR 2 LECZĄ DZIECIOM ZĘBY

Opieka stomatologiczna dla dzieci w ramach NFZ

Czy i jak możemy zadbać o ząbki Naszych dzieci w ramach świadczeń Narodowego Funduszu Zdrowia? Obecnie oferowany program daje bardzo duże szanse na ograniczenie próchnicy szczególnie niebezpiecznej choroby zębów u dzieci.

Opieką profilaktyczną objęte już są przyszłe mamy, mogą korzystać z porad, badania i leczenia w większym zakresie niż ogół dorosłych pacjentów. Przede wszystkim dentysta wyjaśni rolę i znaczenie dbałości o zęby ciężarnej, znaczenie odżywiania oraz wyjaśni zasady postępowania z nowo narodzonym dzieckiem. Program opieki nad dziećmi obejmuje dzieci już od 6. miesiąca życia, oznacza to że można – powinno się już odwiedzić dentystę, sprawdzić stan higieny jamy ustnej oraz ząbkowanie. W 9. miesiącu oceniamy higienę, ząbkowanie oraz jeżeli potrzeba możemy rozpocząć profilaktykę fluorkową. W 12. miesiącu życia możemy już, jeżeli jest pełny kontakt z dzieckiem, przeprowadzić wizytę adaptacyjną, czyli zaznajomić dziecko z funkcjonowaniem gabinetu, zbadać ząbki i udzielić instruktażu w zakresie higieny jamy ustnej. U dziecka w 2. roku życia przeprowadzamy już szczegółowe badania stanu



W SP nr 2 jest gabinet stomatologiczny dla dzieci do 18. roku życia.



Fot. prywatne

Dbajmy o nasze dzieci

jamy ustnej, stan ząbków, zgryz, nawyki, sposoby profilaktyki wad zgryzu, profesjonalna profilaktyka próchnicy, w tym fluorkowa przy braku przeciwwskazań. Dla dzieci w 4. roku życia wizyta adaptacyjna jeżeli jeszcze nie było w gabinecie, kontrola higieny jamy ustnej wraz z instruktażem higieny dla rodziców, ocena zgryzu, wskazania do indywidualnej profilaktyki

fluorkowej oraz ortodontycznej. Podobnie u dzieci w piątym, szóstym i siódmym roku życia przeprowadzamy szczegółowe badania profilaktyczne z instruktażem higieny jamy ustnej, informacjami na temat zgryzu i innych chorób jamy ustnej. Profilaktyczne świadczenia oceniające stan uzębienia, higieny jamy ustnej przysługują także

dzieciom w 10., 12. i 13. oraz 19. roku życia. Systematyczne wizyty w gabinecie stomatologicznym pozwalają przede wszystkim na wykrycie wszelkich chorób, nieprawidłowości zgryzu, złych nawyków już w początkowym stadium. Prawidłowe wyuczone od najmłodszych lat zabiegi dotyczące higieny jamy ustnej zapobiegają najgorszej chorobie zębów, czyli próchnicy. Szeroki zakres zabiegów profilaktycznych przyczynia się do większego zaufania dzieci do bezbolesnych wizyt w gabinecie stomatologicznym. Dzieci wszystkie do 18. roku życia mają prawo do czterech badań kontrolnych w ciągu roku, bezbolesnych zabiegów lakowania oraz lakierowania ząbków. Dzieci w ramach ubezpieczenia NFZ otrzymują pełny bezpłatny zakres usług profilaktycznych oraz stomatologicznych, oznacza to że mogą mieć leczone wszystkie ząbki, mogą otrzymać znieczulenie oraz obecnie już nie używamy u nich amalgamatu do wypełnień. Gabinet szkolny przy Szkole Podstawowej nr 2 w Wołowie przyjmuje wszystkie dzieci do 18. roku życia bez względu na miejsce zamieszkania i nauki oraz wyrażenia zgody rodziców.

Piotr Łaska, dentysta szkolny, gabinet przy Szkole Podstawowej nr 2 dla dzieci ubezpieczonych w NFZ

Zespół opieki domowej

Punkt Konsultacyjny w Rejonowej Przychodni w Wołowie, ul. Piłsudskiego 34, 56-100 Wołów, czynny we wtorek i piątek, godz. 9.00-14.00, pokój nr 202 II piętro, telefon: 728 228 192.

W ramach kontraktu z Narodowym Funduszem Zdrowia obejmujemy opieką paliatywno - hospicyjną pacjentów z następującymi schorzeniami:

- choroby nowotworowe,
- owrzodzenia odleżynowe,
- niewydolność oddechowa niesklasyfikowana gdzie indziej.

Zapewniamy bezpłatną:

- opiekę lekarską i pielęgniarczą w domu chorego,
- leczenie bólu według najnowszych standardów i innych objawów towarzyszących chorobie nowotworowej,
- leczenie odleżyn,
- rehabilitację,
- wsparcie psychologiczne,
- żywienie dojelitowe dietą przemysłową,
- nieodpłatne wypożyczanie sprzętu medycznego.

Wojciech Ugorski
specjalista radiolog

USG

wt.15-18, pt. 16-18
ul. Piłsudskiego 34
Przych. Rejon., gab. 115

600 069 413

USG SERCA
USG BRZUCHA

kardiolog, specjalista chorób wewnętrznych
lek. med. Paweł Rehan
wtorki i czwartki
16.00-17.00
ul. Inw. Wojennych 19
Wołów (bud. KRUS)
tel. 604 523 262

Dr nauk med. Mariusz Krawczyk
specjalista chirurg-onkolog

USG:

- piersi
- tarczycy
- ślinianek
- węzłów chłonnych
- dermatoskopia - badanie znamion barwnikowych

Czwartki 16.00-18.00 **tel. 606 456 454**
Wołów, ul. Inwalidów Wojennych 19 (bud. KRUS)

KONSULTACJE UROLOGICZNE

dr nauk med. Patrik Forszt
Specjalista urolog, FEBU

Choroby nerek, pęcherza, prostaty,
zaburzenia potencji, USG NA MIEJSKU

Przyjęcia w Wołowie i Brzegu Dolny co wtorek od godz. 15:30

Brzeg Dolny DSCM
M. Iwaszkiewicz
ul. Wilcza 6
rejestracja 71 3190766

Wołów
Manamedica
ul. Inwalidów Wojennych 13
rejestracja 71 3895360

Prywatny Gabinet Ginekologiczny
dr n.med. Krzysztof Ćwiklicki
Specjalista ginekolog-położnik

- USG,
- KTG,
- KONIZACJA,
- CYTOLOGIA.

Przyjmuje:
wt. - czw. 16:00 - 18:00

Brzeg Dolny, ul. Kętrzyńskiego 1
(naprzeciwko Przychodni w budynku Apteki Dolnobrzezkiej)

tel. 696 485 738

NEUROLOG

• **Elżbieta Buczkowska**,
specjalista neurolog, przyjmuje
w prywatnym gabinecie w Obornikach Śl., ul. Dworcowa 36C.
Poniedziałek w godz. 15.30-16.30
tel. 603 999 676

PSYCHOLOG

• **Psycholog Wołów**
tel. 796733492.

PSYCHIATRA

• **Katarzyna Leszczyńska**,
specjalista psychiatra.
Prywatny gabinet,
Brzeg Dolny, ul. Zwycięstwa 9/2,
wizyty domowe. Nerwice, depresje,
zaburzenia psychiczne,
tel. 606 286 236
• **Prywatny Gabinet Psychiatryczny, Magdalena Krakowska-Kociołek**,
specjalista psychiatra
ul. Inwalidów Wojennych 19,
Wołów (budynek KRUS), pon.
15.00-18.00.
Po wcześniejszej rejestracji:
604 433 803. Wizyty domowe.

STOMATOLOG

• **Stomatologia dla Rodziny**
Kompleksowe leczenie stomatologiczne, nowoczesne materiały,
radiowizjografia, RTG, chirurgia,
protetyka.
Oborniki Śl., ul. Łokietka 22
Rejestracja: 71 310 26 12

UROLOG

• **Aleksander Biały**
Chirurg Specjalista Urolog
Prywatny Gabinet Urologiczny,
USG, Wołów ul. Piłsudskiego
pok.115 (przychodnia rejonowa)
Środa 15:00-18:00
tel. 601206357, (71) 389 26 62

ORTOPEDA

• **Waldemar Olszowiec**,
specjalista ortopeda, specjalista chirurgii urazowej. NZOZ, ul.
Zwycięstwa 9/2, Brzeg Dolny.
Przyjmuje: poniedziałek: 15.00-18.00. Leczenie zachowawcze i operacyjne schorzeń narządu ruchu, tel. 71 319 07 66

MedPoint

ul. Trawowa 73,
54-614 Wrocław

lek.med. Alicja Rehan

Specjalista chorób
dziecięcych i alergologii

-konsultacje i diagnostyka
alergologiczna

Rejestracja:

716000601
716000602
716000603

PRZETARGI * OGŁOSZENIA * INFORMACJE



Burmistrz Gminy Wołów
informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie www.wolow.pl, oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono wykazy nieruchomości przeznaczonych do zbycia

Położenie nieruchomości	Opis	Tryb zbycia	Termin na składanie wniosków przez osoby mające pierwszeństwo w nabyciu
Wołów, Rynek 16-17/3	Lokal mieszkalny	bezprzetargowo na rzecz najemcy lokalu mieszkalnego	23.11.2020
Wołów, Rynek 16-17/1	Lokal mieszkalny	bezprzetargowo na rzecz najemcy lokalu mieszkalnego	23.11.2020
Wołów, Rynek 14-15/2	Lokal mieszkalny	bezprzetargowo na rzecz najemcy lokalu mieszkalnego	23.11.2020

Wykazy zostały również wywieszone na okres 21 dni na tablicy ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34) w przybudówce B Ratusza. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – pokój nr 14, tel. 71/319 13 14.



Burmistrz Gminy Wołów
podaje do publicznej wiadomości
Wyciąg z ogłoszenia o l ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Lubiążu przy ul. Ogrodowej

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej nr 627/3 Am3 w o pow. 0,1182 ha położonej w Lubiążu przy ul. Ogrodowej. Księga Wieczysta nr WR1L/00024899/3. W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działki oznaczone są symbolem MN/3 – tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej. Forma zbycia – przeniesienie prawa własności. **Cena wywoławcza – 45.000,00 zł.** Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%. Wadium – 4.500,00 zł. Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **17.11.2020r. o godz. 11.00** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna). Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24.



Burmistrz Gminy Wołów
informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie www.wolow.pl, oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono ogłoszenia o przetargach na sprzedaż nieruchomości

Położenie	Opis/ nr działki, przeznaczenie w MPZP	Data przetargu	Termin wpływu wadium	Cena wywoławcza
Lubiąż ul. Ogrodowa	Działka niezabudowana nr 627/3 Am3 o pow. 0,1182 ha, zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna	17.11.2020	10.11.2020	45.000,00 zł + VAT 23 %
Lubiąż ul. Ogrodowa	Działka niezabudowana nr 627/4 Am3 o pow. 0,1175 ha, zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna	17.11.2020	10.11.2020	45.000,00 zł + VAT 23 %
Golina	Działka niezabudowana nr 112/4 Am1 o pow. 0,1900 ha, zabudowa zagrodowa i mieszkaniowa jednorodzinna	10.11.2020	04.11.2020	20.200,00 zł + VAT 23 %
Golina	Działka niezabudowana nr 112/5 Am1 o pow. 0,1900 ha, zabudowa zagrodowa i mieszkaniowa jednorodzinna	10.11.2020	04.11.2020	20.200,00 zł + VAT 23 %

Ogłoszenia zostały wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34) w budynku głównym i w przybudówce B Ratusza, a także opublikowane oraz na stronach www.bip.wolow.pl, www.wolow.pl. Informacje można również uzyskać w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24.



Burmistrz Gminy Wołów
podaje do publicznej wiadomości
Wyciąg z ogłoszenia o l ustnym przetargu nieograniczonym na sprzedaż nieruchomości położonej w Lubiążu przy ul. Ogrodowej

Przedmiotem przetargu jest sprzedaż działki niezabudowanej nr 627/4 Am3 w o pow. 0,1175 ha położonej w Lubiążu przy ul. Ogrodowej. Księga Wieczysta nr WR1L/00024899/3. W Miejscowym Planie Zagospodarowania Przestrzennego działki oznaczone są symbolem MN/3 – tereny zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej. Forma zbycia – przeniesienie prawa własności. **Cena wywoławcza – 45.000,00 zł.** Do ceny wylicytowanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT wg stawki 23%. Wadium – 4.500,00 zł. Przetarg na sprzedaż ww. nieruchomości odbędzie się w dniu **17.11.2020r. o godz. 11.15** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Wołowie (Rynek 34, sala sesyjna). Ogłoszenie o przetargu zostało wywieszone na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie w przybudówce B Ratusza i w budynku głównym, a także opublikowane na stronach internetowych Urzędu Miejskiego www.bip.wolow.pl oraz www.wolow.pl. Szczegółowe informacje można w Wydziale Geodezji i Gospodarki Nieruchomościami – telefonicznie pod numerem 71/ 319 13 24.



Burmistrz Gminy Wołów
informuje, że na stronach internetowych Urzędu Miejskiego w Wołowie www.wolow.pl, oraz www.bip.wolow.pl zamieszczono wykazy nieruchomości przeznaczonych do dzierżawy i najmu:

Miejscowość	Nr geodezyjny	Opis nieruchomości	Termin wywieszenia wykazu od:
Wołów, ul. Ks. F. Bossaka	dz. nr 78/4, AM-35	Komórka gospodarcza o pow. 12,72 m ²	02.10.2020 r.

Wykazy zostały również wywieszone na okres 21 dni na tablicach ogłoszeń Urzędu Miejskiego w Wołowie Rynek 34, wejście C. Szczegółowe informacje można uzyskać w Wydziale Zasobów Lokalowych – pokój nr 17, tel. 319 13 64.



DOBRA PRACA
STAJE SIĘ e-gazetą!
Dlaczego?



BEZ GRANIC
Dostępna w całej Polsce



BEZ PAPIERU
Dbajmy o planetę



BEZ OGRANICZEŃ
Większe i kontrolowane zasięgi do 3 tysięcy wyświetleń na FB i 30 tysięcy na www!



BEZ FAKE NEWS
Rzetelne informacje w internecie



Dobra Praca dla każdego, o każdej godzinie, wszędzie.
Czytelnicy lubią Dobrą Pracę w internecie!

www.dobrapraca24.pl



PGW oddział Vitro - fabryka szyb samochodowych
poszukuje osób na stanowisko:

• OPERATOR PRODUKCJI

OFERTA
PRACY



OFERUJEMY

- Atrakcyjne wynagrodzenie
- Dofinansowanie do posiłków
- Praca w systemie 12h - 3 na 3
- Miejsce pracy - Komorniki k. Środy Śląskiej

BEZPŁATNY TRANSPORT !!!

więcej informacji pod nr telefonu:

aplikować należy na adres mailowy:

KONTAKT



71 771 9889



rekrutacja@vitro.com

Gdy taniec staje się pasją

Damian Kluka z Akademii Tańca i Ruchu DK swoją taneczną pasję rozwija od 2006 roku. Pierwsze kroki postawił w Hip Hopie i Poppingu. Po drodze wzbogacał swoje umiejętności w Breakingu (Breakdance) i do dziś pozostał wierny temu stylowi. Początkowo kształcił się we wrocławskich szkołach tanecznych, a z czasem stał się regularnym uczestnikiem wielu warsztatów organizowanych w Polsce i za granicą. Kształcił się u samych pionierów Street Dance'u, takich jak Henry Link z legendarnej ekipy Elite

taneczne Hip Hop. Zawsze lubiłem tańczyć, więc bez wahania odpowiedziałem jej „ok, czemu nie? Warto spróbować”. Od tego momentu zaczęła się moja przygoda z tańcem, która przerodziła się szybko w pasję i trwa do dziś.

- Gdzie szkoliłeś swoje taneczne umiejętności?

- Początkowo kształciłem się we wrocławskich szkołach tanecznych, a z czasem stałem się regularnym uczestnikiem wielu warsztatów organizowanych w Polsce i za granicą. Kształciłem się u samych pionierów Street Dance'u, takich jak Henry Link z legendarnej ekipy Elite

- Jak zaczęła się Twoja pasja?

- Od dziecka kochałem sport. Moim ulubionym była piłka nożna, w którą grałem całymi dniami. Po maturze wyjechałem na studia do Wrocławia, gdzie koleżanka zaproponowała mi, abyśmy się wspólnie zapisali na zajęcia



Fot. Zdjęcie własne



Fot. Zdjęcie własne

Force czy Mr. Wiggles i Ken Swift z Rock Steady Crew, a także przedstawicieli młodego pokolenia jak Bboy Hong 10, Batalla, Kapela, Junior Boogie, Alex (The Cage) Kari, Batman i Meks

z DPS Kollektiv oraz wielu innych. Tu muszę jeszcze dodać, że bardzo dużo czasu spędzałem i spędzam na sali sam, szlifując dokładność kroków i ruchów tanecznych. Staram się nie stać w miejscu, tylko rozwijać się każdego dnia.

- Kiedy przyszła myśl o tym, aby stworzyć Akademię?

- Akademia istnieje dopiero od niecałych 2 lat, ale pomysł o stworzeniu Akademii pojawił się 5 lat temu. Na początku bałem się ryzyka, ale z czasem stwierdziłem, że jak nie teraz to nigdy tego nie zrobię.

- Oprócz nauki tańca zapewniasz treningi fitness?

- Od 4 lat dzięki swojej pasji do sportu jestem również certyfikowanym trenerem TRX, więc prowadzę również zajęcia fitness TRX, czyli podwieszone do sufitu, drzwi lub specjalnej bramki pasy, które umożliwiają wykonywanie ćwiczeń z obciążeniem jedynie własnego ciała. Zajęcia TRX prowadzę w grupie oraz indywidualnie w dwóch zaprzyjaźnionych klubach DS Team oraz FitStyle.

- Jakie rodzaje tańca są w ofercie Akademii?

- W ofercie Akademii Tańca i Ruchu DK są zajęcia taneczne dla dzieci i młodzieży z Hip Hopu oraz Breakdance'a. Dla dorosłych prowadzę treningi indywidualne i grupowe na taśmach TRX.

- Czy oprócz szeroko rozumianej aktywności fizycznej masz inne pasje?

- Oprócz tańca moją drugą pasją jest dalej piłka nożna. Kiedy mam okazję gram z synem lub przyjaciółmi. Oglądam mecze oraz programy sportowe, na bieżąco śledzę wiadomości i ciekawostki z piłkarskiego świata.

- Dziękuję za rozmowę.

- Dziękuję i zapraszam wszystkich na zajęcia do Akademii. **iis**